

GENTILEZA DE "LA NACIÓN"
EJEMPLAR NO VENDIBLE

CHILENOS

SON LOS
VERDADEROS
PATRONES
DE LA
ADMINISTRACION
PUBLICA

Por primera vez un Gobierno realiza una tentativa sistemática y organizada para dar la máxima eficiencia a la labor de la Administración del Estado



Ni con "Torito" —un refuerzo cuya actuación había causado viva expectación— estuvo "El Cacique" en condiciones de poner en peligro el triunfo —cuatro por dos— de San Lorenzo de Almagro. Se ve al titular del Modena y sensación del mundial del 62, en una de sus intervenciones.

MUERTOS Y HERIDOS:

Violencia Estudiantil en México



La colaboración de todos los servidores del Estado, para llevar a la Administración Pública a un grado de verdadera eficiencia, pidió ayer el Presidente de la República, en la reunión de la Comisión de Racionalización del Sector Público. Junto al Presidente Frei, en el grabado, el Ministro del Interior, Edmundo Pérez Zujovic, y el Contralor General de la República, Héctor Humerez.

225 MIL RESES MUERTAS

CAOTICOS EFECTOS DE LA SEQUIA

La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año LII — Santiago, Viernes 12 de Julio de 1968 — Precio: Eo. 0,50 — Edic. Aerea: Eo. 0,55 — N.º 18.484



A los compases de "Adiós al Séptimo de Línea", fue sepultado en la tarde de ayer, el compositor e intérprete, Manuel Contardo, fallecido a los 25 años. El Sindicato Profesional Orquestal, encabezó el cortejo que causó sorpresa a muchos transeúntes. Fue el mejor homenaje que se le pudo entregar al joven músico de dilatada actuación en nuestro medio artístico.

Guía Cultural

CURSO DE NOVELA

El Departamento de Extensión de la Universidad de Chile ofrecerá un nuevo curso sobre "Cinco Novelistas de Hoy". Este se iniciará el 16 del presente y terminará el 1.º de agosto, a las 19.30 horas, en la Sala Barros Arana, Huérfanos 1117, tercer piso, oficina 322. El programa a desarrollar es el siguiente: "Opiniones de un Payaso", de Heinrich Böll; "Halo Calvino", de Italo Calvino; "El Caballero Inexistente", de Elías Quirós; "El Cazarro Oculito", de Salinger.

CONFERENCIA

A las 19 horas de hoy, en la Sala Valentín Letelier del Departamento de Extensión Universitaria de la Universidad de Chile, Huérfanos 1117, continúa el ciclo sobre pintura moderna contemporánea del profesor de la Universidad de Chile y Crítico de Arte, Ricardo Biondi, quien hablará sobre "Conceptos fundamentales para la interpretación de la pintura moderna".

FORMACION CINEMATOGRAFICA

En la Sala Septiembre, Huérfanos 1117, tercer piso, a las 19.30 horas de hoy, continúa el ciclo de conferencias sobre "Formación Cinematográfica", dictado por el profesor Kerry Oñate, director de la Cinética Universitaria. En la sesión de hoy se tratará "Estructura de la Imagen Cinematográfica".

CURSOS PARA ESTUDIANTES SECUNDARIOS

El próximo lunes, de 17 a 18.30 horas, se iniciarán los cursos destinados a alumnos secundarios en Huérfanos 1117, tercer piso. El tema de los cursos es el siguiente: Fundamentos del pensamiento científico; Conceptos fundamentales de la física moderna; Conceptos fundamentales de la biología contemporánea; Conceptos fundamentales de las matemáticas actuales; Fundamentos del pensamiento filosófico; Fundamentos de la psicología científica; Introducción de la teoría literaria; Introducción a la economía; Evolución histórica de Chile.

CINE

"Los Pirineos Orientales". "Últimas donaciones de cuadros impresionistas llegados al Louvre" y "La moda francesa actual" son los títulos de los cortometrajes que se exhibirán a las 18.30 horas de hoy en el Instituto Cultural de Providencia, Providencia 1632.

—La Cinética de la Universidad de Chile exhibe, a las 19.30 horas de hoy, el film "Una Fiesta Campesina" de Jean Renoir, y el cortometraje en colores "Los Impresionistas", en Amunátegui 73, tercer piso.

—El film "El Ocaso de una Vida" se exhibirá, a las 19 horas de mañana, en la Biblioteca Nacional. Esta película, calificada como el mejor drama de Hollywood, es auspiciada por la Biblioteca Nacional y el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

ANIVERSARIO DEL LICEO DE APLICACION

El domingo 14 de julio, el Liceo de Aplicación celebrará sus 75 años de vida. Con tal motivo, mañana se hará un sencillo acto de homenaje, que estará misturado con una velada artística.

EDUCACION DE ADULTOS Y DESARROLLO NACIONAL

Entre el 22 y 27 de julio se efectuará un seminario sobre "Educación de Adultos y Desarrollo Nacional", que organizará la Jefatura de Planes Extraordinarios de Educación de Adultos, dirigida por Waldeimar Cortés. Participarán en el evento, los diversos organismos relacionados con la educación, así como también entidades internacionales, UNICEF, OIT, CEPAL y otros.

DIA DE FRANCIA

A las 19 horas de hoy, en un acto solemne, el Instituto Chileno-Francés de Cultura celebra el Día de Francia. Durante el transcurso de la ceremonia habrá uso de la palabra el Embajador de Francia, Gerard Roux-Duval. A continuación, el profesor Edouard Pommier dictará una charla sobre "Reflexiones sobre los orígenes de la revolución francesa". El acto finalizará con una evocación de los 30 años de existencia de este Centro Cultural, realizada por el presidente del Instituto, profesor Francisco Walker Linares.

EXPOSICIONES

Una muestra de fotografías del distinguido artista Julián Gumiel está presentando el Foto Cine Club de Chile en el local de Agustinas 1185, Depto. 86. Este artista se ha destacado a través de sus múltiples trabajos exhibidos en numerosos salones internacionales.

—Prosigue exponiéndose en el Instituto Cultural de Providencia, Providencia 2653, un conjunto de óleos, acuarelas y dibujos de la artista italiana Lidia Gozo Mosca.

—Mañana finaliza la exposición que está exhibiendo el pintor Pascual Guzmán en la Sala del Banco de Chile, Huérfanos 972, entrepiso.

PROFESOR DE ECONOMIA DE ZAMBIA VISITA CHILE

Con el objeto de enterarse de los resultados del Plan de Vivienda y de los programas generales de desarrollo que se efectúan en nuestro país, llegó a Santiago el profesor de Economía de la Universidad de Lusaka, Zambia, doctor Charles Elliot.

Elliot, acompañado de altos personaleros del Ministerio de la Vivienda, además de la Corporación de la Vivienda y del Cabre, hizo un amplio recorrido a las poblaciones Colón Oriente, Santa Julia y Villa Presidente Frei. El visitante demostró especial interés en la aplicación de los programas de autoconstrucción que lleva a cabo CORHABIT.



"La visita del Presidente Frei servirá para estrechar lazos de amistad entre nuestros países", dijo el Embajador brasileño Antonio Da Câmara Canto, al ser entrevistado por LA NACION ayer.

Dijo el Embajador Da Câmara Canto:

BRASIL RECIBIRA CON MUESTRAS DE CARIÑO AL PRESIDENTE FREI

—"La impresión que existe sobre Chile es fantástica y estoy convencido de que el viaje del Presidente Frei a mi país, redundará en un beneficio mutuo para las dos naciones, en el sentido político y comercial".

—Quien habla de esta manera es el nue-

vo Embajador de Brasil en Chile, Antonio Cândido Da Câmara Canto, quien en entrevista que sostuvo con LA NACION dio a conocer algunos interesantes pormenores de los puntos de vista de su país sobre diversos asuntos.

—"Mi misión aquí —dijo— se concreta-



RESPALDO AL RECTOR SUBROGANTE ACORDO CONSEJO DE LA "U"

Una declaración pública, en la que enfoca algunas publicaciones realizadas en torno a la actuación del Rector Subrogante de la Universidad de Chile, Ruy Barbosa, entregó el Consejo Universitario. Se expresa en dicho comunicado:

"En algunas informaciones de prensa y de radio se han mencionado críticas que ciertos personeros universitarios habrían formulado al Rector Subrogante de la Universidad de Chile, don Ruy Barbosa, en términos ofensivos y hasta injuriosos en relación con la política universitaria que este habría impuesto, con una imaginaria 'exautoración' a determinadas facultades mediante la privación de fondos destinados a mejorar rentas de su personal, con supuestas ordenes suyas para cortar la corriente a la radio I. E. M. y para interrumpir las transmisiones de T. V. del Canal 9 y con otras cuestiones semejantes.

Al Consejo Universitario consta que todas estas imputaciones son inexactas y, en consecuencia, no puede menos estimar que corresponden a una rotunda campaña en contra del Rector, frente a la cual es su deber el establecimiento de la verdad en la forma que sigue:

1) El señor Barbosa, consciente de lo que significa la honda crisis que afecta a la Universidad de Chile y en total acuerdo con el Consejo, no ha tenido otra política que la de buscar la pronta y eficaz institucionalización de la norma, el restablecimiento de la normalidad en la vida académica de la Corporación y la continuidad de su vida

administrativa, y en todos estos planos ha procedido con capacidad, prudencia, equanimidad y elevado desinterés personal.

2) Es absolutamente inexacto que el Rector haya adoptado medida alguna sobre entrega de fondos a las distintas Facultades que importe denegación o restricción en la provisión de recursos. Muy por el contrario, con bastante diligencia ha conseguido que, a pesar de la muy difícil situación derivada de la ocupación de la Casa Central, los trámites administrativos y financieros hayan podido ejecutarse con relativa normalidad.

3) Con relación a los fondos contemplados en la última Ley de reajustes para incorporar al régimen de jornada completa a numerosos docentes que en las distintas facultades o Centros Universitarios trabajan dentro de esa modalidad, pero que sólo son remunerados con rentas globales debido a la falta de recursos de la Universidad, ellos no han sido todavía puestos a disposición de ésta y tampoco es verídico que el Rector se haya negado a dar curso en su oportunidad a los compromisos que a este respecto había contraído don Eugenio González en principio.

La verdad es que el señor Barbosa informó al Consejo que, según las informaciones que había podido recoger, tales compromisos parecían exceder del total de fondos destinados a este fin —hecho que por lo demás estaba en conocimiento de los Decanos— y que, por lo mismo, era indispensable estu-

dió estrechar, si fuera posible, cada vez más los lazos de amistad y políticos. INTERCAMBIO COMERCIAL

■ Le preguntamos qué hay sobre un mayor intercambio económico chileno-brasileño, a lo que respondió: "Como usted se puede imaginar, es una de las finalidades que tengo yo y los funcionarios del sector comercial de la Embajada. Me preocuparé porque ese intercambio comercial aumente en todo sentido y para eso sé que cuento con la mayor voluntad de mis superiores y del Gobierno chileno".

■ ¿Y sobre la integración comercial del continente?

"Sobre eso se está haciendo un estudio general en mi país".

NO A LAS ARMAS

Le interrogamos sobre cuál es su pensamiento respecto al armamentismo.

"Brasil —dijo— es un país tremendamente pacífico. No se piensa en una carrera armamentista en absoluto, ni se justificaría en absoluto en estos momentos".

■ "Hoy en Brasil tenemos dos grandes preocupaciones —agregó— la pacificación de los espíritus y el incremento total de nuestras industrias: producir más tractores, más arados, convencidos que todos estos esfuerzos del Gobierno, redundarán en beneficio del pueblo. ¿Para que armamentismo? —dijo como si se preguntara a sí mismo— ...y luego en nuestro continente..."

VISITA DE FREI

■ Enseguida, el Embajador volvió a referirse a la visita del Presidente Frei a su país.

"Tengo la seguridad absoluta del cariño que en Brasil se tiene por Chile y que el Presidente Frei será recibido con pruebas de amistad, que no es otra cosa que la que existe entre nuestros pueblos."

Y OTRA VISITA

■ Antes de despedirse, el Embajador señaló: "Pienso visitar Chile de norte a sur y de este a oeste. No me consideraría feliz en Chile si no conociera todo el territorio nacional".

Viajaron en la tarde de ayer a Ciudad del Cabo, via Buenos Aires y Roma, los médicos que integran el equipo del doctor Jorge Kaplan, quienes participarán en el trasplante de corazón a María Elena Penaloza. Viajaron en un avión de Aerolíneas Argentinas, que los llevará hasta Roma. De allí, Italia, que hizo todos los trámites correspondientes, los conducirá en uno de sus Super Jet a Ciudad del Cabo, donde mañana sábado los facultativos chilenos almorzarán con el doctor Christian Barnard. El grabado, registra a los cinco médicos, encabezados por el doctor Kaplan, cuando marchan a embarcarse en Pudahuel.

diar en el Consejo una redistribución para reducir, proporcionalmente, redistribución que hasta ahora no se ha podido practicar.

Ninguna Facultad puede, en consecuencia, considerarse particularmente afectada por esta circunstancia. Y en lo que a la Facultad de Ciencias refiere —sobre la cual se ha puesto especial énfasis en las aludidas declaraciones— es útil dejar constancia de que dentro de la sociedad con que el Consejo está procediendo en las actuales circunstancias ha sido favorecida la aprobación de un convenio de contrato de un profesor extranjero que el Rector firmó hace algunas semanas.

4) El señor Rector jamás ha ordenado que se corte la corriente a la radio I.E.M. ni que se interrumpieran las transmisiones del Canal 9. Precisamente, se usó en forma tenaz a que aquello se hiciera y lo logró y si el Canal 9 dejó de transmitir, fue por hecho de pública notoriedad, y no por disposición del Rector, quien adoptó las medidas necesarias para restablecer su normal funcionamiento, dentro del plazo que las circunstancias le permitieron.

5) Es igualmente equivocado que haya propuesto al Consejo la suspensión del año académico. Sólo en una conversación informal se aludió a la posibilidad de que en algunas escuelas que hasta la fecha no han podido restablecer su trabajo, pudiese ser necesario pensar en una medida de ese tipo si el proceso llegare a prolongarse en forma que hiciera imposible la recuperación del tiempo perdido.

Finalmente, el Consejo reitera su completa adhesión al Rector subrogante y expresa su deseo de seguir colaborando estrechamente con él en los difíciles momentos que vive la Universidad de Chile, única manera de reobrar pronto la normalidad y de concluir la elaboración del proyecto de nuevo Estatuto Universitario, a través de las Comisiones de Reforma para que, una vez que entre en vigencia se proceda a la elección del Rector que habrá de dirigir los destinos de la Corporación y fijar su política futura."

del sexo femenino. Existen las especialidades de Peluquería, Modas, Sastrefía y Camisería, Vestuario Infantil, Decorado del Hogar y Bordado a Máquina. Imparten esta enseñanza nueve profesores, bajo la dirección del Rector Osvaldo Godoy Cornejo, la Inspector General Sonia Villalón Acosta, y los miembros del Consejo Superior, Domingo Sibilia, Jaime Cerda, y como delegado del personal docente, Inés Duarte Riveros.

El alumnado tiene asistencia médica y dental, y se cuenta con un Centro de Padres y Apoderados, estando en organización el Centro de Alumnas. La enseñanza es totalmente gratuita y subvencionada por el Estado. Al término de los cursos, que duran un año, se entrega un diploma en que consta la nota del examen final, con mención de las notas obtenidas en Actividad Social, Eficiencia Personal, Aplicación, Espíritu de Empresa, Responsabilidad y Asistencia.

La Rectoría de la UPFV pondrá en marcha próximamente un plan de extensión cultural, docente y cultural a través de charlas, disertaciones y cursos especiales. Se piensa impartir Educación Sexual a la vasta población escolar femenina por especialistas, y asesorar a las alumnas para la instalación de pequeños talleres, divulgando la labor que ese campo desarrollan el Banco del Estado y el Servicio de Cooperación Técnica.

res.centros de GREMIOS, POBLADORES, CENTROS DE MADRES, JUNTAS VECINALES

VECINOS CONTRA RUIDOS MOLESTOS DE CALCIPLAS

Un numeroso grupo de vecinos del barrio Vivaceta, de Conchalí, formalizó una protesta contra los ruidos molestos que causa la industria Calciplas, ubicada en calle Manco Capac 1576. Protesta que incluso llegó al Senado, quien ofició al Ministerio de Salud y a la Dirección General del SNS para que destaque inspectores del Departamento de Saneamiento a fin de que verifiquen esta denuncia. Según los vecinos, en la zona va industria se producen día y noche ruidos extraordinariamente molestos al mantener en funcionamiento los molinos reductores de residuos de plásticos.

NUOVO SERVICIO DE MICROS A LA VILLA BANCAIA

Gestiones practicadas por dirigentes de la Junta de Vecinos de Villa Bancaia, Santa Sara, de Nuñoa, permitieron lograr que fuera ampliado hasta ese grupo habitacional el recorrido de los microbuses San Francisco-Bellavista. Medida que al ser acogida por la Dirección de Transportes y Tránsito Público, a instancias del ex Gobernador del Departamento Presidente Aguirre Cerda, Francisco Rivera Abuin, vino a favorecer a más de dos mil personas residentes en la ciudad Villa.

SEMINARIO DE CAPACITACION A METALURGICOS

Entre los días 15 y 27 del mes en curso, bajo los auspicios de la Confederación de Empleados de Industria y Comercio de Chile, CEIC, se verificará un seminario de capacitación destinado a los empleados de la industria metalúrgica. Seminario que cuenta con el patrocinio de la Federación Nacional de Sindicatos Profesionales de los Empleados Metalúrgicos de Chile. Las inscripciones se reciben hasta mañana sábado en la secretaría del CEIC.

PROBLEMA DE MOVILIZACION EN SAN RAMON

Una nota a las autoridades competentes ha enviado la Asociación de Propietarios de la Población San Ramón, en la que dejan en claro el malestar que les ha causado el aumento que la Empresa de Transportes Colectivos del Estado procedió a retirar el servicio de buses de la línea N.º 20. Recorrido que beneficia a miles de familias residentes en las comunas de La Cisterna y La Granja y especialmente a los pobladores de San Ramón. En anteriores conversaciones sostenidas con directivos de la ETC se logró que por el momento estos buses no sean retirados. Incluso, serán reforzados estos servicios en las horas de mayor afluencia de pasajeros.

DIRECTORIO DEL CENTRO DE PADRES DEL INSTITUTO NACIONAL

El Rector del Instituto Nacional, Clemente Canales, presidió el acto en el que fue renovada la mesa directiva del Centro de Padres y Apoderados de ese establecimiento educacional. El acto que se llevó a efecto, después de escuchar y aprobar la memoria del período anual de actividades. Fueron reelegidos, por abrumadora mayoría, el presidente, Rubén Alvarado, además de Neftalí Molina Riquelme, Germán Díaz Visconti y Julio Superbi del Río, y como nuevos directores, Carlos E. Eulvel M., Hugo Atlas Briones, Iván Robles, Fantaña, Elira Ascul Elliot y Alicia Kuehn de Ferré. Los nuevos miembros del Consejo General se reunirán hoy, a las 13 horas, en el mismo Instituto con el fin de constituir la directiva.

AUTOCONSTRUCCION DE VEREDAS EN "J. M. CARO"

Seis mil metros de veredas completarán este fin de semana, vecinos de la Población "Jose Maria Caro" que se han acogido al sistema de autoconstrucción, para elevar sus condiciones habitacionales. Entre mañana y pasado, realizarán trabajos en 1.200 metros de veredas en calles 15 sur, entre las calles Central y Habana.

Previamente, estos vecinos pertenecientes al Sector E, de ese grupo habitacional, realizaron un Cabildo Abierto, en el cual se explicó los alcances del sistema de autoconstrucción y la importancia que tenía el trabajo organizado, en favor de la comunidad.

UNION DE JUNTAS DE VECINOS: TALAGANTE

Con el fin de informarse sobre las propuestas de la Ley de Juntas de Vecinos, que el 19 del presente promulgará el Presidente de la República, en Valparaíso, se reunirán mañana los integrantes de las directivas de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos de Talagante. Asambleas que se realizarán a las 19 horas, bajo la presidencia del dirigente Ramón Ortiz, en la sede social de la organización comunitaria.

POBLADORES SIGUEN VISITANDO EXPOSICION

Más de mil pobladores han visitado hasta el momento la Exposición de Cezanne a Miro, que se exhibe en el Museo de Arte Contemporáneo, de Quinta Normal. Para esta fin de semana, se ha seleccionado a otros doscientos pobladores que son atendidos por guías encargados de darles a conocer el valor artístico de cada obra expuesta.

SEMANA DEL POBLADOR EN VALPARAISO

Quedó totalmente programada la celebración de la Semana del Poblador que el próximo lunes se inicia en Valparaíso, con actos destinados a realizar el "Día de la Patria". También se contempla la elección de la Reina de los Pobladores, cuyo himno ya fue grabado por el Orfeón de Carabineros. El viernes próximo, el Presidente de los Pobladores, don Juan Carlos Pizarro, en un acto masivo al que asistirán pobladores de diferentes puntos del país, procederá a promulgar la Ley de Juntas de Vecinos. En el curso de la Semana del Poblador, viajarán a Valparaíso los Ministros del Trabajo, Eduardo León de Obra, Públicas, Sergio Ossa Prent y de Defensa Nacional, General Tullio Marabion, con el fin de presidir los actos programados.

"No Podrá Haber un Buen Gobierno sin Adecuado Aparato Administrativo"

Al respecto, esta Oficina tendrá como función principal implementar la acción del Gobierno. Es un hecho que la organización misma de la Presidencia de la Re-

Los sistemas manuales actualmente en uso son totalmente inadecuados, motivo por el cual han debido desarmarse y fabricarse equipos que simplifiquen esta laboración, la hagan segura, rápida y de bajo costo. La evidencia más avanzada en este campo son los computadores electrónicos. Estos equipos para el procesamiento de datos tienen, además, la enorme ventaja de liberar trabajos de función.

Este es un problema muy difícil de superar, no ha sido abordado por el Gobierno en el proyecto

(PASA A LA PAG

Estas causas son complejas y responden a diversos

SERMENA inauguró Moderno Consultorio Materno-Infantil en la Comuna de San Miguel

Con asistencia de la Primera Dama, María Ruiz Tagle de Frei, se inauguró ayer oficialmente el Consultorio Periférico Materno-Infantil del Servicio Médico Nacional de Empleados, ubicado en el Paradero 4 de la Gran Avenida, y que atenderá a los habitantes del populoso Depto. "Presidente Aguirre Cerda".

A la ceremonia asistieron el Ministro de Salud, Ramón Valdovinos; el Subsecretario de Salud, Patricio Silva; el Subsecretario de Previsión Social, Alvaro Carrubias; el Gobernador del Departamento, Presidente Aguirre Cerda, E. Garza; los Alcaldes de la Comuna de La

Cisterna, Carlos Pereira; San Miguel, Tito Palestro, y La Granja, Pascual Barraza; regidores, representantes del Cuerpo de Bomberos y autoridades médicas.

El acto se inició con el izamiento del Pabellón Patrio por la enfermera jefe del nuevo Consultorio, Otilia Silva, mientras el Orfeón de Carabineros interpretaba la Canción Nacional.

POLÍTICA DE SALUD

A continuación habló el vicepresidente del Servicio Médico Nacional de Empleados, Dr. Osvaldo Sotomayor, quien se

refirió a la importancia de la política nacional de salud impulsada por el Gobierno del Presidente Frei. Según expresó, esta política se está realizando a través del Consejo Nacional de Salud, que encabeza el Ministro Valdovinos, y que integran los representantes de los organismos estatales en el campo de la salud.

El vicepresidente del SERMENA destacó además que este nuevo Centro es uno de los programados dentro del Plan de dotar a cada ciudad del país de un Consultorio Periférico, en los lugares donde la concentración demográfica lo haga necesario. En este aspecto, el nuevo consultorio atenderá a un vasto sector, donde residen alrededor de un millón de habitantes.

Enseguida hizo uso de la palabra el Jefe de la Sección Materno-Infantil del SERMENA, Dr. Werner Bustamante, quien se refirió a la necesidad de que la comunidad siguiera prestando su colaboración en este programa de preservar la salud de las madres y los niños, que son los depositarios del futuro del país.

Se refirió también a la próxima inauguración del Hospital del Empleado, que solucionará en gran parte la demanda de atención materna.

Luego habló en representación de los

tres Alcaldes comunales el de San Miguel, Tito Palestro, quien reiteró la oferta de las autoridades edilicias de colaborar en el buen funcionamiento de estos Consultorios Periféricos.

En último término habló la Directora del Centro Materno-Infantil, Dra. Ana Bustamante, refiriéndose a la trascendencia que para este populoso sector de la capital tenía la inauguración de este nuevo Consultorio.

BOUQUET DE CAMELIAS

En el curso de la ceremonia, el personal del Servicio Médico Nacional de Empleados donó a la Primera Dama, María Ruiz Tagle de Frei, un hermoso bouquet de camelias y copihues blancos.

Hizo la entrega del ramo la asistente social Leonor Codoch, a nombre de sus compañeros del Servicio. Luego, la Primera Dama procedió a cortar la cinta tricolor, y con este acto inauguró oficialmente el Consultorio Materno-Infantil. A continuación el Orfeón de Carabineros interpretó las nuevas instalaciones.

La ceremonia finalizó con la actuación del Coro Municipal de San Miguel, dirigido por el profesor Juan Cañas, y la participación del Orfeón de Carabineros.



La Primera Dama, María Ruiz Tagle de Frei, inauguró ayer un nuevo Consultorio Periférico Materno-Infantil, ubicado en el populoso departamento Pedro Aguirre Cerda. En la ceremonia, los funcionarios del Servicio Médico Nacional de Empleados, representados por la asistente social Leonor Codoch, entregaron a la Primera Dama un bouquet de camelias y copihues blancos, quien recibe el ramo, mientras observan el Ministro de Salud, Dr. Ramón Valdovinos y autoridades.



En forma oficial, fue dado a conocer el nuevo mapa vertical de Chile en un sólo cuerpo, elaborado por el Instituto Geográfico Militar. El Director de ese Instituto, General Florián Silva Arze, señaló la importancia de este mapa confeccionado en Escala 1 a 300.000, agregando que esta proyección se materializó a instancias de los propios profesores de Geografía. El mapa anterior, expresó el General Silva Arze, estaba elaborado en tres cuerpos, lo que representaba una incomodidad para su uso.



Una donación de valiosas obras concretó el Embajador de Argentina, Manuel E. Malbrán, en ceremonia efectuada ayer en la Biblioteca Nacional. Recibió este obsequio el Director de Bibliotecas, Archivos y Museos, Roque E. Scarpa.

CIENCIAS FÍSICAS REELIGIO DECANO

El catedrático Enrique d'Eligny fue confirmado en su cargo de Decano de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas en un Claustro Reformado, en el que participaron profesores, docentes y estudiantes.

La votación tuvo el siguiente resultado: 431 votos para el reelegido Decano.

En el Claustro Reformado de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas, contra 320 sufragios que obtuvo el profesor Arturo Arias.

El Claustro Reformado de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas está compuesto por 644 profesores e investigadores de jornada completa, media y parcial y 211 alumnos que representan al 25 por ciento del estudiantado.

Los Propios Pobladores Construirán un Retén de Carabineros en Rancagua

Los vecinos de la población Santa Julia de Rancagua, construirán con sus propios esfuerzos y en un terreno que donaron ellos mismos, un retén de Carabineros que atenderá la vigilancia en todas las poblaciones del sector surponiente de la capital de O'Higgins.

Así lo informaron ayer al Ministro de Obras Públicas, Sergio Ossa, a quien visitaron dirigentes de tres núcleos de pobladores, para agradecerle su reciente visita a la provincia y los beneficios comunitarios que ella han significado de forma inmediata.

Los dirigentes plantearon que, más que problemas, soluciones y el Ministro Ossa les expresó que "no tienen por qué, dame a mí las gracias, cuando han sido ustedes mismos los que, trabajando en horas quitadas al descanso, han logrado para sus comunidades adelantos como vivienda propia, agua, luz, sotos sociales y otros".

Cuatro presentaciones efectuará en nuestro país el Ballet de Arte Moderno de Praga. Sus integrantes arribaron ayer a Santiago animados y contentos de poder dar a conocer sus condiciones artísticas en esta parte del Hemisferio.



DONACION DE LIBROS ARGENTINOS A LA BIBLIOTECA NACIONAL

"El Gobierno argentino se complace donar a la Biblioteca Nacional de Chile, estos volúmenes como un recuerdo del país por sus amplios salones de la 'Exposición del Libro Argentino', que fue exhibida entre los días 22 de mayo al 5 de junio pasado". Con estas palabras el Embajador de Argentina en nuestro país, Manuel E. Malbrán, hizo entrega al Director de la Biblioteca Nacional, Roque Esteban Scarpa, para su biblioteca personal, por sus dotes intelectuales y a Chile entero. Al hacer esta entrega, el Embajador recordó que Chile fue la tierra en que se desarrolló su infancia, cuando su padre era el representante diplomático de su patria en la nuestra, y que desde entonces y a través de las amistades con otros ni-

ños, de las enseñanzas que le daba su padre y de los inolvidables recuerdos que conserva, datan el cariño y comprensión que tiene por todo lo chileno.

El discurso del Embajador Malbrán fue respondido en conceptuosas palabras por el Director Roque Esteban Scarpa, quien empezó por recordar que una visita que le hizo el diplomático cuando se hizo cargo de la Embajada, no fue protocolar, sino que en ella se trazó todo un programa cultural de largo alcance, que se ha ido cumpliendo paso a paso. Fruto de este programa han sido conciertos, ciclo de conferencias y la Exposición del Libro Argentino, y ahora esta donación. Agregó que era posible que quizás pronto Chile pueda enviar también al pueblo argentino, una muestra de libros nuestros para corresponder al gesto del país hermano, y por demostrar también que "el espíritu salva o mueve hasta las cordilleras". Terminó agradeciendo, asimismo, el obsequio de la "Historia de la Literatura Argentina", en cuyas páginas, agregó, encontrará seguramente los nombres de los maestros de las letras, que han contribuido en gran medida a su formación espiritual.

Entre los concurrentes a este acto se encontraban, el Secretario de la Embajada Argentina, Nicolás Mondel, el representante del Ministerio de Relaciones Exteriores y Jefe de la Sección Cultural de esa Secretaría de Estado, Alejandro Garmendia; el representante del Instituto Chileno-Argentino de Cultura, Gabriel Barros Ossa; Luis Gutiérrez, por el Ministerio de Educación, el Gerente de la Editorial Losada, Alfonso Donoso, el Gerente de la Librería Francesa, Humberto Bellet, la Relaciónadora Pública de la Biblioteca Nacional, Ximena del Solar, y otras personas.

Enseguida el Embajador Malbrán hizo entrega también de hermosos volúmenes de la "Historia de la Literatura Argentina", como un homenaje al Director Roque Esteban Scarpa, para su biblioteca personal, por sus dotes intelectuales y a Chile entero. Al hacer esta entrega, el Embajador recordó que Chile fue la tierra en que se desarrolló su infancia, cuando su padre era el representante diplomático de su patria en la nuestra, y que desde entonces y a través de las amistades con otros ni-

SINTESIS NOTICIOSA

CUERPO SIMBOLICO DE BOMBEROS

El cuerpo Simbólico de Bomberos ofreció una manifestación de despedida a su ex Superintendente, Juan Hurtado Vergara, con motivo de ausentarse del país para radicarse en Palermo, Italia. Concurrieron más de un centenar de manifestantes, con sus respectivas esposas, e hicieron uso de la palabra los representantes de la 4a y 5a, Compañía de Bomberos de Antofagasta, Miguel Acuña y Raúl Carvajal, respectivamente. Julio Oporto, Víctor Silva Lucero, del Cuerpo de Bomberos de Antofagasta; Ramón Oliva Rogers y diversos otros, representantes de provincias. El Dr. Ramón Pineda recitó poesías alusivas al acto. Después de prestar juramento de estilo, los nuevos voluntarios hablo el dirigente Luis Alberto Baeza, para referirse al "Día del Bombero", que por ley especial fue instituido el 30 de junio.

TRES NUEVOS HANGARES PARA CONCEPCION

Trescientos treinta y un mil 260 escudos invertirá la Dirección de Aeropuertos del Ministerio de Obras Públicas para construir 3 nuevos hangares en el aeropuerto Carriel Sur de Concepción. Ellos permitirán a la Dirección de Aeronáutica atender el tránsito aéreo de aviación civil de la ciudad penquista.

Carlos Román, Director de Aeropuertos, manifestó que la Junta de Adelantos de Arica, por su parte, disponía de un millón 300 mil escudos para efectuar labores de mejoramiento y ampliación del aeropuerto.

ALUMBRADO PARA PUENTE ALTO Y PAINE

Dentro de poco, los sectores diversos de Puente Alto y Paine podrán contar con alumbrado público gracias a que el Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, aprobó la entrega de fondos a esos Municipios, para contribuir a la instalación de ese servicio en los barrios que no lo poseen.

INAUGURACION DE SALA PARA ENFERMOS CARDIOVASCULARES EN UNIVERSIDAD CATOLICA

Mañana a mediodía se inaugurarán en la Universidad Católica, modernos equipos para el cuidado intensivo de enfermos cardiovasculares, donados por la Fundación "Isabel Correa de Irarrázaval", además de un aporte de esa Universidad.

La sala será bendecida por el Cardenal Raúl Silva Henríquez, en una ceremonia en que estarán presentes el Rector de la Universidad Católica, Fernando Castillo; el Decano de la Facultad de Medicina, Juan Ignacio Monge; personal de la Unidad Cardiovascular, autoridades docentes, profesores y alumnos.

COLONIA FRANCESA

Con motivo de la fiesta Nacional del próximo 14 de julio, la colonia francesa residente en Chile será recibida por el Embajador de Francia y su esposa, a las 11.30 horas, en la Cancillería de la Embajada, Andrés Bello 1869.

MUNICIPALIDAD DE COLLIPULLI

En sesión efectuada el 5 del mes en curso, la Municipalidad de Collipulli acordó adherir al jubilo nacional que produjo la primera operación de traslado en Chile. En nota enviada al doctor Raúl Eberhard, que participó en el equipo del doctor Kaplan, el Alcalde de la Municipalidad, Luis Risco, manifestó: "Esta Institución Edilicia hace llegar a Ud., con legítimo orgullo, su más sincero reconocimiento y muestra de gratitud".

LLEGAN PRODUCTOS IMPORTADOS POR ECA

Llegó al puerto de Valparaíso la segunda partida de nuevos importados por ECA desde Estados Unidos, para paliar las necesidades de consumo en la zona central. La partida comprende 5.850 cajas con 360 huevos cada una. El volumen total es de 58 mil 500 kilos. En San Antonio, por su parte, el carguero "Marine Clipper" descargó 10 mil 556 quintales de trigo provenientes de Texas. Se recibieron, además, en el mismo puerto, 325 mil 443 kilos de cordero congelado que ECA adquirió a los pequeños y medianos ganaderos de Magallanes.

PRODUCTOS CHILENOS A AUSTRALIA

El vapor "Vordaginn" zarpará este mes rumbo a Australia llevando productos chilenos, de preferencia harina de pescado, celulosa, salitre, vinos y otros, de acuerdo al convenio comercial suscrito entre ambas naciones. En el se contempla la compra, por parte de ECA, de 150 mil toneladas de trigo australiano. La operación, que ha tenido pleno éxito, ha demostrado la aceptación que en ese país tiene la harina de pescado. Australia consume diez mil toneladas anuales de ese producto y Chile, durante los ocho meses iniciales de exportación, de acuerdo al Convenio, ha despachado 8.650 toneladas.

INVESTIDURA DE BRIGADA DE SEGURIDAD PUBLICA

En la Escuela N.º 150 ubicada en calle Copiapó esquina Roberto Espinoza, se efectuará, a las 11 horas de hoy, la investidura de una Brigada de Seguridad Pública, formada por cuarenta alumnos instruidos por Brigadistas de Carabineros. La misión de la Brigada es velar por la seguridad, externa e interna, con patrulleros que tienen como distintivo un cinturón y brazalete azules. El Capellán de Carabineros dará la bendición a estos distintivos. El acto será amenizado por el Orfeón de Carabineros.

La Escuela está dirigida por la profesora Elena Villablanca Vidal.

PRECIOS DE PRODUCTOS HORTICOLAS

Los siguientes precios deberán cobrarse hoy para los productos hortícolas de primera calidad, en mercados y comercio minorista: Acelgas, \$ 0,42 el atado; alcachofas, \$ 0,50 c.u.; apio, \$ 0,56 la argentina; achicorias, \$ 0,20 c.u.; betarragas, \$ 0,51 el atado; cebollas, \$ 0,13 c.u.; coliflores, \$ 0,71 c.u.; espinacas, \$ 2,30 el kilo; lechugas, \$ 0,12 el repollo, \$ 0,56 c.u.; zanahorias, \$ 0,51 el atado; arvejas, \$ 1,20 el kilo; papas color, \$ 0,42 el kilo; plátanos, \$ 1,25 el kilo.

Cualquiera infracción a los precios señalados deberá denunciarse al Subdepartamento de Inspección de DIRINCO, fonos 30084 y 30106.

DUROS EFECTOS DEL "TERREMOTO SECO"

Mortandad de Animales Provoca Aguda Sequía

Los perjuicios ocasionados por la aguda sequía que afecta al país desde Atacama a Nuble, las proyecciones que tendrá en el futuro para la vida de la Nación y las medidas que se han adoptado para hacer frente a este fenómeno, dio a conocer ayer la Comisión Coordinadora designada por el Gobierno.

Restricción en el Consumo Eléctrico

Drásticas medidas está adoptando la Dirección de Servicios Eléctricos, ante la incidencia que tiene la grave sequía que afecta al país en la generación de energía.

El Director de este servicio, Edgardo Cruz, señaló ayer que considerando los antecedentes sobre la situación existente, había dictado una resolución en la que se establecen restricciones en los servicios públicos eléctricos, el cual sólo espera el visto bueno de la Contraloría General de la República para comenzar a operar.

Dicha resolución declara de emergencia el estado deficitario de energía en la zona servida por el Sistema Primario de ENDESA, estado que impone la adopción de las siguientes medidas:

Generalización de los concesionarios de generación (sean públicos o privados), deberán generar al máximo de capacidad en sus instalaciones, la transferencia de excedente al Sistema Primario cuando proceda y esto será hecho de acuerdo con ENDESA.

Se autoriza a la Empresa Nacional de Electricidad S. A. para reducir hasta en un 12 por ciento el suministro de energía que normalmente efectúa a través del Sistema Primario.

Las Empresas Eléctricas de Distribución convendrán con sus clientes, especialmente con los industriales, reducciones de consumo de hasta un 12 por ciento respecto al normal. En caso de incumplimiento de esta medida, debidamente

comprobada, el Delegado Zonal de la Dirección de Servicios Eléctricos, de acuerdo con instrucciones al respecto, autorizará a la Empresa a suspender el suministro por sectores o al consumidor industrial, según el caso, durante un período que reduzca en el porcentaje indicado la restricción no cumplida.

Prohibe el uso de calefacción eléctrica. Esta medida deberá ser adoptada de inmediato por todas las reparticiones fiscales, semifiscales y autónomas, quienes deberán demostrar una reducción total de 15 por ciento en la facturación de sus consumos, en relación con el promedio de los meses mayo-junio.

Se autoriza a ENDESA y a las empresas de distribución para reducir hasta en un 7 por ciento el voltaje de suministro normal.

Se anuncian serias sanciones para quienes no cumplan con estas medidas. Edgardo Cruz señaló que aparte de todos estos trastornos para los consumidores, el problema redundará en un mayor gasto, ya que se ha tenido que poner en funcionamiento las plantas térmicas que funcionan a base de carbón, lo que significa una fuerte inversión.

Finalmente informó que como medida extrema se ha estudiado la traida de un barco generador de energía eléctrica, brasileño, que ha prestado útiles servicios a Montevideo en una emergencia. Dicho barco sería ubicado en Talcahuano a fin que sirviera a la zona de Concepción.

El coronel Orlando Jorquera, a cargo de quien está la mencionada Comisión, fue quien se encargó de entregar los antecedentes necesarios.

En el aspecto ganado, señaló que ya se registraban 200 mil ovinos y 25 mil vacunos muertos por la falta de forraje. Además, el resto del ganado se encuentra en un estado bastante crítico, acusando una gran disminución de peso. Tanto es así, que se ha resuelto dejar sin efecto por ahora —ante esta emergencia— la disposición que no permitía vender ganado cuyo peso fuera inferior a los 250 kilos. Agregó que también se ha registrado una fuerte baja en la producción de leche.

Por otra parte, no se ha podido producir cultivos y hay labores agrícolas que no se podrán realizar. Agregó el coronel Jorquera que de seguir registrándose la falta de lluvias, el problema redundará en otros rubros, como lo son el consumo de agua potable y eléctrica.

Señaló también que las consecuencias a futuro durarán alrededor de un año y es ya prácticamente imposible recuperar lo que se ha perdido.

Dijo que el problema se hacía más crítico en aquellas zonas que no contaban con estructuras especiales para combatir el fenómeno, como tranques, embalses, y otras, que habrían colocado más a cubierto a la agricultura, agregando que esto se agudizará en primavera, la época en que se precisa de mas agua.

Por otra parte, la prolongación de la falta de lluvias han hecho que las zonas de los ríos Teno, Lonue y Claro, además de Huasco, en Valparaíso, sean declaradas "Zonas de Escasez de Agua", lo que permite colocar las ollas hidrográficas a disposición de una comisión que regule la distribución del agua, con amplias atribuciones.

Con estadísticas en mano, señaló que las cantidades de nieve acumuladas seguan bajando en las rutas de nieve. Entre los casos mencionados se encuentran los de Rodeo Alfaro, que está en cero, cuando en 1967 tenía 27 centímetros de nieve; Las Melosas, que de 14 en el año pasado, ahora está en cero; Lo Valdés, de 16 ha bajado a cero; Barros Reinos, de 31 ha bajado a 14; Piquenes, de 14 ha bajado a uno; y Laguna Negra, que de 51 centímetros que tenía el año pasado, ha bajado a un centímetro.

MEDIDAS

En cuanto a las medidas que se han adoptado para encarar este serio problema, el Coronel Jorquera señaló las siguientes: traslado de una gran parte de la masa ganadera a las provincias del sur donde hay forraje. Se otorgarán amplias facilidades en los Ferrocarriles del Estado para este efecto; traslado de cultivos para cubrir los déficit; programa de obras públicas para dar cabida a desocupados de las faenas agrícolas. Actualmente hay un programa de ayuda alimenticia para seis mil familias, y si la sequía sigue, se ampliará a doce mil familias.

Por otra parte, señaló el Coronel Orlando Jorquera, ya empezó el programa de créditos acordados por el Banco Central, Banco del Estado y el CORFO. Este programa contempla la entrega de documentos vencidos, consolidación de deudas a 5 años plazo, créditos para forraje y créditos para la adquisición de ganado se pondrán a disposición de los agricultores afectados por la sequía, y no de aquellos que están adquiriendo el ganado.

Dichos créditos se otorgarán a través de las organizaciones de los agricultores y que el Banco del Estado contaba para ello con 600 mil fardos de pasto, 200 mil quintales de avena y 300 mil quintales de papas. También dio a conocer un programa de pozos profundos a cargo de la CORFO, la que está importando 110 bombas. El costo de cada pozo es de 120 mil escudos.

La Primera Sala de la Corte Suprema rechazó por la unanimidad de sus miembros la queja deducida por el propietario del fundo "El Carmen de la Higuera", ubicado en la comuna de La Ligua, por la cual pretendía que la Corporación de la Reforma Agraria le restituyera la posesión material del predio.

Este fallo tiene extraordinaria importancia porque sanciona la validez de las nuevas consignaciones efectuadas por la Comisión de Reforma Agraria para los efectos de la toma de posesión material de los fundos expropiados.

Este fallo, además, consolidó la posición de CORA en el fundo "El Carmen de la Higuera".

"No Podrá..."

(de la Pág. 3)

forma Constitucional enviado al Congreso en el año 1964, el cual incorpora a nuestra Carta Fundamental las normas y principios básicos que deben regir la organización de la Administración Pública. Allí se hace una clara distinción entre los Servicios que deberán conformar la Administración Nacional, Regional y Comunal. También se contempla la distinción entre los Servicios Centralizados y Descentralizados y se establecen sus características fundamentales y las normas para hacer efectiva una descentralización de las facultades decisivas que permita operar con eficacia a las autoridades regionales. No ha sido el Gobierno renuente a abordar este problema, ya que al iniciar el período se envió al Congreso el proyecto que nos habría permitido actuar con eficacia.

Asimismo, en dicho proyecto se introducen disposiciones sobre sistemas de formación de las leyes, no sólo para agilizar su tramitación, sino también para reservar al Ejecutivo la iniciativa exclusiva en los proyectos de ley relativos a remuneraciones del sector público o a gastos y reformas previsionales.

Desearé insistir en la trascendencia que atribuyo a esta última reforma y mi convicción de que ella es fundamental para el adecuado cumplimiento de un programa de desarrollo económico y social, que no puede ser amagado continuamente por iniciativas que contrarían las recomendaciones técnicas y que imponen obligaciones y compromisos al Estado que destruyen hasta la idea misma de una buena Administración.

No es el caso referirse en detalle a esta materia en esta ocasión, pero deseo aprovechar la oportunidad para reiterar mi propósito de impulsar estas reformas constitucionales de la manera más decidida.

Por último, también constituye un elemento que atenta contra la eficacia de la Administración Pública, la falta de racionalidad y de agilidad de los procesos administrativos. Este problema es posible de abordar mediante medidas de aplicación inmediata y a él ha estado dirigida la acción que desarrolla la Comisión Especial de Racionalización de la Administración Civil del Estado y respecto de la cual el señor Contralor General de la República nos ha dado una amplia información.

Fuera de las iniciativas propias, a esta Comisión le ha correspondido coordinar la acción que para similares objetivos están desarrollando a través de distintos organismos públicos, entre ellos la Oficina de Planificación Nacional, la Dirección de Presupuestos, la Oficina Central de Organización y Métodos, y las investigaciones que sobre temas vinculados a la Administración Pública se realizan por diversas entidades.

Es mi propósito continuar impulsando todas estas tareas, y es por ello que dispuse el funcionamiento en la Presidencia de la República de una oficina de Racionalización y Control Administrativo que, junto con servir de Secretaría Técnica de la Comisión de Racionalización, me está informando permanentemente del resultado y avance de las medidas que se han estado adoptando.

Antes de dar término a esta exposición sobre los estudios y proyectos de mi Gobierno en materia administrativa, quiero agradecer la eficaz y silenciosa colaboración de las personas que están trabajando en estas tareas y, de manera especial, al señor Contralor General de la República, que con tanto acierto y competencia preside y dirige los trabajos de la Comisión Especial de Racionalización.

Aprovecho la presencia en este acto de los señores Ministros, Subsecretarios y jefes de servicio, para una vez más, su decidida colaboración a las tareas que están realizando en esta materia los organismos de gobierno y la Comisión Especial de Racionalización, para la correcta aplicación en los Servicios Públicos de las normas que se han establecido, lo que es de suma importancia que corresponde.

Quiero señalar que todo este esfuerzo que el Gobierno persigue para mejorar la eficiencia de la Administración Pública, no es una tarea sencilla y en esta forma contribuir al progreso del país.

Finalmente, quiero expresar que esta tarea de racionalización de la información y la eficiencia de la Administración Pública no es una tarea sencilla y en esta forma contribuir al progreso del país.

A través de muchas Administraciones, de muchos discursos parlamentarios y no se ha resuelto; y yo diría que, en algunas de ellas, se ha agravado. En consecuencia, no se trata de un problema de buenas intenciones. Si reestructuramos una empresa para que sea más eficiente, ya sea a modificar hábitos y sistemas en un momento complejo como es todo el sector público, que en los nomos.

Por eso los resultados no se pueden ver en una tentativa sistemática y organizada en el empleo de todos los elementos y técnicas más adecuados para conseguir estos objetivos.

Sin embargo, hay una idea esencial que es indispensable subrayar en este instante: no basta con las disposiciones legales y reglamentarias, ni con el tratamiento de los funcionarios, ni la estructuración de sistemas, si todos los que tienen una responsabilidad en la Administración Pública no tienen el compromiso que ellos están ahí no sólo para ganar un sueldo, sino para servir al país, que es en último patrón de esta vasta empresa. Es el país quien sufre los sacrificios, a través del sistema tributario, las generaciones que ganan todos los costos de la Administración Pública. Es el país, es el ciudadano, el verdadero personaje central y la finalidad de toda esta organización. Es el que tiene la ventanilla, el que recurre a un Servicio, el que debe de toda nuestra acción. Pero de esto no debe de olvidarse sólo el Presidente de la República, sino los altos jefes, sino que debe ser un espíritu que penetra en toda la Administración, hasta el más bajo de sus funcionarios.

Y es esa la tarea de Uds., señores jefes de servicio, que están aquí presentes: hacer penetrar esta idea. Tengo la convicción de que con el mismo espíritu con la misma administración y los mismos recursos, podremos hacer inmensamente más y mejor. Por eso debemos ceñirnos estrictamente a la posición que prohíbe el ingreso de mayor personal a la Administración Pública.

Cada vez que hay un hecho extraordinario, una idea que obtiene de la gente y de la Administración un rendimiento, muchas veces se hace el comentario si la gente siempre estuviera en igual disposición to más podríamos hacer.

Los mismos esfuerzos comunitarios que están haciendo muchos sectores de la ciudadanía, como el ejemplo los cuatro mil kilómetros de caminos hechos a costos verdaderamente increíbles, nos están trayendo que sin un mayor cargo pecuniario, por el hecho de modificar nuestra actitud interna y de con que se hacen las cosas, podemos obtener resultados inmensamente superiores.

Por eso, si bien son importantísimas todas las medidas que estamos poniendo en marcha —y que los perfeccionando— muchísimo más importante conciencia fundamental de los objetivos de nuestra acción que, repito, es servir a los chilenos.

Comisión Nacional Para Problema de la Sequía

El Presidente de la República formó ayer una comisión que el mismo presidirá y que estará formada por Ministros y funcionarios públicos, para estudiar y enfrentar el problema de la sequía.

El Ministro del Interior se señaló que este comité va a tener su primera reunión hoy, a fin de examinar las medidas que ya se han tomado y las que hay que adoptar.

Agregó que se hará participar en esta labor al sector público y que se desea hacer tomar parte también a todos los sectores de la población y de la comunidad, por lo que se está redactando una lista de personas que representen al sector industrial, agrario y de trabajadores.

Además señaló el Ministro que la situación producida por la sequía ya es una catástrofe, que no sólo va a afectar al país este año, sino por varios años más.

Por su parte, el Subsecretario de Agricultura, Carlos Figueroa, dijo que el comité lo presidirá el Presidente de la República y que como Presidente Ejecutivo estará el Ministro del Interior, porque el Gobierno cree que ya este problema no es un problema sólo de Agricultura, Economía u Obras Públicas, sino que es toda la acción del Gobierno la que tiene que comprometerse en encarar el problema. También

van a integrar el comité los Ministros de Agricultura, Economía, Hacienda, Obras Públicas y Defensa Nacional, además de los presidentes del Banco Central, del Banco del Estado y el Vicepresidente de la CORFO. Carlos Figueroa será el Secretario Ejecutivo del Comité.

Señaló que la idea es integrar todos los sectores del país en el análisis de medidas, de los compromisos y las responsabilidades que hay que tomar para abordar el problema, "porque esto ya es una tarea que desborda la acción del Gobierno". Agregó que se quería pedir una colaboración especial, porque el problema incide sobre la producción, lo que puede llevar a una grave escasez, trastornar en la política monetaria y en la política de control de la inflación. Por ello es que queremos a toda la ciudadanía comprometida y la manera de comprometerla es a través de sus dirigentes, responsables.

Indicó también que la Comisión Nacional, que es el Comité Ejecutivo que, a su vez es el sector público, más todos los sectores de la producción y de los trabajadores, seguramente se reunirá el martes de la próxima semana.

Finalmente declaró que el problema de la sequía no era un problema que se solucionara con la próxima lluvia, sino

un problema de dificultades de abastecimientos, que ya origina pérdidas en la economía del país, de un monto que en zonas ganaderas solamente se estima en más de 30 millones de escudos, todo lo que hacía más necesaria la colaboración de todo el país.

SUSPENSION MOMENTANEA Y PARCIAL DE SERVICIO ELECTRICO

Debemos realizar trabajos destinados a mantener en debidas condiciones cables y elementos del sistema de distribución de energía eléctrica en el Sector que indicamos el suministro, por lo que damos nuestras excusas, desde luego, por las molestias que estas interrupciones puedan ocasionar.

Se desconectará la zona comprendida dentro de las siguientes calles:

DOMINGO 14 DE JULIO DE 1968, ENTRE LAS 8 Y LAS 17 HORAS

Barrio Carrascal Sector 4

Calle Julio Verne, Walker Martínez, Nueva Extremadura, Mendoza y Víctor Hugo, Aviador Blierot, María Ramos, Gonzalo Bulnes, Presidente Ortiz y Río Mapocho. Entre Ríos, Hoel, Tucumán y Carrascal.

Lo Espinoza, Carrascal, Brisas del Río, Avenida Costanera y Carrascal. Camino Lo Boza hasta el final, y camino Cuarta Higuera hasta el Noviciado. Quedan incluidas las Poblaciones Lo Franco, Indus, Brisas del Río, El Noviciado y parte final de la Población San Genaro.

DOMINGO 14 DE JULIO DE 1968, ENTRE LAS 8 Y LAS 14 HORAS

Barrio Carrascal Sector 4

Calle Urcarav, ribera sur del río Mapocho, Alberto Secco y José María Caro, Augusto Matte, ribera sur del río Mapocho, Lourdes y Claudio Vicuña. Julio Bañados, Claudio Vicuña, Nicolás Palacios y Jovino Novoa.



CHILECTRA

COMPANIA CHILENA DE ELECTRICIDAD, LIMITADA

TALLERES GRAFICOS "LA NACION"
—ARTES GRAFICAS MODERNAS—
La mejor Organización Comercial en su ramo, al Servicio de Ud.
ESPECIALIDAD EN:
Formularios, Hojas Cartas, Memorándums, Facturas-Recibos, Gulas de Entrega, Memorias, Diarios-Folletos, Revistas, Propaganda, Affiches.
TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA
AGUSTINAS 1269 - FONO 85572 - SANTIAGO

BANCO ISRAELITA DE CHILE

La Gerencia del Banco Israelita de Chile ruega a su distinguida clientela, disculpar las molestias que le pueda ocasionar la huelga de personal.

Durante este periodo, rogamos se sirvan efectuar el pago de letras en la

"Notaría Peña" ubicada en calle Compañía 1068, entre

GERENCIA

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL CONVOCATORIA

ELECCION DE CONSEJEROS REPRESENTANTES DE LOS PENSIONADOS

De conformidad con los Decretos Supremos N.º 41.595, de fechas 22 de septiembre y 27 de noviembre de 1964, respectivamente, convocase a elecciones para el jueves 12 de septiembre de 1968, de 8 a 14 horas, en las Oficinas del Servicio de Seguro Social, ubicadas en calle Ricardo Cummings N.º 122, a los pensionados vejez e invalidez que se pagan en la Agencia Zonal de Santiago, Avenida Bernardo O'Higgins N.º 2013, y en las Agencias Locales de: Ñuñoa, Matadero, San Miguel, Quinta Normal y San Pablo, con el objeto de formar una lista de candidatos para designar a dos representantes de los pensionados ante el Consejo del Servicio de Seguro Social, de acuerdo con lo dispuesto en el Artículo 1º de la Ley N.º 15.386.

Tienen derecho a voto únicamente los pensionados que no pertenecen a ninguna Asociación de Pensionados con personalidad jurídica.

Los pensionados que se pagan en las ciudades que no son cabeceras de provincias, excepto Santiago, y que no son miembros de alguna Asociación con personalidad jurídica, deben inscribirse en la respectiva Agencia Local del Servicio de Seguro Social en un registro especial que permanecerá abierto desde el 11 al 16 de julio de 1968.

Los pensionados de provincias sufragarán mediante voto que el Servicio les enviará a sus respectivos municipios, y que deberán devolver por correo, de modo que llegue a la Dirección General de la Institución, el día 7-D, Santiago, antes del 19 de septiembre de 1968.

DIRECTORA GENERAL

LONDRES

PROSIGUEN CONTACTOS PARA LA PAZ EN MEDIO ORIENTE

LONDRES, 11 (ANSA).— El Subsecretario del Departamento de Estado norteamericano, George Ball, comenzó en Londres una serie de conversaciones a la luz de los contactos mantenidos recientemente en varias sedes por el mediador de la ONU, Gunnar Jarring, para una solución de la crisis del Medio Oriente. Ball realizará después una gira por países árabes.

En la capital británica, Gunnar Jarring, enviado diplomático del Secretario General de la ONU, U Thant, mantuvo conversaciones los días pasados con el Secretario del Foreign Office, Michael Stewart, con el Ministro de Relaciones Exteriores, Abdul Monem Rifai, y con el Director General del Ministerio de Relaciones Exteriores, Gideon Rafael. Jarring venía de Moscú, donde había discutido la crisis del Medio Oriente con el Ministro de Relaciones Exteriores, Andrei Gromyko. Antes, en La Haya, se había encontrado con el Ministro de Relaciones Exteriores israelí, Abba Eban.

WASHINGTON

Los Estados Unidos Apoyan a Israel

WASHINGTON, 11 (ANSA).— Aceptar la existencia de Israel por parte de los países árabes, transformación de las líneas de armisticio en fronteras permanentes reconocidas, derecho de libre navegación para Israel en el Golfo de Akaba y en el Canal de Suez, cese de la carrera a los armamentos; asistencia internacional a los refugiados árabes; empleo prioritario de los recursos de Medio Oriente para el desarrollo económico y no para objetivos militares. Estos son los puntos indisponibles, según el Vicepresidente de Estados Unidos, Hubert Humphrey, para instaurar una paz duradera en Medio Oriente.

Humphrey, quien hablaba en Washington, declaró que es favorable a que continúen las ayudas militares de los Estados Unidos a Israel hasta que no se haya logrado una paz permanente en Medio Oriente.

WASHINGTON

IMPORTANTE VIAJE DEL SECRETARIO DE DEFENSA

WASHINGTON, (Urgente) 11 (UPI). El Secretario de Defensa Clark Clifford anunció hoy que viajará a Saigón el sábado por la mañana para discutir la situación militar con funcionarios sudvietnamitas.

Clifford manifestó a la prensa que estas discusiones son preparatorias para la reunión entre el Presidente Lyndon B. Johnson y su colega del Sur, Nguyen Van Thieu, en Honolulu.

Clifford agregó que viajará con un "pequeño grupo" de autoridades norteamericanas, entre ellas el general Earle Wheeler, jefe del Estado Mayor General Conjunto; Paul Wahrenke, Secretario Adjunto de Defensa para los asuntos internacionales; Phillip Goulding y William Bundy, Secretario Adjunto de Estado para los Asuntos del Pacífico y el Lejano Oriente.

Clifford agregó que la posibilidad de una nueva ofensiva enemiga será discutida con los jefes militares en Vietnam del Sur.

"Creo que debemos anticipar la posibilidad de una nueva ofensiva de fuerzas enemigas en este mes o probablemente en agosto próximo", manifestó Clifford. "El general Wheeler y yo desearíamos discutir sobre esto, en forma detallada, con el general Craigton Abrams y los principales comandantes en el campo de batalla".

Añadió el secretario que después de la conferencia en Saigón, seguirá viaje a Honolulu para estar allí cuando se reúnan Johnson y Thieu alrededor del 20 de este mes.

Comentó, también, que "pasará gran parte del tiempo con el general Abrams, quien recientemente asumió el comando de las fuerzas norteamericanas en reemplazo del general William C. Westmoreland". Clifford añadió que sostendrá extensas conversaciones con el Vicepresidente Kao Ky y el Primer Ministro Huong, posiblemente sobre cuestiones económicas, diplomáticas y asuntos de pacificación, lo mismo que acerca de la situación militar.



El nuevo Primer Ministro francés, Maurice Couve de Murville, se encuentra en los trámites finales para la constitución de un gobierno que afronte la realización del programa prometido por el Presidente De Gaulle, con reformas sociales y económicas de gran envergadura.

(Foto UPI.)

INFORME LATINO AMERICANO

Agria Polémica Sobre Libertad de Expresión Hay en Argentina

BUENOS AIRES, 11 (INTER PRESS SERVICE).— La renuncia a su cargo del ingeniero Alberto Constantini, Gerente General del Canal 13 de televisión, la empresa privada más poderosa de ese ramo en la Argentina, que se produjo a fines de la semana pasada, dio origen a una agria polémica pública sobre la libertad de expresión.

La renuncia de Constantini, quien ocupaba cargos ministeriales en anteriores gobiernos, entre ellos el de Arturo Frondizi, se debió a una advertencia del Consejo Nacional de Radio y Televisión (CONART) a las emisoras sobre la prohibición de noticias vinculadas a la actividad estudiantil y obrera con motivo del cincuentenario de la proclamación de la Reforma Universitaria y del segundo aniversario del actual Gobierno, fecha elegida por los opositores para efectuar una serie de actos públicos de protesta contra el Gobierno.

Desencadenó la renuncia de Constantini

el levantamiento de un microprograma de comentario político que tenía a su cargo el ex ministro Francisco Manrique, en el Canal 13. Manrique, acérrimo enemigo del Secretario de Difusión y Turismo, Federico Frischknecht, y Director de programación política "Correa de la Tarde", dedicaba buena parte de sus espacios a descargar crueles acusaciones contra el alto funcionario, a quien criticaba por considerarlo en algunos casos "poco argentino", o en otros, vinculado a maniobras de beneficio personal haciendo uso de funciones oficiales.

Como se hiciera más o menos público que la renuncia de Constantini se debía a las restricciones hechas a la libertad de expresión, los periodistas concurren, en la mañana del lunes, a ver a Guillermo Borda, Ministro del Interior, para recabar su opinión sobre el asunto. Este se excusó de proporcionarla; pero, en cambio, convocó a una conferencia de prensa sobre el tema. Constantini había hecho en forma pública acusaciones concretas y había señalado al Ministro Guillermo Borda como responsable.

Borda, por su parte, en la conferencia de prensa básicamente señaló lo siguiente:

1) El Gobierno se preocupa por la libertad de expresión en todas sus formas. Para el caso de la prensa escrita sólo en dos ocasiones ("Prensa Libre", "Confidencial", "Azul y Blanco"), se consideró necesario adoptar medidas ante casos de evidentes "abusos" de la libertad de expresión. Borda añadió que en ambos casos se respetó el fallo favorable de la Suprema Corte de Justicia ante los recursos de amparo interpuestos por las publicaciones "como no podía ser de otra manera", frase que fue interpretada por los analistas como reafirmación de la jurisdicción del actual Gobierno argentino y sus actos, cuestionada a propósito de la intervención al Poder Judicial de la provincia de Santa Fe por sectores de la opinión liberal.

2) Borda señaló también que la radio y la televisión, por el impacto inmediato y masivo de las noticias difundidas a través de ellas no pueden ser consideradas de la misma manera que los demás medios de difusión. "Se ha juzgado que esta libertad no puede ser de igual magnitud—dijo—ya que hay que impedir la disociación y la perturbación del orden social."

3) Explicó también que medidas que datan de 1957 (es decir, anteriores a este Gobierno) imponen limitaciones a la forma de difundir noticias por esas vías.

4) Sobre Constantini dijo que había participado con él en un almuerzo con el Subsecretario del Interior Enrique Pearson en

el que el entonces gerente del Canal 13 le dijo que cualquier observación sobre las noticias irradiadas sería recibida y aceptada de buen grado por las autoridades de la emisora.

5) Borda reconoció que el violento tono de la audición de Manrique había provocado una reacción oficial consistente en que le fue transmitida a Constantini la preocupación del Gobierno por ello. La respuesta del mandatario a Manrique como corresponsal a Vietnam y luego se le daban otras funciones en el Canal.

6) Borda defendió la anterior legislación sobre radio y televisión y señaló que no era violatoria de la libertad de expresión. 7) Finalmente el Ministro cerró la conferencia de prensa preguntando a los periodistas presentes si hay libertad de expresión y prensa en la Argentina y uno de ellos le respondió: "Señor, nosotros entendemos que la libertad de prensa es una e indivisible. No entendemos la existencia de una libertad de prensa escrita y otra distinta para la radio y televisión". Borda respondió: "Ese es un criterio suyo, que respeto, pero la ley es otra".

Anunció conspira Un paro general en Uruguay

CLORINDA (Argentina).— Un corresponsal especial del diario "La Mañana" informó que el Gobierno paraguayo ha aplazado una conspiración para derrocar al Presidente Alfredo Stroessner.

Seis coroneles y algunos miembros de la rama disidente del Partido Colorado gubernamental, fueron arrestados por el supuesto complot, según afirma Antonio Cáceres, el corresponsal del diario indicado, en un artículo publicado hoy.

La información de su despacho no ha podido ser confirmada en ninguna otra fuente. Cáceres volvió de Asunción a través del río Paraná.

(UTE), uno de los más conocidos dirigentes gremiales del país.

Otra bomba en Brasil

SAN PABLO.—Una bomba de fabricación casera estalló en la sede de la firma "Bielstra B. D. Telecomunicaciones Ltda.", en San Pablo y destruyó parcialmente las dependencias interiores. La violencia de la explosión hizo temblar el suelo y se produjo un principio de pánico.

La policía cree que se trata de otro atentado perpetrado por los mismos terroristas que estuvieron en acción en los últimos días, colocando cartuchos de dinamita en cuatro lugares diferentes.

Venezuela se relaciona con Checoslovaquia

CARACAS.— Venezuela reanuda sus relaciones diplomáticas con Checoslovaquia, según informó anoche el Ministerio de Relaciones Exteriores venezolano, en un breve comunicado.

La nota de la Cancillería venezolana señala que "en el deseo de un mayor conocimiento recíproco y del desarrollo de la cooperación entre la República de Venezuela y la República Socialista de Checoslovaquia, los gobiernos de los dos países han decidido establecer misiones diplomáticas, a nivel

de Embajada, en Praga y Caracas".

Asimismo, se precisa que "un acuerdo a este efecto ha sido formalizado por intercambio de notas entre los delegados permanentes de ambos países ante las Naciones Unidas".

Se recuerda que las relaciones con Checoslovaquia se encontraban interrumpidas desde el 20 de junio de 1962, poco después de la suspensión de relaciones diplomáticas con la Unión Soviética.

Discuten católicos en Brasil

BRASILIA, 10 (UPI).— Un grupo de católicos pertenecientes a la Sociedad Brasileña de Defensa de la Tradición, la Familia y la Propiedad, fue expulsado ayer por otros feligreses de la Iglesia de Nuestra Señora de Fátima, mientras distribuían panfletos contrarios al documento redactado por el teólogo belga, Joseph Comblin, el cual es considerado "subversivo".

Durante la celebración del octavo aniversario del dictado por el teólogo belga, Joseph Comblin, el cual es considerado "subversivo".

Posteriormente, los miembros de la Sociedad de Defensa de la Tradición, la Familia y la Propiedad, se reunieron en la Catedral de Fátima, donde se celebraba una misa de campaña de las antiguas alumnas doctoras. Los asistentes rom-

pieron los panfletos al tener conocimiento de su contenido.

Campesinos armados en Ecuador

QUEVEDO (Ecuador).— Armados de cuchillos, escopetas y machetes, grupos de campesinos realizaron dos nuevas invasiones de tierras, mientras el problema de los terrenos urbanos y suburbanos, principalmente destinados a vivienda, sigue agudizándose en Quevedo—el más importante centro de producción, mercado y transporte del banano— que soporta un crecimiento demográfico superior al 18 por ciento anual. La demanda de viviendas es altísima y los propietarios de los terrenos se han negado a venderlos sistemáticamente, con el propósito fundamental de especular con sus precios. Con las de ayer llegan a ocho las ocupaciones de tierra, en la que han participado más de tres mil personas apoderándose por la fuerza de extensiones que alcanzan ya a las 200 hectáreas.

La Asamblea Constituyente se ha preocupado del déficit de viviendas y del déficit de tierras, ordenado la expropiación de terrenos, pero por "interposición de influencias políticas en algunos casos y en otros por simple falta de acción del Ejecutivo"—según han señalado reiteradas veces voceros de distintos partidos políticos—, no se han hecho efectivas las expropiaciones y se ha permitido que el problema alcance características dramáticas.

POR LA LIBERACION:

Nuevo Ataque de "Pravda" a Dirigentes Checos

TOKIO, 11 (EFE).— Hoy entró en vigor un nuevo acuerdo norteamericano de energía atómica, según el cual Estados Unidos suministrará al Japon 161 toneladas de uranio enriquecido durante los próximos 30 años, según anunció el Ministro japonés de Asuntos Exteriores.

Al mismo tiempo hizo saber que se ha firmado ayer un acuerdo para la inspección por parte de la Agencia Internacional de Energía Atómica (IAEA), de los materiales e instalaciones que eran operados y usados por Japon y los Estados Unidos.

Provocó crimen por celos:

Precoz Mujer Fatal

BONN, 11 (Inter Press Service).— La pequeña Stefania, de dos años de edad, tenía un bisabuelo, Heinrich Regardt, llamado Heini, de 85 años, y un abuelo, Friedrich Weiss, llamado Fried, de 73. Ella no tenía preferencias: a veces se iba a pasar con uno y a veces con el otro. Sin embargo, ambos estaban muy celosos a causa de la niña. Hace algunos días terminaron por pelear. El bisabuelo Heini golpeó al abuelo Fried con un bastón en la cabeza. Stefanie, que presenciaba la escena, se puso a llorar. Enfurecido, el bisabuelo Heini fue a buscar la pistola calibre 7.65 que guardaba en un cajón y mató al abuelo Fried en el baño a donde se había dirigido para lavarse la herida causada por el bastonazo. El hecho ocurrió en Krankenhagen, un pueblo de la Baja Sajonia.



ESTOCOLMO

ENTREVISTAS DIPLOMATICAS:

KOSYGIN EN SUECIA

ESTOCOLMO, 11 (ANSA).— El Presidente del Consejo de Ministros de la Unión Soviética, Alexei Kosygin, llegó esta mañana en avión a Estocolmo, dando comienzo a una visita oficial de tres días a Suecia, por invitación del Gobierno sueco.

Es la primera visita de un "Premier" soviético, desde la gira escandinava de Nikita Krushchev, en 1964.

Durante su permanencia en Estocolmo, el jefe del Gobierno soviético mantendrá conversaciones con el Primer Ministro sueco Tage Erlander, y con otras personalidades de este país.

Y.— TEXTO DEL DEBATE.

—Se abrió la sesión a las 16 horas.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— En el nombre de Dios, se abre la sesión.

El acta de la sesión ordinaria, se declara aprobada por no haber sido objeto de observaciones.

Las actas de las sesiones 8a. y 9a. ordinarias, quedan a disposición de los señores Diputados.

Se va a dar lectura a la cuenta.

El señor LARRAIN (Prosecretario).— Se han recibido: 1.º.— Un oficio de S. E. el Presidente de la República, con el que hace presente la urgencia para el despacho del proyecto de acuerdo que aprueba el Convenio de Privilegios e Inmunidades de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), en el territorio de los Estados Miembros.

2.º.— Dos oficios del H. Senado:

Con el primero comunica los acuerdos adoptados por esa corporación, sobre las observaciones formuladas por S. E. el Presidente de la República al proyecto de ley que consulta medidas de Ayuda y Fomento para las Industrias Pesqueras Elaboradoras de Harinas y Aceites de Pescado, de las provincias de Tarapacá y Antofagasta.

Con el segundo remite un proyecto de ley de la señora Senadora doña María Elena Carrera y del señor Senador don Salvador Allende, que crea una Persona Autónoma de Derecho Público no integrante de la Administración Civil del Estado, denominada "Corporación de los Jardines Infantiles".

3.º.— Dos oficios del señor Ministro del Interior, con los que contesta los que se le enviaron, en nombre de los señores Diputados que se señalan, sobre las materias que se señalan:

Del señor Millas, relativo a la instalación de una oficina Postal Telefónica en la colonia El Perro de Puente Alto.

Del señor Rosales, respecto a la instalación de un servicio telefónico en la localidad de Codelga, provincia de O'Higgins.

4.º.— Un oficio del señor Ministro de Hacienda, con el que da respuesta al que se le dirigió en nombre de los señores Diputados, relacionado con la situación de los productores de remolacha y de otros rubros agrícolas.

5.º.— Seis oficios del señor Ministro de Trabajo y Previsión Social, con los que se refiere a los que se le remiten, en nombre de los señores Diputados que se expresan, sobre las materias que se señalan:

Del señor Acuña, acerca de la clasificación de fajas que afectan los obreros de la empresa Marco Chileno, de la ciudad de Iquique.

Del señor Fernández, referente a irregularidades que se cometerían en el cumplimiento de la legislación social por parte de la gerencia de la industria textil "Los Olmos".

Del señor Melo, sobre incumplimiento del acta de avenimiento suscrita por los propietarios del fundo "La Tercera" y los obreros que laboran en dicho predio, ubicado en Longaví.

Del señor Olive, relativo a irregularidades que se cometerían en el cumplimiento de la legislación social por parte de la gerencia de la industria textil "Los Olmos".

Del señor Melo, sobre incumplimiento del acta de avenimiento suscrita por los propietarios del fundo "La Tercera" y los obreros que laboran en dicho predio, ubicado en Longaví.

Del mismo señor Diputado, acerca de la oposición por parte de los empleadores de los fondos Remesal, "El Fin Grande, Pellinada Grande y San Vicente, a la sindicalización campesina.

De los señores Melo, Aguirre y Montes, referente a la denuncia formulada contra la firma constructora Ignacio Hurtado Echeñique, por el no pago de imposiciones y asignaciones familiares.

6.º.— Un oficio del señor Ministro de Salud Pública, con el que contesta el que se le envió en nombre del señor Morales, don Raúl, sobre la construcción de una policlínica en la población Chacabuco, de la localidad de Covachale.

7.º.— Un oficio del señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo, con el que da respuesta al que se le dirigió, en nombre del señor Santibañez, relativo a la instalación de grifos en diversas poblaciones de la localidad de Concon, de la comuna de Viña del Mar.

8.º.— Un oficio del señor Contralor General de la República, con el que da respuesta al que se le dirigió, en nombre del señor Valente, en relación con los recursos que habría significado para el Fisco la venta que este hiciera, en favor de don Gabriel Letiva Prado, de un inmueble, ubicado en la calle Sagundino N.º 220, de la ciudad de Arica.

9.º.— Dos Informes de la Comisión de Gobierno Interior:

El primero recaído en una moción del señor Fernández, que reconoce a los actuales empleados y obreros de la Municipalidad de Providencia el tiempo servido en las comisiones de los Servicios de Aseo y Jardines, que tenía otorgada dicha Municipalidad.

El segundo, recaído en la moción del señor Paredo, que denuncia la conducta de la Población San José de Chuchunco, ubicada en la comuna de Santiago.

10.º.— Diecinueve mociones, con las cuales los señores Diputados que se indican, suscitan los siguientes proyectos de ley:

El señor Astorza, que modifica el artículo 1.º de la ley 15.299, con el objeto de que las solicitudes para optar al carnet de matrícula de los operarios de panaderías, sean presentadas por los sindicatos de obreros panificadores que tengan personalidad jurídica vigente.

Los señores Jerez, Sbarbaro, Mosquera, Valdés, don Manuel y Ruiz-Escudé, que establece que la Corporación de

la Vivienda transferirá una vivienda definitiva a los herederos de las personas fallecidas en el accidente ocurrido en Schwager el 18 de junio último y les concede una pensión mensual vitalicia.

El señor Torres, que autoriza a la Municipalidad de Viña del Mar a contratar empréstitos.

El señor Valente, que concede pensión a don Federico Guillermo Plaza Romero.

Los señores Jerez y Ruiz-Escudé, que autorizan al Club Hípico de Santiago y al Hipódromo Chile para realizar anualmente cuatro reuniones anuales de carreras cada una, a beneficio de los Hipódromos de Arica, Antofagasta, Concepción, Punta Arenas y Peñuelas.

El señor Puentesalba, que declara exento del pago de impuestos a la renta los artesanos, pequeños comerciantes, ahoferos, cocheros, pescadores y otros.

El señor Múca, que concede una pensión mensual a doña Laura Múca Cruz.

El señor Palestro, que concede diversos beneficios a don Horacio Ríos Cortés, a don Pedro Nolasco Aedo y a don José Edmundo Rojas Retamal.

El señor Puentesalba, que exime del impuesto a la compraventa a las frutas frescas y deshidratadas.

Los señores Guasivaino y Cantero, que establece un nuevo plazo de un año para que los artistas puedan acceder a los beneficios que les otorgan las leyes 15.478 y 16.571.

Los señores Stark y Bailesteros, que crea una persona jurídica de derecho privado denominada Caja de Previsión del Comerciante e Industrial, con el objeto de asegurar a sus imponentes contra los riesgos de enfermedad, vejez, invalidez y muerte.

Los señores Phillips, Riosco, Montt, Aravena, don Jorge Pareto, Silva, don Ramón Sanhueza, Valenzuela, don Renato Monckeberg y señora Lazo, que libera de derechos la interacción de equipos y elementos destinados a hospitales y clínicas del país para tratamiento intensivo de enfermos graves, especialmente de afecciones cardíacas.

El señor Sanhueza, que concede pensión a don Fernando Cerda Viqueira.

El señor Pareto, que establece que el Estado Nacional dependerá de la Dirección de Deportes del Estado, y reglamenta su Administración.

El señor Pápic, que modifica la ley N.º 16.455, sobre terminación del Contrato de Trabajo.

El señor Lorca, don Alfredo, que denomina "Los Arrieros" a la actual calle "Madrero", de la ciudad de Punta Arenas.

El mismo señor Diputado, que establece que el Banco Central de Chile deberá destinar a lo menos el 15% de las divisas consultadas anualmente para la importación de automóviles, Station y Puros, en las provincias de Chiloé, Aisen y Magallanes, a la importación de vehículos reconicionados, por las provincias señaladas.

El señor Montes, que modifica la ley N.º 15.722 que otorga un plazo para que los conductores de Taxis pudieran acceder a los beneficios que otorga la Caja de Empleados Particulares.

El señor Riosco, que reconoce tiempo servido a don Roberto Fressard Ríos.

10.º.— Un oficio del señor Tesoro de la Cámara con el que presenta el Balance de Cuentas de la Tesorería correspondientes al 1.º semestre de 1968.

11.º.— Dos comunicaciones del señor Director Subrogante del Departamento de Relaciones Internacionales del Ministerio de Relaciones Exteriores don José Mandosio, con la primera transcribe una nota del señor Encargado de Negocios, en Dumasco, Siria, por la que deja constancia de los arrebatamientos del Gobierno Sirio por las intenciones de los señores parlamentarios chilenos relacionados con los sucesos que afectan al Medio Oriente.

Con la segunda, transcribe una nota del señor Ministro Encargado de Negocios, en Chile, en la que se refiere al viaje a esa sala, de parlamentarios chilenos.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— Terminada la Cuenta.

1.- CALIFICACION DE URGENCIA.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— Su Excelencia el Presidente de la República ha hecho presente la urgencia para el despacho del proyecto de acuerdo que aprueba el Convenio sobre privilegios e inmunidades de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio en el territorio de los Estados miembros.

Si le parece a la Sala, se declarará calificada de "sin perjuicio" la urgencia hecha presente.

Acordado.

2.- PREFERENCIAS PARA USAR DE LA PALABRA.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— Los señores Fernando Sanhueza, Gustavo Lorca y Eduardo Cerda, han solicitado cinco minutos cada uno, y los señores Mario Palestro y Ernesto Iglesias, un minuto cada uno.

El señor OSORIO.— Yo solicito tres minutos, señor Presidente.

El señor GARAY.— Yo tres minutos, también.

Y tres minutos para mí.

La señora AGUILERA (doña María Inés).— Yo también solicito tres minutos, señor Presidente.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— Si le parece a la Sala, se concederán los tiempos solicitados.

Cámara de Diputados

SESION 10a. ORDINARIA, EN MARTES 9 DE JULIO DE 1968

(De 16 a 19.20 Horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES VIDELA Y STARK

SECRETARIO, EL SEÑOR KAEMPF; PROSECRETARIO, EL SEÑOR LARRAIN

(Versión Oficial)

Acordado.

3.- JORNADA DE TRABAJO DE LOS OPERADORES PERFORADORES Y SUPERVISORES DE SISTEMAS MECANIZADOS DE CONTABILIDAD O ESTADISTICA - OFICIOS.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, he creído de interés distraer la atención de la Honorable Cámara con el objeto de referirme a los alcances del artículo N.º 259 de la ley N.º 16.464, que regula el régimen de trabajo del personal de operadores y perforadores de sistemas mecanizados de contabilidad o estadística.

El mencionado artículo dice textualmente: "Las disposiciones de este artículo 259 de la ley N.º 16.464, de 22 de abril de 1966, serán aplicables al personal de operadores perforadores y supervisores de sistemas mecanizados de contabilidad o estadística, que se encuentren en el territorio de la República."

En consecuencia, en la ley N.º 16.464, un "comas" separa las palabras "Operadores" y "Perforadores", dando a entender que se trata de dos técnicas distintas que no pueden cumplirse simultáneamente por una persona.

Como la ley N.º 16.464 aplica el mismo sistema a los personal de todos los regímenes previsionales, entre los que, obviamente, están incluidos los sectores PRIVADO, MUNICIPAL y AUTONOMO, cabe preguntarse si el espíritu del legislador no fue otro que todos los Operadores, Perforadores y Supervisores de Sistemas Mecanizados de Contabilidad o Estadística, gozen de la jornada especial de 33 horas semanales.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Ha terminado el tiempo concedido a Su Señoría.

Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

perforadores", puesto que tal cargo no existe, ya que cada una de las locuciones corresponde a una especialidad diferente.

La efectividad de lo que ahora puede comprobarse reutilizando a la letra del artículo 206 de la ley N.º 16.464, del año 1966, citado por el artículo N.º 259 de la ley N.º 16.464 del presente año, que establece textualmente:

"Resumidos, pues, nuestro homenaje a todos y cada uno de los paladines de la medicina chilena, como son, para citar solo a los jefes del equilibrio, que realizó la operación del trasplante cardíaco, los doctores Jorge Kaplan y Jorge Alrayav, quienes han podido presentar un conjunto médico digno de los mejores del mundo."

Para Valparaíso y para el Hospital Naval Almirante Nef de esa ciudad, tiene también un profundo significado, dentro del conjunto médico nacional. Valparaíso, ciudad que ha producido tantos y tantos ejemplos de adelanto y progreso en Chile, que tiene el sentido de la gran tradición chilena y que labora con denodado esfuerzo por reconquistar su grandeza perdida, en alguna medida, por el afán de modernización.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

Por ello, por el esfuerzo que significa esta misión realizada a "cabalidad" por estos profesionales, se hace necesario que desde esta alta tribuna dejemos constancia de nuestro reconocimiento y como legisladores hagamos los esfuerzos necesarios con el fin de que puedan continuar en su bello y magnífico trabajo en procura del bien de sus semejantes.

Resumidos, pues, nuestro homenaje a todos y cada uno de los paladines de la medicina chilena, como son, para citar solo a los jefes del equilibrio, que realizó la operación del trasplante cardíaco, los doctores Jorge Kaplan y Jorge Alrayav, quienes han podido presentar un conjunto médico digno de los mejores del mundo."

Para Valparaíso y para el Hospital Naval Almirante Nef de esa ciudad, tiene también un profundo significado, dentro del conjunto médico nacional. Valparaíso, ciudad que ha producido tantos y tantos ejemplos de adelanto y progreso en Chile, que tiene el sentido de la gran tradición chilena y que labora con denodado esfuerzo por reconquistar su grandeza perdida, en alguna medida, por el afán de modernización.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, pido un minuto más, para terminar.

El señor LORCA (don Gustavo).— Siempre que no sea con cargo a mí tiempo.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Sanhueza.

se establezca que el 20% de lo que obtenga el Servicio Nacional de Salud en esta nueva temporada lo destine en forma específica a un aporte especial para que, en unión de la Dirección del Hospital Naval Almirante Nef de Valparaíso, se prosiga y perfeccione todo lo que se relaciona con la actividad científico-médica de las enfermedades en nuestro país. Así lo solicito.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— Con la venia de la Sala, se enviará el oficio solicitado por Su Señoría, en nombre de la Cámara.

La señora LACOSTE.— ¿Me permite, señor Presidente?

El señor CERDA (don Eduardo).— Pido la palabra.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Cerda.

El señor CERDA.— Señor Presidente, lamentable por la gravedad del problema que existe en la provincia de Aconcagua. Comprendo que hay otras zonas y localidades, y cuando Su Señoría solicite ayuda para ellas, nosotros le daremos nuestro apoyo.

En todo caso, que quede constancia de cuáles se oponen.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Cerda.

El señor CERDA.— Señor Presidente, lamentable por la gravedad del problema que existe en la provincia de Aconcagua. Comprendo que hay otras zonas y localidades, y cuando Su Señoría solicite ayuda para ellas, nosotros le daremos nuestro apoyo.

En todo caso, que quede constancia de cuáles se oponen.

El señor VIDELA (Vicepresidente).— ¿Me permite? Tiene la palabra el señor Cerda.

El señor CERDA.— Señor Presidente, lamentable por la gravedad del problema que existe en la provincia de Aconcagua. Comprendo que hay otras zonas y localidades, y cuando Su Señoría solicite

LA LINEA AEREA INTERNACIONAL DE CHILE

SERVICIO DE TRANSPORTE AEREO

VIERNES

LLEGADAS DE HOY

| Procedencia | Vuelo | Avión | Llega a | Hora |
|--------------|-------|----------|-----------|-------|
| Concepción | 204 | Prop-Jet | Cerrillos | 14.00 |
| Copiapó | 301 | Prop-Jet | Cerrillos | 15.25 |
| Valleñar | 301 | Prop-Jet | Cerrillos | 18.35 |
| La Serena | 301 | Prop-Jet | Cerrillos | 18.35 |
| Punta Arenas | 80 | Jet | Cerrillos | 19.20 |
| Puerto Montt | 30 | Jet | Cerrillos | 19.20 |
| Arica | 921 | Prop | Cerrillos | 21.20 |
| Iquique | 921 | Prop | Cerrillos | 21.20 |
| Antofagasta | 921 | Prop | Cerrillos | 21.20 |

SALIDAS INTERNACIONALES DE HOY

| Destino | Vuelo | Avión | Salida de | Hora |
|-----------------|-------|-------|-----------|-------|
| Isla de Pascua | 130 | Prop | Cerrillos | 8.00 |
| Papeete, Tahiti | 130 | Prop | Cerrillos | 8.00 |
| Arica | 150 | Jet | Cerrillos | 21.00 |
| Lima | 150 | Jet | Cerrillos | 21.00 |
| Guayaquil | 150 | Jet | Cerrillos | 21.00 |
| Panamá | 130 | Jet | Cerrillos | 21.00 |
| Miami | 150 | Jet | Cerrillos | 21.00 |

SALIDAS DE MAÑANA

| Destino | Vuelo | Avión | Salida de | Hora |
|--------------|-------|------------|-----------|-------|
| Temuco | 671 | Prop-Jet | Cerrillos | 8.45 |
| Puerto Montt | 671 | Prop-Jet | Cerrillos | 8.45 |
| Balmaceda | 671 | Prop-Jet | Cerrillos | 8.45 |
| Antofagasta | 90 | Jet | Cerrillos | 19.00 |
| Arica | 90 | Jet | Cerrillos | 19.00 |
| Concepción | 201 | Prop-Jet | Cerrillos | 11.00 |
| Concepción | 205 | Prop-Jet | Cerrillos | 15.30 |
| Arica | 190 | Carg.-Prop | Cerrillos | 15.00 |
| Lima | 190 | Carg.-Prop | Cerrillos | 15.00 |
| Panamá | 190 | Carg.-Prop | Cerrillos | 15.00 |
| Miami | 190 | Carg.-Prop | Cerrillos | 15.00 |
| Buenos Aires | 451 | Jet | Pudahuel | 19.40 |
| Lima | 452 | Jet | Pudahuel | 20.30 |
| Guayaquil | 452 | Jet | Pudahuel | 20.30 |
| Miami | 452 | Jet | Pudahuel | 20.30 |
| Nueva York | 452 | Jet | Pudahuel | 20.30 |

SERVICIOS REGIONALES PUERTO MONTT

SALIDAS DE HOY

De Coihaique a Chile Chico ... 681 Prop 8.30

De Puerto Montt a Coihaique ... 671 Prop 13.45

PARA INFORMACIONES USE LOS TELEFONOS:

68115, 63201, 572333, Y DESPUES DE LAS 18 HORAS:

572333 y 571092.

Además a Lima, Guayaquil,
Miami y New York. Con-
sulte a su Agente de Vi-
ajes o en las oficinas de
LAN.

LA ULTIMA "MANITO" FUERON E\$ 30.000:

Pintaban Lindas las Casas y Después Retornaban a Llevarse Todo lo de Valor

"Mañana quiere la guerra..." y el delito también. Por lo menos es la lección que se desprende de los hábiles ladrones y su "método" tras la obtención de las cosas y valores a "nos".

Sergio Elidoro Ahumada Gálvez y Juan Enrique Labra Trujillo eran dos laboriosos "maestros chasquillas" de Puente Alto. Lo que mejor sabían hacer era pintar casas. Sus servicios de pintores eran requeridos desde todos los puntos cardinales de la progresista ciudad por el orden de Santiago.

Ahumada Gálvez y Labra Trujillo, con sus propios estudios primarios, nada sabían de la tendencia a la adquisición de que habían los

sicólogos. A cada casa que iban a efectuar tareas de pintura —gente acomodada—, algo les llamaba siempre la atención.

"Mira que lindo reloj de oro, Checho", decía Juan Labra.

"No ser rico", respondía el colega pintor. Y la brocha se deslizaba armoniosamente en busca de la tonalidad que el patrón quería para su dormitorio.

Pero la tendencia es cosa seria. "Oye, Checho, dijo Juan, al calor de un botellón de vino. Porque no entramos a las casas en que hemos trabajado y robamos. ¿Quién va a dudar de nosotros, cumpita?"

Abogado Postizo Estafó Más de 100 Millones de Pesos a su "Clientela"

Un "abogado" y "corredor de propiedades" más falso que las bien conocidas bestias de una corista, logró ser atrapado por los ágiles detectives que comanda el Comisario Oscar Jones, de la Primera Judicial.

Valentín Lira González —también se las da de "arquitecto"— estaba en una cantidad no inferior a 100 millones de pesos a diversas personas que acudieron en busca de sus eficientes servicios forenses o en la venta de predios agrícolas.

A doña Inés Ríos Jorquera, el "corredor de propiedades" Lira González le alcanzó a vender 17 lotes de una enorme parcela que posee en Melipilla. A doña Inés le cobraba el 7 por ciento de "comisión" por cada lote vendido y a los compradores les extraía, sin dolor, 400 escudos al momento de firmar el compromiso notarial.

Al rentista Pedro González Heleminí, le "parceló" un predio agrícola en Las Cruces. Le pidió como anticipo a esa "operación de venta", tres mil escudos. A un grupo de ferroviarios de Lío-Lío les iba a vender, pero todavía están esperando el "lote". A su vez, a Codoniz le vendió una casa aquí, en Santiago, que no era propiedad de Lira González. Respecto de la parcelación en Las Cruces, el "abogado" Lira le pedía "ráticos" a Codoniz para trasladarse de continuo a Valparaíso, en donde tenía todo "vendido" a la

"Caja de la Compañía de Cervecerías Unidas".

A doña Irenia Márquez Cartagena —vive en la capital— le "tramitó" una posesión efectiva de una casa-quinta que heredó en Chile, calle Erasmo Escala 347. Como no tenía para el pie que exigía de sus "honorarios", antes de "tramitarla", la víctima le hizo entrega de una máquina de coser, marca Singer, más 100 escudos, gastos de traslado a la ciudad de las sustancias y los cacharros de aldea.

Los detectives continuaron ubicando a las personas estafadas por el intrépido Lira González.

En el allanamiento a la oficina que el estafador mantenía para atender a sus "clientes" en Agustinas 835, la policía halló doce expedientes de diferentes Juzgados del Crimen de Mayor y Menor Cuantía en lo Criminal. "Poderes" suscritos por diversas personas en favor del "abogado" Valentín Lira González. Tarjetas y papeles con membrete de "abogado" y otros de "corredor de comercio".

El Primer Juzgado del Crimen dejó estrictamente incomunicado, en la tarde de ayer, a este postizo abogado, que tiene, incluso, comprometidos a verdaderos abogados santiaguinos, según documentos encontrados por los detectives, todos los cuales fueron puestos a disposición del Tribunal.

Hoy los Esperamos a las 18.30 Horas

"...quien Pintores" que debían venir a retirar sus premios consistentes en dinero en efectivo y en valores para los famosos juegos DIANA.

Primer Puésto: Nibaldo Cortés, Santiago.

2.— Eduardo Mejías.

3.— René Matamala.

4.— Yolanda Miranda C.

5.— Roberto Hernández Muñoz, Concepción.

6.— Adolfo Petrolí, Melipilla.

7.— Raúl Elizalde Saavedra, San Felipe.

8.— Ana María Anabalón, El Monte.

9.— Marcia Ahumada, Oropingo.

10.— Mauricio Sánchez, Quilpué.

11.— Isabel Cornejo Molina, Antofagasta.

12.— Víctor Hugo Morán, Talca.

13.— Manuel Valdivia Espinoza, Rancagua.

14.— Lillán Muñoz, Guayaquil.

15.— David Díaz V., Quilota.

16.— José Andueza R., Coquimbo.

17.— M. Eugenia González, Curicó.

18.— Hugo Contreras Alvarado, La Serena.

19.— Arnaldo Carlos Corpulón, Pta. Arenas.

20.— Sandra Mamano, Talca.

21.— Jesús Gómez Rodríguez, Pte. Alto.

22.— Víctor Oyarzún.

23.— Oscar Oyarzún.

24.— Andrea Badilla.

25.— Jorge Núñez Boro.

26.— Elsa Cornejo Cárdenas, San Bernardo.

27.— Rosa Vázquez Alvarado.

28.— Virginia Márquez Aro.

29.— Cecilia Márquez Aro.

30.— Rosa Silva Rojo, Coquimbo.

31.— Alejandro Gómez, Rancagua.

32.— Manuel Hinojosa.

33.— Rosa Pacheco.

34.— Sofía González.

35.— Sara Neira Castro.

36.— Rosa Delia Cannollero.

37.— Claudio García.

38.— Miryam Reyes.

39.— Francisco Hernández.

40.— Francisco González.

41.— Susana Mejías Fuentes.

42.— Alejandro Moreno.

43.— Esther Mandujano.

44.— Arturo Robles.

45.— Daniel Escobar Zamora.

46.— Tomás Freges Lagos.

47.— Eduardo Palmer.

48.— Demetrio López.

49.— Juan Antonio Gómez.

50.— Francisco Luna.

51.— Miguel Muñoz.

52.— Félix Torres.

53.— Juan Carvajal Vargas.

54.— Irma Alarcón.

55.— Isabel Hurtado Donoso.

56.— Gonzalo Müller.

57.— Arturo Martínez.

58.— Alberto Carone.

59.— Vicente Soler T.

60.— Nicanor Espinoza.

61.— Diego Barrera.

62.— Manuel Díaz.

63.— Francisco Aguirre.

64.— Lorenzo Tapia O.

65.— Rafael Iglesias.

66.— Arturo Inostroza.

67.— Alberto Carmona.

68.— Raúl Inostroza D.

69.— Rolando Parra.

70.— Carlos Salgado.

BANCO OSORNO Y LA UNION

La Gerencia del Banco solicita a su estimada clientela y público en general que mientras continúe la huelga del personal de la Sucursal Santiago, el pago de letras deberá ser efectuado en la "Notaría Azócar", ubicada en Huérfanos N.º 1044, entrepiso.

Además, me es grato comunicar que el resto de las Oficinas del Banco en las diversas provincias, funcionan en forma normal. Ruego disculpar las molestias ocasionadas por este conflicto.

GERENTE

GUIA PROFESIONAL

DENTISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA 30 MINUTOS

Molina 12, esquina Alameda. Doctor Proimovich. Fono 80535. Sábados abierto todo el día.

GP. 1.º IX/68

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.

CLINICA DENTAL EDWARDS

Paseo Agustín Edwards 29, entremapa 111, entrada por Ahumada 312, fono 67378.

GP. 31-11

RESTAURACIONES URGENTES

Piezas, puentes, reparaciones. Clínica Dental "Central". Compañía 1068 - Oficina 1103. Fono 85702.

GP. 31-11

DR. BORQUEZ

Dentaduras inmediatas. Coronas, Fundas, Atención rápida a horario convenido. Compañía 1068. Oficina 1103. Fono 85702.

GP. O Indef. 1968

MATRONA

SEÑORA PEREYRA

Lord Codrington 114. H. O. C. GP.

NAVEAS

San Francisco 1203, Teléfono 507791.

GP. 24/VII/68

ABOGADOS

FANCHEZ DEL POZO

Especialmente asuntos matrimoniales: posesiones efectivas; particiones; alimentos; rectificaciones; nombres; Cobranzas; cheques. Moneda N.º 1137 - Of. 78. Teléfono 80813.

GP. H.O.C.

RAQUEL KOGAN B.

Toda clase de asuntos. Compañía 1048 9.º piso, departamento A. Fono 84844. Horas: 18 a 20.

ELIAS NEGHEME RODRIGUEZ

Juicios civiles y Comerciales Ahumada 121 - Oficina 318. Teléfono N.º 88387.

PG. 9/VII/68

CRESCENTE EDUARDO PARRAGUEZ ACEVEDO

Abogado, Huérfanos 886, Of. 502. Compraventas, arriendos, herencias, cheques, letras.

GP. 1.º-VII.

ADRIAN MOLINA

Nullidades matrimoniales Huérfanos 1294 - Of. 42. A. 17-VIII-P.

PEDICURO

AVILES

Pedicuro - Practicante. Catedral 2282. Llamados: 89061-96168. Indolore. GP. 4-A.

CALZADO ORTOPEDICO

Plantillas ortopédicas cl. Receta Médica "E K A". MERCED 733. Frente cine Sao Paulo. GP. 20/VII/68.

OCULISTA

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040 - Oficina 1204. TELEFONO 64837.

CONSULTAS: 18-19.30 horas. SÁBADOS: 12-13 horas. GP. 10/julio/68.

PRACITCANTE

LUIS AIDUNATE

Practicante. Edificio Waldor, Ahumada 131, departamento 916. Fono 60828.

Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliar.

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH

ESPECIALIDAD VJEEZ. Avenida Buenos 377. Departamento 605 - Teléfono 67176.

DR. GASTON RAMIREZ

Piel. Manuel Rodríguez 66. Fono 68523.

H.-O. C. GP.

DR. HERNAN DEL PINO

Anfermedades de Niños. Rayos X.

Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 394001. Lunes, miércoles y viernes.

Domicilio: Fono 26745. Pedir hora.

DR. VITERBO PARRA

Señoras: Ginecología, Ginecología, Consultas: Clínica Boston, Ahumada 1620. Fono 81921. Atención, de 11.30 a 14.30. Domicilio, teléfono 372399.

DOCTORA NAVARRETE

Señoras, obstetricia, ginecología. V. Kuna Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas: de 16 a 19 horas.

MEDICOS

NORBERTO SAINZ RECIO

Medicina General. Corazón, Higado, Riñón, Estómago, Reumatismo, Obesidad.

San Antonio 427, Of. 715-5 a 7 - Fono 35361-81921. A. al 23 julio.

OPTICAS

OPTICA SERRA

MAC IVER 171. Despacho exacto recetas. Anteojos.

Precisión - Calidad - Economía - Rapidez. GP. 30-VI-68.

LABORATORIO CLINICO

DR. SOTO TELLO

Análisis y transfusiones. San Isidro 91. Teléfono: 36338.

GP. 24/VII/68

INDISA

SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO

PARA ADULTOS Y NIÑOS

NOCTURNO Y SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS

FONO: 461860

SUCESOS POLICIALES-SUCESOS POLICIALES-SUCESOS POLICIALES

Obrero Pereció de Frío en un Camión

Una nueva víctima a consecuencia del frío que se desahoga a través de todo el territorio nacional se registró en el lugar denominado Chafarito, provincia de Concepción al morir el obrero de 35 años Victorino Muñoz Muñoz, domiciliado en el fundo Curanilahue de esa zona.

El citado Victorino Muñoz, trabajador pobre y sin recursos como para pasar la noche regularmente templado en

hotel u hospedería, decidió antenoche que lo mejor era guarecerse como pudiera de la helada de madrugada, introduciéndose a la cabina de un camión estacionado en la localidad de Chafarito. Para cumplir sus fines de subsistencia, eligió el camión V. Z. 398, de propiedad de los hermanos Trujillo y Segundo Montoya, en donde se acurrucó como pudo, levantándose el cuello de su chaqueta.

Luego de haberlo cogido el dueño, el acceso de la muerte por enfriamiento a su organismo fue cosa fácil. Se sabe que aquella persona que se duerme presa de un frío muy intenso, raramente despierta. Y eso fue precisamente lo que le ocurrió al parecer a Victorino Muñoz Muñoz, ya que del sueño pasó al estado de cadáver en que lo encontró en la madrugada de ayer uno de los dueños del vehículo, Segundo Montoya.

Doméstica de 18 Años Falleció por Asfixia con Brasero a Carbón

Una empleada doméstica que dormía en un brasero encendido en su pieza, con el fin de ahuyentar los intensos fríos invernales, falleció asfixiada. Mientras estaba entregada al sueño, las emanaciones de gas carbónico le produjeron el deceso que comprobó en la mañana de ayer su empleador, José Giacaman Ready, domiciliado en

la calle Los Pescadores 2235. José Giacaman que se presentó a comunicar el hallazgo a Carabineros de Ñuñoa, informó que al advertir la tibia de su empleada, concurrió a la pieza de Teresa Cordero Morales, de 18 años, encontrándola inerte, al parecer a consecuencia de las emanaciones de un brasero que tenía junto a su lecho.

Adulterando Cédulas de Identidad Estafó a Bancos Metropolitanos

"El que nació chicharra, tiene que morir cantando". Víctor Manuel Olguín Baez, con sus 29 años de existencia, retornó en la mañana de ayer a la Carcel Pública, desde donde había salido exactamente hace 51 días.

En la víspera, el ex comerciante en frutos del país, que fue Olguín Baez, llegó al Gabinete Central de Identificación, cerca de las 13 horas. En el recinto del Sector 3, en donde esperan sus cédulas de identidad los que tienen apellidos con las letras "L" hasta la "P", Olguín era un cliente más, al parecer. Y no era así, el sabía por experiencia y reincidencia, que a esa hora la mayoría de los funcionarios del Gabinete se van a la "colación".

Una caja con carnet que sólo traía el mostrador. La dama que la atendió se alejó en busca de su almuerzo. Cuando ya no quedó ningún funcionario Olguín virtualmente se recostó sobre el mesón y rápidamente sustrajo tres cédulas de identidad.

El ladrón no pensó en que los que esperaban, adoptarían una actitud de defensa de los ausentes funcionarios. Gritos de auxilio y desesperada lucha por zafarse de sus eventuales captores, llamaron la atención de otros funcionarios.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

Por su parte, la Asesoría Técnica, se encargó de desmentir a Olguín cuando "confesó", que jamás había delinquido y lo hacía por "necesidad". La tarjeta —control anota la siguiente bitácora: 4 veces estafó el año pasado a sucursales del Banco del Estado con cheques falsos, falsificación de documento público, hurto y sustracción de persona.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

En la segunda quincena de mayo pasado, recién había obtenido su exoneración bajo fianza.

que acudieron prestamente a indagar el origen del episodio.

Ya en el cuartel de Investigaciones —Prefectura Móvil de Investigación Criminal— Olguín Baez contó que precisaba un carnet adulterado para cobrar un cheque por 1.500 escudos en el Banco de Chile, documento que él halló partido en dos en uno de los papeles de dicho Banco, en Ahumada.

Con zoma lo unió en forma muy ingeniosa, y no habría existido ningún inconveniente en su cobro. Incluso ya lo tenía endosado y solo necesitaba un carnet de identidad.

Si se llevó tres cédulas de identidad —pertencían a Pedro Lagos Lagos, Julio León Barrera y Raimundo Laguna Palma— era para ir variando de "identidad" en sus estafas a los establecimientos bancarios.

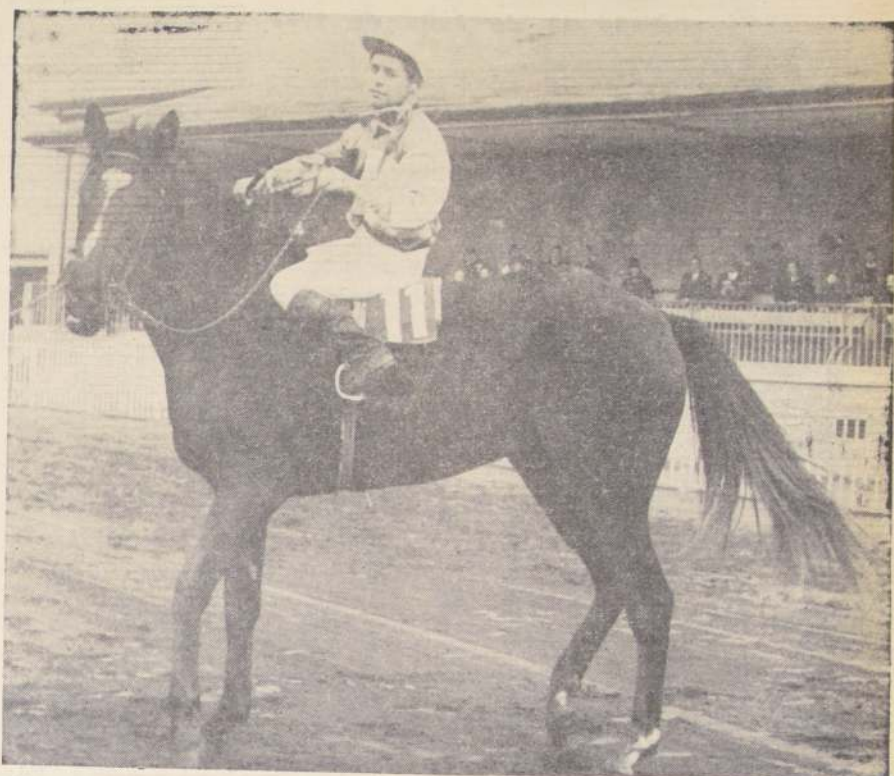
Por su parte, la Asesoría Técnica, se encargó de desmentir a Olguín cuando "confesó", que jamás había delinquido y lo hacía por "necesidad". La tarjeta —control anota la siguiente bitácora: 4 veces estafó el año pasado a sucursales del Banco del Estado con cheques falsos, falsificación de documento público, hurto y sustracción de persona.

TENENCIA: UN RECORD CON HISTORIA

La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año LII — Santiago, Viernes 12 de Julio de 1968 — Precio: Eo. 0,50 — Edic. Aérea: Eo. 0,55 — N.º 18.484



PROCESO A LAS TRIPLES (Un juego que apasiona)



La Apuesta Triple Acertar la Apuesta Triple es el sueño de muchos. Cada hípico piensa, alguna vez, tener el único vale del que gane la Tercera Válida... ¡Y llevársela toda...

● La Triple es el único juego —fuera del ganador, placé y la cartilla combinada— que logró "pegar" en Chile. Muchos fueron los ensayos que se hicieron. Ninguno entusiasmó. Fueron "flor de un día". Con la triple fue lo contrario. Gustó desde la partida y hoy —al menos en el Club Hípico— porque se le ha dado la importancia que se merece, es todo un éxito.

● En Chile, la Apuesta Triple, se conoce desde el año 1961. Entonces el Club Hípico "enterró" el Concurso de Pronósticos, o las Boletas Verdes, y dio vida a la Triple.

● La primera Apuesta Triple se jugó en el Club Hípico el día 6 de agosto. Su valor era de 1 escudo. En la primera ocasión se jugaron 3 mil 522 vales. En total, en el primer mes de venta, la Triple contabilizó 51 mil 199 escudos, los que hacían un promedio de 10 mil escudos por reunión. Representó el total de 51 mil 199 escudos, un 3,8 por ciento del juego total que fue de 1 millón 580 mil 587 escudos 40 céntimos.

● Después vino la Doble que tuvo corta vida para dejar paso a una segunda Triple. Ahora ya vamos en tres. Para las tres hay públicos, pero se es —que podría haber mucho más, si solamente existiera una, como sucede en Buenos Aires donde el Vale Triple logra dar dividendos por sobre los 70 millones de nacionales que se juegan. Algo así como 210 mil escudos (¡200 millones de peso!). En Lima, ésta última semana, el pozo llegó a los 2 millones 205 mil soles. Más de 300 mil escudos.

● Las tres Triples partieron en octubre de 1966. Se vendió el primer mes 1 millón 74 mil 302 escudos. Aproxima-

damente, por reunión, 179 mil 50 escudos lo que hizo un 9,79 por ciento del juego total que llegó a los 10 millones 520 mil 452 escudos.

● En la actualidad, en el Club Hípico —que es donde la Triple, vale— se encuentran instaladas 33 cajas. En Paddock se juegan aproximadamente unos 140 mil escudos. En Tribuna de segunda, 35 mil, y en Galería, unos 26 mil escudos. En Sucursales, donde se vende anticipado, se están jugando, por reunión, unos 59 mil escudos.

● El record de venta de Apuestas Triples se obtuvo el 30 de junio del presente año. En esa ocasión se jugaron 190 mil 65 escudos. El dividendo más alto lo cobró un solo aficionado que llevó a sus bolsillos nada menos que 100 mil escudos.

LAS CARRERAS

● La elección de las competencias donde se juega la Apuesta Triple (nos referimos siempre al Club Hípico) la hacen siempre el Gerente y los encargados de confeccionar el programa (sección estadística). Ellos compaginan la distribución de tal manera que la Triple final combine con carreras que permitan, al apostador, un mayor estudio e inversión. Muchas veces, también se puede observar que eligen (y sucede con demasiada frecuencia) competencias condicionales donde hay dos o tres opciones más o menos parejas que obligan, al apostador, a "abrirse". A ello también compete las carreras de series bajas donde cualquier "chuzo" puede ganar.

LO QUE NO GUSTA

● Los "tribleros" no están de acuerdo en que "se les pongan duplas" como carreras válidas. Y tienen la razón. Acertar un ganador es problema. Dar en el blanco en dos, mucho más difícil.

—También ellos creen que aquellas carreras condicionales, con pocos participantes, favorecen a los grandes inversionistas. A esos que en cada triple invierten miles de escudos.

LA BOLSA NEGRA

● El Mercado de valores de vales triples es una bolsa negra que no se puede atacar. En él cualquiera vende su vale y es dueño de hacerlo porque su dinero él lo puede apostar o vender a un tercero. En la Bolsa Negra se han visto los más curiosos casos. Vales cambiados en el acto —que pertenecen a otra carrera— con sólo pasarlos para que los miren. Vales falsificados arreglados sobre la marcha, y lo que es más, "dadas" de vueltas de aficionados que van con la idea de un nombre y el comentario del "técnico" los hace cambiar de gusto.

SISTEMA

● Hasta el momento —entre los técnicos de la Triple— un solo sistema ha dado éxitos. Multiplica el número de participantes en la segunda válida, por el número de participantes en la tercera válida. Ejemplo: primera válida 15 anotados. Segunda 18. Da la cifra 288 mil. Juegan 288 vales (1 mil 440 escudos) en la primera válida a un solo ejemplar. Si ese valor gana le quedan para jugar dieciocho vales A CADA PARTICIPANTE de la segunda válida. Gane cualquiera y tendrá para pasar a la tercera y jugar un vale a cada ejemplar donde siempre acertará. Acertará primero y segundo.

Y ahora una invitación...

¡Que dé un paso al frente el apostador que no ha soñado acertar la tercera válida con un solo vale. El único que tenga el ganador!! Sueño de muchos. Realidad, hasta el momento, de uno solo.

Lograr su 3a. Victoria

Intensa actividad hubo en la pista del Hipódromo Chile. Nuestro cronometrador, José Olmos, controló más de cincuenta apuestas por pista de trabajo que se encontraba ligeramente pesada y con neblina en algunos sectores. Entre las buenas marcas sobresalieron las de Mindango y Tabarin, que lo hicieron de bajada. Cargador estuvo en el partido y ejerció como para no perder.

600 metros.— MACK TIME (J. Amestelly), en 38. Últimos 200 en 12.35. GINGRIS (D. Cerda), en 37. Últimos 200 en 12.15. DON CIRO (S. Pradenas), en 38.5. Últimos 200 en 12.35. LUSTRO (Hugo Pílar), en 38.25. NAGUAL (S. Pradenas), en 38.15. IREX (G. Saavedra), en 37. Últimos 200 en 12.35. TORONTINO (L. Hevia), en 37.35. ALBERTINO (H. Ojguin), en 37.35. PARTNER (E. López), en 37. A la mano del Club Hípico.

600 metros (de bajada).— MINDANGO (J. Amestelly), en 34.35. Últimos 200 en 11.35. EPICENTRO (J. Pacheco), en 35. Últimos 200 en 12.15. CHICALOTE (J. Amestelly), en 35.15. Últimos 200 en 12.25.

Catorce productos de tres años debutaron este fin de semana en las pistas del Hipódromo Chile y Club Hípico. Estos son sus antecedentes:

DEBUTANTES. FARE. Primera cría de la yegua. EL AROMO, vino a las ventas con el nombre de Dagoberto. Macho rosillo nacido el 21 de septiembre de 1965. Hijo de Oribero y Anahí, por Forest Row. Propio hermano de Aguanahí (ganador) y de Diocleciano (ganador).

MIGUELON, macho colorado nacido el 10 de octubre de 1965. Hijo de Miguelito y Fairst, por Taranto. Hermano materno de Sabra (Mio Sea, ganadora de 7 carreras), de Manantial (por Bayard III, ganador de 2 carreras en Chile y varias en Panamá), de Laurie (Oropel, ganador en Chile y en México), de Double Life (California, ganadora en Chile y de 3 carreras en Panamá), de Ghanpiero (California, ganador de 3 carreras), y de Piero (Paddy's Point, ganador de 5 carreras inclusive el clásico Constanza Silva).

MOTEL, macho rosillo nacido el 28 de julio de 1965. Hijo de Flexton y Monzela II, por Haut Brion. Propio hermano de Barracuda (ganadora de 9 carreras en Panamá), de Malabar (ganador de 8 carreras en Concepción), de Meirina (ganadora en Venezuela), de Jeannie James (ganadora de 4 carreras), de Minerva (ganadora y madre de Belleza Negra), y materna de Los Rulos (por Madara, ganador de 9 carreras) y de Melaza (Per).

TUNANTE, macho colorado nacido el 18 de septiembre de 1965. Hijo de Venerador y Turmfalk, por Radar II. Primer cría de la yegua BENY SAUDI, macho alazán nacido el 17 de septiembre de 1965. Hijo de Ben Shak y Maria, por Spartan.

HISTORIA DE UN RECORD

La acción final de TENENCIA en los metros finales del premio "Estados Unidos de América" nos hizo pensar que el record estaba por caer o muy próximo a esa marca de 56 segundos que por espacio de seis años mantuvieron Quilmeña y Ben Casey en la pista del Hipódromo Chile.

No estábamos equivocados cuando se anunció el tiempo de la carrera (55.45) por los parlantes. Desde ese instante quedaron atrás los registros conseguidos, en esa instancia, por Abril, en el año 1952, con 56.25 y luego por Quilmeña y Ben Casey con 56 segundos.

JUAN MUÑOZ RIVERA, preparador profesional de la ganadora, es un hombre que comparte sus labores de entrenador de F.S. de carrera con las de Odontólogo (calle Alameda).

Hace ocho años que tiene la patente de entrenador y sólo tiene nueve ejemplares a su cuidado. No prepara caballos de otros propietarios porque NUNCA LE HAN OFRECIDO.



JUAN MUÑOZ RIVERA

Siempre ha tenido un ejemplar que ha hecho noticia. No hace muchos años preparó a SINATRA, un ejemplar que hizo exitosa campaña culminando con un segundo lugar de Cencerro en "El Derby" y luego vendido a Estados Unidos.

Después del triunfo de Tenencia, surgieron los compradores J. Muñoz Rivera es un hombre reticente a vender sus animales. Estima que aún no es tiempo de ponerla en venta.

¿Vislumbró el record?

"Desde que le asignaron peso, estimé que mi pupila estaría en la pelea. A quien me preguntó le respondí que para ganarme ese clásico tenían que bajar los 56 segundos. Primero, porque en apriete en 700 metros de 41.35 con 57 kilos había sido muy bueno y luego, porque se desempeña muy bien a pesos bajos".

¿Futuro de Tenencia?

"Ir 'alargándola'. Un animal rápido tiene porvenir en carreras de mayor recorrido: haciendo primero su velocidad en los tramos decisivos.

EL RECORD DE BEN CASEY, EX TITUBEO

53.— Premio "EPSON"— Carrera Especial.— 950 metros.— Para caballos de 3 años y más.— Handicap.— Inscripción: \$ 15.— Premio: \$ 3.000 al primero; \$ 900 al 2.º; \$ 600 al tercero y \$ 300 al cuarto.

1.º BEN CASEY (7), 48.5 kilos JUAN AMESTELLY
2.º Meteoro, 45.1; A. Parra
3.º Yastá, 49.3; S. Vera
4.º Rebotado, 46.5; J. Salinas
5.º Pudorosa, 45; Hugo Pilar
6.º Curimont, 59; P. Ulloa
7.º Brochazo, 47.5; J. Aliaga
8.º Baribal, 56.5; E. Naranjo
9.º Watuzy, 53; R. Madariaga
10.º Mi Cholina, 45.7; S. Escudero
11.º Campo Lindo, 47.1; A. Salas



JULIO CASTRO RUIZ, preparó a BEN CASEY, en el año 1965 cuando igualó el record.

Último Recuerdo, 51.5; E. Soto Quality (RODO), 54; F. Toro. No corrió: Pelluca (13)

Propietario: Stud "Alvión"
Criador: Julio Castro Ruiz
Criador: Haras "Santa Olga"

Tiempo: 0.56.— Ganada por 2. 1/2 cuerpos; el 3.º a 4 cuerpos y el 4.º a 1/2 cabeza.

Ganador: \$ 3.90 y \$ 2.00 a placé. \$ 4.00 y 2.10.

BEN CASEY, en Titubeo, reapareció el 7 de febrero. Venía de ganar una 2.ª serie de 1.200 metros con G. Farfán, el 25 de diciembre de 1964 y reapareció en el premio "Epsom" que tanto interesantes alternativas como demuestra el comentario realizado por nuestro diario el 8 de febrero".

"Quality picó" en punta y en el primer salto rodó con F. Toro. Me rebotó la delantera seguido de Ben Casey. En las otras ubicaciones quedaron Mi Cholina, Pudorosa, Yastá, Curimont, Rebotado y último se desempeñaba Baribal. El puntero, Meteoro, mantuvo dos cuerpos a su favor cuando ingresaron a tierra de carrera. Ben Casey, siempre en su zona y más atrás Pudorosa, que avanzó por los palos. Yastá, Curimont y Rebotado mejoraban en su avance. A 200 metros de la meta de Ben Casey le dio el puntero permitiendo que Ben Casey le diera alcance para distanciar de sus rivales".

Ben Casey empleó 0.56 y de esa manera empató la marca de Quilmeña.

EL RECORD DE QUILMEÑA

601.— Premio "EPSON", 950 metros. Carrera especial. Para caballos de 3 años y más ganadores. Peso de Reglamiento. Inscripción: \$ 50.— Premio: \$ 1.900 al primero; \$ 570 al segundo; \$ 380 al tercero y \$ 190 al cuarto.

1.º QUILMEÑA (6), 58; Héctor Pilar.
2.º Mascarade (7), 57; E. Soto.
3.º Solferino (3), 61; M. Díaz.
4.º Pinturero (2), 61; R. Madariaga.
5.º Fortunella (9), 51.4; C. Paz.
6.º Conclave (4), 60; P. Ulloa.
Invasor (1), 61; J. Escobar.



HECTOR PILAR en los lomos de Quilmeña en el año 1962 quebró la marca de Abril (1952).

No corrieron: Snipe (5); Cerbatana (8); y Viajada (10). Propietario: Stud "Marlen". Preparador: Juan Bernal.

Criador: Haras "Los Angeles". Tiempo: 0.56. Ganada por 1.14 cuerpos; el 3.º a 4.12 cuerpos; el 4.º a 3 cuerpos, y el 5.º a 1/2 pescuezo.

Ganador: \$ 0.94. Placé: \$ 0.19 y 0.12.

La carrera se disputó el 23 de septiembre del año 1962 y al día siguiente nuestro diario hizo el siguiente comentario del triunfo record de Quilmeña: "IRREGULAR ACTUACIÓN FUE LA DE QUILMEÑA" (título a 2 columnas). "Es necesario destacar que Quilmeña venía de llegar última en una carrera ganada por Joselito con 50.7 kilos y anteriormente sólo había sido quinta de la misma, Mascarade de la que recibía 3 kilos. En esta ocasión ganó a Mascarade, dándole un kilo! Cosas de la hipica".

Y el desarrollo fue el siguiente: "Al darse la partida Mascarade, con su habitual rapidez tomó la iniciativa. En su siga quedó Quilmeña y un poco más atrás Solferino con Conclave. En la última ubicación Invasor. En los comienzos de tierra derecha y con fuerte tren, Mascarade se mantenía al frente asediado por Quilmeña, la que energicamente requerida por Héctor Pilar salió en busca de la puntera a 200 metros de la meta para dominarla con mucha comodidad".

La marca empleada por Quilmeña rebajó en dos quintos a la que poseía en esa misma pista el ejemplar ABRIL desde el año 1952 cuando se impuso en el Premio "Velocidad" con 46 kilos y la conducción de Manuel Guerrero. El pupilo de Fernando León Figueroa pagó 102 pesos a ganador.

EL RECORD DE TENENCIA

201.— Premio "ESTADOS UNIDOS DE AMERICA", 950 metros. Clásico. Premios: \$ 22.400. Handicap para tres años y más. El Top Weight no excederá de 62 kilos. Inscripción: \$ 140.— Premios: \$ 14.000 al primero; \$ 4.200 al segundo; \$ 2.800 al tercero y \$ 1.400 al cuarto.

1.º TENENCIA (5), 48 kilos, HUGO PILAR.
2.º Terrón (1), 56; P. Ulloa.
3.º Persia (4), 48; J. Salinas.



HUGO PILAR, siguió la huella de su hermano y seis años más tarde quebró la marca conduciendo a TENENCIA.

4.º Varlet (6), 46; D. Sagardia.
5.º Moderato (7), 45; L. Toro.
6.º Terrón (2), 56; E. Soto.
7.º Rasputin (3), 49; R. Clavería.
Corrieron todos.
Propietario: Juan Muñoz Rivera.
Preparador: Juan Muñoz Rivera.
Criador: Haras "Las Quemadas".

Tiempo: 55.45. Ganada por 5 cuerpos, el 3.º a 3/4 de cuerpo y el 4.º a 1/2 pescuezo. Dividendos: \$ 3.80, 1.60 y 1.50.

DESARROLLO: Sunderland, Varlet, Tenencia y Moderato salieron casi en una línea apenas se abrieron las puertas del automático. En las últimas ubicaciones, Terrón con Persia. Sunderland logró tomar ventaja de un cuerpo, en la curva de los 500 metros, sobre Moderato. Más atrás quedó Tenencia, por dentro y Varlet con Persia que había recuperado terreno relegado a los últimos lugares a Rasputin con Terrón. En tierra derecha, Sunderland traía dos cuerpos a su favor. Por segunda línea, Tenencia estuvo de dos saltos a su lado. No hubo lucha. Tenencia con pasmosa velocidad y comodidad se cortó al frente para ir distanciándose más y más de sus rivales hasta cruzar la meta con cinco cuerpos a su favor, quebrando de esa manera el record que tenían en empate Quilmeña y Ben Casey.

Todo ello ocurrió un 6 de julio de 1968.

Arriba y Abajo

NÚMEROSOS caballos no pudieron participar en las pruebas programadas por el Hipódromo Chile. Mientras tanto, los gremios palmeños piden más garantías y más beneficios en vísperas de la inauguración de las carreras nocturnas. La hipica chilena vive un período de crisis que muy pocos aprecian y que puede llegar a su punto álgido en los próximos meses. Sobre ella —como si fuese poco— ronda el fantasma de nuevos gravámenes, que significarían su muerte. Ojalá impere el buen criterio, que es el único que puede salvar a esta actividad, tan respetable como cualquiera otra.

Mano dura para los cambios de líneas en el Club Hípico. Hasta el Directorio se preocupó del asunto. Ojalá que dure... Somos escépticos, porque estas buenas intenciones suelen quedar allí: en las buenas intenciones. Una política de mano firme debe ser continua y profunda. Hay que sancionar a los jinetes que no respetan las vidas de sus colegas. Dos o tres que caigan y ya verán las reacciones. No habrá ni necesidad de notificaciones. Y si Uds. observan las carreras con calma y desapasionadamente, verán que son siempre los mismos. Los suspenden, vuelven y repiten sus acciones con el beneplácito de muchos.

En velocidad no nos podemos quejar. Hay un buen grupo de

rápidos, de sprinters, que superan marcas y que revelan condiciones: Lamentablemente cuando esos velocistas salen de Chile no hacen mucho. Se encuentran con caballos más rápidos. Siempre recordamos lo que pasó con Hatari en Lima. Gran velocista. Nada pudo contra caballos peruanos y argentinos mucho más rápidos que él. Y el caso se repitió con Ninarella. Viendo ese final de Predominio con Melindroso, creemos que hay allí actores para rato. En La Palma, Tenencia botó la mejor marca de Ben Casey y se incorporó a la Tabla de Records de Chile.

De once rivales del clásico Jockey Club del Perú (2.600 metros) cinco van a 45 kilos con lo que el handicapper —seguramente— quiso significar que no eran para este lote. De los 6 restantes, Narciso, Quetral, Che Olmedo y Mogol tienen primerísima opción, sobre todo el primero que causó excelente impresión en sus dos últimas victorias.

Nos escribe un lector: "¿Cómo va a compararse esa generación de jinetes de Osvaldo Ulloa, Juan F. Marchant, Luis A. Díaz, Juan Araya, R. Donoso, Juan Zúñiga, y otros con la actual?". No siga, por favor... Es que lo mismo pasa en fútbol, en básquetbol o en el pimpón. Estas comparaciones conducen a la polémica. Y el espacio se nos termina. La dejaremos para pronto. ¡Hasta el viernes!

DON SAMUEL

SOY "GALLO" EMPEÑOSO...

LA SONRISA brota. Donde está él, siempre hay una carcajada.

Yo creo que lo mejor es reír. La vida hay que tomarla con sonrisas. Total, las penas pasan luego...

Es un muchacho al que le costó llegar. Tuvo oportunidades y las aprovechó. Pero las oportunidades no vinieron solas. Las buscó hasta encontrarlas. En tres años se hizo jinete de primera... De primera y cotizado...

...le diré que no me creo las "manos" del doctor Kaplan, pero me tengo fe. Cuando "me prestan" un caballo por ahí suelo ganar. Yo corro de todo. Creo que en cada ejemplar hay una oportunidad...

Los ojos van de un lugar a otro. Las manos cambian de lugar. Primero se afirma en su pie izquierdo, luego en el derecho...

Me formé en Punta Arenas como jinete, por eso a veces los "dejo helados" cuando paso por el lado de ellos. Me vine a la capital y aquí comencé de abajo. Claro que con la mano "tata" puesta sobre el hombre...

"Tata" le dice a Julio Castro Ruiz, quien le recibió primero como galopador y luego le dio la oportunidad de que fuera jinete.

...me ayudó mucho don Julio. Hasta me hizo ganar y sentíme importante. La primera vez que gané me creía la "muerte", pero estaba muy feliz...

Así es Emeterio Guzmán, ahora "jinete de primera" como dice él. Un muchacho que es pura voluntad. Que es pura alegría. Que no conoce el término "no!", ni tampoco "mañana". Todo lo hace hoy, para mañana poder hacer algo nuevo...

...yo nací mal. Mire que ponerme Emeterio cuando hay nombres tan lindos, Mire que nacer aquí en Chile donde hay puros buenos jinetes. ¿Por qué no nací en otra parte y habría sido astro? No les parece? (sonríe...) Todo es broma. Estoy "refeliz" como estoy. Y espero dar mucho más...

...el jinete chileno es bueno porque es hombre de a caballo. Además a cualquiera le doy que corra en una séptima serie del Chile donde los "leones rasguñan" para sacar cualquier lugar...

...jinete que trabaja, no falta a la



Emeterio Guzmán: Trabaja con ahínco.

pista, no puede andar mal. Ahora lo peor es desanimarse. A la mala "pata" hay que hacerle un sahumero o simplemente mandarla cambiar...

...como jinete soy un "gallo" empeñoso. Me esfuerzo por mejorar. No lo hago mal. No soy una lumbreira, pero he ganado mis carreras y eso me conforma...

Simple. Sin poses. Todo lo habla de corrido. No respira. Cuando el habla los demás escuchan.

...soy casado. Tengo mi hijo. Mi esposa. Trabajo para ellos y somos felices. Me cuidan como "cabro" chico y esa es mi felicidad. De la vida no me puedo quejar...

Sus compañeros lo califican como un "cabro" buena persona. Dicen que no tiene enemigos.

...es pura sonrisa. Es un "cabro" que no sabe de penas. Los chistes y las "tallas" brotan a cada instante...

...cuando sea viejo y recuerde mi vida como látigo, y sobre todo mi "título" como jinete de primera, tendré siempre un nombre presente: Encarnado. Gané tres carreras con él. Me dio la promoción y varios ladrillos para mi rancho que estoy levantando...

Trabaja en las dos pistas. No tiene días de descanso... Su empeño por trabajar, como su sonrisa: eterna.

3a. TEMPRANA, Abigail, La Jolla, Cal.
4a. XANTINA, Arenita, Smirna, N.Y.
5a. COPIHUALERA, Chumbo, Locust Hill, Cal.
6a. JUNKER, Tatina, Déjate, N.Y.
7a. COMPANIA, Escarpado, El Hermoso, N.Y.
8a. NARCISO, Che Olmedo Mogol, N.Y.
9a. PARESTITA, David, El Sokol, N.Y.
10a. ALAMIRO, Amor Querido, Cienfuegos, Cuba

CLUB HIPICO

Domingo 14 de Julio de 1968

PISTA No 1 - CESPED - PALIZADAS: Interior a 6 y 7 metros en la curva y en la recta.

RECORDS: 1.200 metros (Juancho 1.09 3/5, 50 kilos, en 1966; Pirata, 1.09 2/5, 52 kilos, en 1944).
1.700 metros (Galarán, 1.41, 56 kilos, en 1960).
1.800 metros (Pillanibún, 1.46 4/5, 59 kilos, en 1960).
2.600 metros (Carnaval, 2.36 4/5, 61 kilos, en 1943).

ESTADÍSTICAS.— PREPARADORES: J. Inda G. y O. Silva, 22; C. Covarrubias, 16; Alv. y A. Bregue E. 18; A. Abarcá, 14; O. González y T. Jacial, 13; G. Urquidí, 12; L. Herrera, E. Inda S. y José Melero, 10. JINETES: S. Azocar, 40; C. Pezoa, 32; P. Ulloa, 31; Jorge Salinas, 29; E. Suárez, 26; C. Astorga y D. Muñoz, 21; G. Jorquera, 20; J. M. Aravena, 19, y O. P. Castillo, 14.

NOTA: Durante el tiempo comprendido entre el 1.º de abril de 1936 y el 1.º de abril de 1944, las pistas de carreras estuvieron medidas a 10 metros de la palizada interior. Con anterioridad y posteriormente a aquellas fechas, las pistas fueron medidas a 3 metros de la palizada interior.

| PRIMERA CARRERA.— A las 12 horas.— 1.600 metros.— Condicional.— Primera válida de la Triple Inicial. | | | |
|--|-----------------|-------------|---|
| 1.ª Ribereña | 58 4 P. Ulloa | J. Inda | 1127 (1) 3.º de Procer en 1.600; 49 en 1.37. Clásico. |
| 2.ª Buey | 56 1 C. Miranda | O. Silva | 1181 (2) 3.º de Enchupada en 2.200; 52 en 2.14 3/5. Cond. |
| 3.ª Algal | 54 6 C. García | P. Inda | 1215 (3) 11.º de Hidalgo en 1.300; 35 en 1.17 1/5. 4.ª serie. |
| 4.ª Elisabetta | 54 2 N. N. | M. Baeza G. | 921 (4) 4.º de Ben Guirón en 1.600; 46 en 1.37. Clásico. |
| 5.ª Principita | 54 3 J. Salinas | M. Baeza G. | 1190 (5) 4.º de Combato en 1.600; 55 en 1.37 1/5. 2.ª s. |
| 6.ª Tirimón | 52 3 S. Azocar | O. González | 1163 (6) 4.º de Aparcería en 1.500; 58 en 1.31 3/5. Cond. |

CORRAL: 4 con 5.

| SEGUNDA CARRERA.— A las 12.30 horas.— 1.000 metros.— Condicional.— Segunda válida para la Apuesta Triple Inicial. | | | |
|---|---------------------|----------------|--|
| 1.ª La Noche | 55 11 P. Herrera | A. Lob | 1191 (1) 12.º de La Fortune en 1.300; 51 en 1.19 1/5. Cond. |
| 2.ª Badil Budri | 53 6 A. Salas | O. González | 1145 (2) 16.º de La Mia en 1.400; 53 en 1.27 1/5. Cond. Ch. |
| 3.ª Braden | 53 1 E. Guzmán | J. Castro R. | 1215 (3) 5.º de De Siete en 1.000; 1.00 1/5. Cond. |
| 4.ª Carajita | 53 1 E. López | C. Covarrubias | 1196 (4) 14.º de Dominique en 1.400; 50 en 1.14 3/5. Cond. Ch. |
| 5.ª Estatuía | 53 13 M. Ruiz | L. Gajardo | 1123 (5) 6.º de Amara en 1.200; 54 en 1.13 3/5. Cond. Ch. |
| 6.ª Guest Star | 53 5 S. Morales | G. Melejo | 1121 (6) 12.º de Bramuglia en 1.100; 52 en 1.06 4/5. Cond. |
| 7.ª Ingeniosa | 53 14 C. García | L. A. García | 713 (7) 12.º de Marquessa en 1.200; 53 en 1.14 3/5. Cond. |
| 8.ª Kelata | 53 8 A. Núñez | G. Sarmiento | 874 (8) 13.º de Aroma en 1.200; 53 en 1.13 3/5. Cond. Ch. |
| 9.ª Media Agua | 53 15 L. Toro | G. Urquidí | 1122 (9) 15.º de La Quintrala en 1.100; 52 en 1.07 3/5. Cond. |
| 10.ª Miss Chance | 53 2 E. Rivera | J. Jorquera | 1187 (10) 18.º de La Quintrala en 1.100; 53 en 1.07 3/5. Cond. |
| 11.ª Miss Way | 53 4 E. Naranjo | E. Pinchochet | 1191 (11) 18.º de La Quintrala en 1.100; 53 en 1.07 3/5. Cond. |
| 12.ª Naranja | 53 16 P. Salinas | M. Muscat | 1099 (12) 13.º de Pili en 1.200; 54 en 1.13 3/5. Cond. |
| 13.ª Palas | 53 9 O. Osorio | H. Godoy | 1099 (13) 13.º de Pili en 1.200; 54 en 1.13 3/5. Cond. |
| 14.ª Serapión | 53 3 J. Sepúlveda | J. Cavieles | 1196 (14) 9.º de Amarina en 1.200; 53 en 1.13 3/5. Cond. |
| 15.ª Sempreviva | 53 17 J. Castillo | J. M. Baeza | 846 (15) 9.º de Encandilada en 1.300; 53 en 1.18 1/5. Cond. |
| 16.ª Torre Azul | 53 18 J. Salinas | D. Sandoval | 1123 (16) 7.º de Ultrajada en 1.100; 53 en 1.06 4/5. Cond. |
| 17.ª Virginal | 53 19 J. M. Aravena | F. Jacial | 1187 (17) 8.º de L. Silver en 1.300; 53 en 1.19. Cond. |

TERCERA CARRERA.— A las 13 horas.— 1.000 metros.— Condicional.— Tercera de la Triple Inicial, con dividendo al primero y segundo.

| | | | |
|------------------|--------------------|---------------|--|
| 1.ª Abish | 53 7 A. Núñez | H. Godoy | 1187 (1) 15.º de L. Silver en 1.300; 49 en 1.19. Cond. |
| 2.ª Alma Mia | 53 12 G. Lizama | V. Polanco | 1056 (2) 9.º de S. Luna en 1.200; 53 en 1.12 3/5. Cond. |
| 3.ª Bel | 53 1 M. Ramirez | A. Valdés | 1121 (3) 10.º de Bramuglia en 1.100; 53 en 1.06 4/5. Cond. |
| 4.ª Castita | 53 8 G. Jorquera | O. González | 1195 (4) 10.º de Dominique en 1.200; 53 en 1.14 3/5. Cond. |
| 5.ª Cora | 53 13 G. Saavedra | J. B. Castro | 874 (5) 9.º de Aroma en 1.200; 53 en 1.13 3/5. Cond. Ch. |
| 6.ª Chorrallave | 53 15 S. Morales | R. Bernal | 1195 (6) 9.º de Dominique en 1.200; 54 en 1.14 3/5. Cond. Ch. |
| 7.ª Doña Doña | 53 9 J. Sepúlveda | R. Maggi | 1187 (7) 17.º de L. Silver en 1.300; 53 en 1.19. Cond. |
| 8.ª Estatuía | 53 13 M. Ruiz | J. B. Castro | 1122 (8) 18.º de La Quintrala en 1.100; 53 en 1.07 3/5. Cond. |
| 9.ª Guerrero | 53 14 A. Salas | C. Baeza | 1191 (9) 13.º de La Quintrala en 1.100; 53 en 1.07 3/5. Cond. |
| 10.ª La Cora | 53 3 E. Guzmán | J. Castro R. | 1196 (10) 8.º de Amarina en 1.200; 53 en 1.13 3/5. Cond. |
| 11.ª María M. | 53 4 P. Castillo | H. Miranda | 1196 (11) 10.º de Amarina en 1.200; 52 en 1.13 3/5. Cond. Ch. |
| 12.ª Oh Si | 53 19 J. Salinas | J. Salas | 1196 (12) 17.º de Llamada en 1.200; 53 en 1.12 3/5. Cond. |
| 13.ª P. Fadette | 53 15 E. Naranjo | J. M. Baeza | 1038 (13) 17.º de Llamada en 1.200; 53 en 1.12 3/5. Cond. |
| 14.ª Presionada | 53 16 A. Zúñiga | G. Valderrama | 1122 (14) 13.º de La Quintrala en 1.100; 53 en 1.07 3/5. Cond. |
| 15.ª Scotch Lady | 53 11 L. Toro | P. Inda | 1191 (15) 11.º de La Fortune en 1.300; 53 en 1.19 1/5. Cond. |
| 16.ª Temorana | 53 5 C. García | F. Jacial | 498 (16) 17.º de L. Silver en 1.300; 53 en 1.19 1/5. Cond. |
| 17.ª Timagá | 53 17 L. Toro | J. M. Baeza | 1121 (17) 8.º de Bramuglia en 1.100; 53 en 1.06 4/5. Cond. |
| 18.ª Very Sweet | 53 6 J. M. Aravena | J. M. Baeza | 1121 (18) 8.º de Bramuglia en 1.100; 53 en 1.06 4/5. Cond. |

CUARTA CARRERA.— A las 13.30 horas.— 1.100 metros.— Condicional.

| | | | |
|------------------|-------------------|---------------|--|
| 1.ª Adición | 53 16 R. Jaque | P. Valderrama | 655 (1) 6.º de Poco a Poco en 1.000; 52 en 1.00 3/5. Cond. |
| 2.ª Alma | 53 8 L. Toro | P. Medina | 1191 (2) 14.º de La Fortune en 1.300; 52 en 1.19 1/5. Cond. |
| 3.ª Arenita | 53 12 A. Núñez | V. Polanco | 1122 (3) 3.º de La Quintrala en 1.100; 53 en 1.07 3/5. Cond. |
| 4.ª Betesda | 53 4 M. Ramirez | A. Valdés | 1187 (4) 10.º de L. Silver en 1.300; 53 en 1.19. Cond. |
| 5.ª B. Mine | 53 1 A. Parra | E. Pinchochet | 1187 (5) 10.º de L. Silver en 1.300; 53 en 1.19. Cond. |
| 6.ª Cobla | 53 11 E. López | E. Peña | 1187 (6) 10.º de L. Silver en 1.300; 53 en 1.19. Cond. |
| 7.ª Gaita | 53 11 E. López | G. Silva | 1187 (7) 10.º de L. Silver en 1.300; 53 en 1.19. Cond. |
| 8.ª Humedad | 53 18 G. Lizama | J. M. Baeza | 1036 (8) 13.º de Tursela en 1.500; 53 en 1.31. Cond. |
| 9.ª La Lora | 53 9 A. Zúñiga | J. Abarcá | 1191 (9) 10.º de La Fortune en 1.300; 53 en 1.19 1/5. Cond. |
| 10.ª La Porotita | 53 7 G. Jorquera | L. A. García | 1122 (10) 10.º de La Quintrala en 1.100; 53 en 1.07 3/5. Cond. |
| 11.ª Linares | 53 15 A. Salas | L. A. García | 1121 (11) 6.º de Bramuglia en 1.100; 53 en 1.06 4/5. Cond. |
| 12.ª Morabita | 53 3 G. Meneses | A. Castro | 1121 (12) 11.º de Bramuglia en 1.100; 53 en 1.06 4/5. Cond. |
| 13.ª Ostentosa | 53 6 J. Sepúlveda | A. Bregue | 1102 (13) 8.º de De Siete en 1.000; 53 en 1.00 3/5. Cond. |
| 14.ª Panquehuin | 53 14 S. Morales | J. Cavieles | 1191 (14) 8.º de De Siete en 1.000; 53 en 1.00 3/5. Cond. |
| 15.ª Pincha | 53 2 P. Ramiro | P. Inda | 1121 (15) 6.º de Bramuglia en 1.100; 53 en 1.06 4/5. Cond. |
| 16.ª Serpolette | 53 15 L. Camus | J. B. Castro | 1123 (16) 12.º de Ultrajada en 1.100; 53 en 1.06 4/5. Cond. |
| 17.ª Xantana | 53 10 S. Azocar | E. Inda S. | 1100 (17) 2.º de Miliciano en 1.000; 53 en 1.00 3/5. Cond. |

QUINTA CARRERA.— A las 14 horas.— 1.700 MTS.— 5.ª Serie. (PRIMERA CARRERA VALIDA PARA LA SEGUNDA TRIPLE)

| | | | |
|----------------|--------------------|--------------|--|
| 1.ª Don Juan | 57 5 E. Guzmán | J. Zúñiga | 1128 (1) 9.º de Rumoroso en 1.700; 50 en 1.45 1/5. 5.ª serie. |
| 2.ª Prodigia | 56 8 G. Meneses | G. Urquidí | 1066 (2) 8.º de Excelencia en 2.000; 47 en 2.03 1/5. 4.ª s. |
| 3.ª La Dora | 55 2 L. Caroca | C. Santos | 1025 (3) 7.º de Guirapola en 1.400; 50 en 1.26. 5.ª Ch. |
| 4.ª Capibulara | 54 4 P. Ulloa | K. Allen | 1047 (4) 6.º de Varieté en 1.600; 51 en 1.38 2/5. 5.ª s. |
| 5.ª Chumbo | 54 9 G. Jorquera | L. Herrera | 1173 (5) 2.º de Chumbo en 1.500; 50 en 1.31 3/5. 5.ª s. |
| 6.ª Gustador | 52 3 J. Sepúlveda | J. Cavieles | 1173 (6) 2.º de Chumbo en 1.500; 50 en 1.31 3/5. 5.ª s. |
| 7.ª Gustador | 52 3 J. Sepúlveda | J. Melero | 1211 (7) 5.º de Don Grega en 1.300; 52 en 1.18. 6.ª serie. |
| 8.ª Gildita | 54 9 J. M. Aravena | G. Sarmiento | 1173 (8) 8.º de Chumbo en 1.500; 50 en 1.31 3/5. 5.ª s. |
| 9.ª Locustelli | 54 6 A. Núñez | O. Jara A. | 117 (9) 6.º de Chumbo en 1.500; 50 en 1.31 3/5. 5.ª s. |
| 10.ª Asturias | 54 7 F. Meneses | A. Muñoz | 1209 (10) 5.º de Don José en 1.300; 52 en 1.18 4/5. 7.ª serie. |

SEXTA CARRERA.— A las 14.30 horas.— 1.200 metros.— 7.ª Serie. (Segunda válida para la 2.ª Apuesta Triple).

| | | | |
|----------------|---------------------|---------------|---|
| 1.ª Ciraco | 55 11 G. Saavedra | D. Alvarez | 1182 (1) 7.º de El Tordo en 1.400 con 50; 128. Vña. |
| 2.ª Kiki | 55 12 E. Naranjo | J. Melero | 1119 (2) 15.º de L. Clara en 1.200 con 53; 113 2/5. 6.ª Chle. |
| 3.ª Lanzado | 55 3 P. Ulloa | S. Gajardo | 1188 (3) 4.º de Chiribirib en 1.000 con 54; 059 3/5. 6.ª. |
| 4.ª Abetardo | 54 10 J. Castillo | P. Valderrama | 1188 (4) 9.º de Chiribirib en 1.000 con 54; 059 3/5. 6.ª. |
| 5.ª P. Paríen | 54 9 J. Alaña | S. Fuentes | 1209 (5) 2.º de por dista de Don José 1.300 con 53; 118 4/5. 7.ª. |
| 6.ª Junker | 54 2 P. Salas | J. Castro | 1188 (6) 6.º de Chiribirib en 1.000 con 53; 059 3/5. 6.ª. |
| 7.ª Tatina | 54 2 S. Azocar | A. Abarcá | 1188 (7) 2.º de N. Edition en 1.100 con 52; 105 1/5. 6.ª serie. |
| 8.ª Camilo | 53 4 N. N. | L. Herrera | 1184 (8) 5.º de D. Cargosa en 1.000 con 54; 059 4/5. 7.ª ser. |
| 9.ª Camilarán | 53 11 N. N. | P. Fuentes | 1184 (9) 14.º de N. Edition en 1.100 con 52; 105 1/5. 6.ª serie. |
| 10.ª Compasón | 50 5 L. Toro | R. Quiroz | 1197 (10) 5.º de Tencorero en 1.400 con 52; 127 2/5. 9.ª Ch. |
| 11.ª Colapusi | 51 17 R. Jaque | J. Melero | 1188 (11) 12.º de N. Edition en 1.100 con 52; 105 1/5. 6.ª serie. |
| 12.ª El Luna | 51 15 P. Salas | E. Pinchochet | 1184 (12) 10.º de D. Cargosa en 1.000 con 54; 059 4/5. 7.ª ser. |
| 13.ª Smolenska | 51 16 P. Salas | D. Torres | 1209 (13) 10.º de Don José en 1.300 con 53; 118 4/5. 7.ª serie. |
| 14.ª Emu | 50 14 M. Ruiz | M. Murillo | 1153 (14) 7.º de Tres Fort. en 1.200 con 53; 113 4/5. 9.ª Ch. |
| 15.ª Ganador | 50 7 J. Santos | G. Sarmiento | 1184 (15) 6.º de D. Cargosa en 1.000 con 51; 059 4/5. 7.ª ser. |
| 16.ª Malory | 49 6 P. Bustos | | |
| 17.ª Déjate | 47 15 J. M. Aravena | | |

CORRAL: 9 con 10.

SEPTIMA CARRERA.— A las 14.55 horas.— 1.200 metros.— 3.ª Serie. Tercera Válida para la Segunda Apuesta Triple

| | | | |
|-----------------|------------------|---------------|--|
| 1.ª M. Fertil | 56 1 J. Salinas | L. Herrera | 1189 (1) 7.º de Luviero en 1.200 con 59; 110 3/5. Clásico. |
| 2.ª Carroño | 55 6 P. Ulloa | J. M. Aravena | 1104 (2) 10.º de Magic Love en 1.100 con 47; 105 1/5. C. Es. |
| 3.ª El Hermoso | 55 3 G. Jorquera | J. Castillo | 1192 (3) 8.º de Apología en 1.000 con 53; 058 3/5. 4.ª serie. |
| 4.ª Sharif | 54 10 P. Salas | A. Parra | 1157 (4) 8.º de A. Mio en 1.200 con 51; en 1.12. 3.ª Chle. |
| 5.ª Escarpado | 55 3 A. Alaña | P. Medina | 1098 (5) 6.º de Sobraya en 1.100 con 52; 105 2/5. 3.ª serie. |
| 6.ª Compaña | 51 2 G. Meneses | G. Sarmiento | 1171 (6) 9.º de Sobraya en 1.100 con 52; 105 2/5. 3.ª serie. |
| 7.ª Sonoma | 53 7 S. Azocar | M. Muscat | 1171 (7) 9.º de Sobraya en 1.100 con 52; 105 2/5. 3.ª serie. |
| 8.ª Humana | 53 4 O. Silva | M. Velarde | 1171 (8) 9.º de Sobraya en 1.100 con 52; 105 2/5. 3.ª serie. |
| 9.ª Ruriquine | 53 4 J. Melero | G. Urquidí | 1212 (9) 6.º de Parianchina en 1.700 con 46; 142 3/5. 2.ª ser. |
| 10.ª Hostigador | 47 8 | L. Herrera | |

OCYAVA CARRERA.— A las 15.20 horas.— 2.600 metros.— Clásico.

| | | | |
|----------------|-------------------|---------------|---|
| 1.ª Narciso | 59 7 P. Ulloa | T. Jacial | 1170 (1) 1.º de Ganó a Morol en 2.400 m. 57 k. T. 2.29 2/5. Clás. |
| 2.ª Quetral | 58 1 J. Salinas | J. M. Baeza | 1127 (2) 2.º de Procer en 1.600 m. con 56 k. en 1.37. Clás. |
| 3.ª Che Olmedo | 58 1 S. Azocar | A. Bregue V. | 1170 (3) 3.º de Narciso en 2.400 con 54 k. T. 2.29 2/5. Clás. |
| 4.ª Mago | 58 1 O. Muñoz | O. Silva | 1170 (4) 2.º de Narciso en 2.400 con 52 k. T. 2.29 2/5. Clás. |
| 5.ª Sedoso | 51 11 G. Jorquera | S. Fuentes | 1170 (5) 7.º de Narciso en 2.400 con 48 k. T. 2.29 2/5. Clás. |
| 6.ª Fallada | 50 9 J. Alaña | H. Cisternas | 1170 (6) 7.º de Narciso en 2.400 con 51 k. T. 2.34 1/5. Clás. |
| 7.ª Baurero | 45 2 R. Gatica | A. Lab | 433 (7) 7.º de R. Horze en 2.400 con 46 k. T. 2.29 2/5. Clás. |
| 8.ª Claudio | 45 3 H. Pilar | R. Saavedra | 1074 (8) 2.º de Preferencial en 2.200 con 56; 228. Clás. Ch. |
| 9.ª C. R. | 45 4 R. Claveria | M. Valenzuela | 1167 (9) 3.º de Tenquehuén en 1.900 con 53; 159 3/5. 4.ª s. |
| 10.ª N. R. | 45 10 L. Sagardia | F. León R. | 1212 (10) 7.º de Parianchina en 1.700 con 46; 142 3/5. 2.ª s. |
| 11.ª R. Romero | 45 5 R. Romero | | |

NOVENA CARRERA.— A las 15.50 horas.— 1.700 metros.— 4.ª serie.— (Primera válida para la Apuesta Triple final)

| | | | |
|-----------------|---------------------|---------------|---|
| 1.ª Crown | 58 3 G. Jorquera | M. Baeza G. | 1190 (1) 10.º de Combato en 1.600 con 46; 137 1/5. 2.ª s. |
| 2.ª El Sokol | 58 9 P. Ulloa | E. Barticevic | 1018 (2) 8.º de Frappé en 1.500 con 53; T. 1.31 4/5. 4.ª Chle. |
| 3.ª Santolima | 56 1 J. Salinas | R. Allen | 1210 (3) 3.º de Paresta en 1.700 m. con 55; 143 3/5. 4.ª s. |
| 4.ª Sereita | 53 6 G. Meneses | A. Bregue E. | 1210 (4) 4.º de Ganó a Gianser en 1.700 con 47; 143 3/5. 4.ª s. |
| 5.ª Bernis | 52 10 J. Sepúlveda | S. Fuentes | 1113 (5) 6.º de Paresta en 1.700 m. con 53; 143 3/5. 4.ª s. |
| 6.ª De Lima | 52 3 J. Alaña | A. Bregue V. | 1185 (6) 2.º de Perjuro en 1.600 m. con 51; Sin Tpo. 4.ª s. |
| 7.ª David | 51 2 S. Azocar | J. Cavieles | 1045 (7) 8.º de Gran Vital en 1.500 con 51; 129 2/5. C. Es. |
| 8.ª El Esquador | 50 11 J. M. Aravena | J. Chamorro | 1167 (8) 7.º de Tenquehuén en 1.900 con 54; 159 3/5. 4.ª s. |
| 9.ª Nontuela | 48 7 G. Lizama | J. Fuentes | 1167 (9) 8.º de Tenquehuén en 1.900 con 54; 159 3/5. 4.ª s. |
| 10.ª Ruriquine | 47 8 D. Sagardia | J. Castro R. | 1089 (10) 11.º de Voorn Voorn en 1.500 con 55; 131 1/5. 5.ª s. |
| 11.ª Garciaso | 47 8 D. Sagardia | | |



CARLOS GONZALEZ ganó con Guiripola en la última carrera del Hipódromo y confirmó que es un jinete de excelentes condiciones y con poca comida. Comparte sus labores en el Hipódromo y en el Sporting Club. Aparece en David Alvarez, un buen preparador vianamita, que viaja constantemente a la capital con sus pupilos, y el propietario de Justiciera.

Hablemos de HIPICA

"Señor Jefe de Crónica Hipica Diario LA NACION, SANTIAGO.

Muy señor mío: Mucho le agradeceré informarme respecto a lo siguiente:

En la reunión extraordinaria del Hipódromo Chile del día miércoles 26 de junio recién pasado, en la Apuesta Triple Central, se produjo la situación que Ud. conoce, que al ganar la 5.ª carrera la potranca La Mia (No 11), que tenía solo 2 valores, se colocó en las pizarras el valor nominal de la Apuesta Triple: \$ 13.050, y pozo para el 2.º, \$ 5.220.

En la 6.ª carrera, tercera de dicha triple, se colocó la Cotización y los 2 valores se jugaron a Sorrelito (No 5). Una vez corrida la carrera se puso el dividendo definitivo de \$ 13.050 por cada vale. Mi pregunta es la siguiente: ¿Qué se hicieron los \$ 5.220 del Pozo para el 2.º?

Confieso que no sé lo que dice el Reglamento de esta Apuesta, pero se me ocurre que el Pozo a 2.º debió haberse repartido en iguales partes, sumándole ese valor a cada uno de los vales ganadores. Si el Reglamento dice otra cosa y dicha suma queda a beneficio de la Institución, sería un error, pues ese dinero es de los que apostaron en la Triple y para que quedara en poder de ellos bastaba que los poseedores de los 2 vales se hubieran puesto de acuerdo para jugarlos a 2 caballos distintos. Así habrían cobrado 1 vale a ganador con \$ 26.100 y 1 vale a 2.º de \$ 5.220, repartiendo por iguales partes. Agradeciendo de antemano su información le saluda Atte. O.

NO FUE SUFICIENTE TORO:

45

Minutos del "Revolucionado" San Lorenzo Bastaron para Batir a Colo Colo

CANCHA: Estadio Nacional. PAGARON: 47.562 personas. SOCIOS: Colo Colo, 2.072. RECAUDACION: 278.549,50 escudos. ARBITRO: Jorge Cruz, bien. Algunos errores en los offside, pero el partido no ofreció complicaciones, ya que se jugó caballeramente.

SAN LORENZO (4): Buttice (Irusta); Billard, Calles, Scentianza y Rosi; Rendo, Tojo (Martinez) y Telch; González (Veira), Fischer y Veglio. Entrenador, Elba de Padua Lima (Tim).

COLO COLO (2): Santander; Yávar, Cruz, Piriz y Valentini; Valdes (M. Rodriguez), Aravena, Ramirez, Toro y Valdes; Valenzuela, Beiruth y Zelada. Entrenador, Francisco Molina.

GOLES: Primer tiempo, a los 8' VEGLIO, en una excelente pared con González, pone en ventaja a San Lorenzo. 12' BEIRUTH, habilitado por Toro capitaliza un error de los primeros. Billard y Calles y el meta Buttice, para empatar. 30' FISCHER, con una volée bastante imperfecta empalma centro de González y sorprendió a Santander. 38' FISCHER, con impresionante tiro anota el tercer tanto de los "Gauchos de Boedo".

Segundo tiempo: 3' VEIRA, recogió despeje a medias de Santander ante tiro de Fischer y cotizó la pelota con la cabeza dentro del arco. 41' VALDES, en dudosa posición desmontó para Colo Colo en esforzada acción, de la que salió lesionado.

Triunfo mercedísimo el de San Lorenzo, aunque podría discutirse la amplitud de las cifras. Debemos convenir, sin embargo, que si bien en el segundo tiempo fue Colo Colo el que ejerció un dominio tan abrumador como inútil, ello se debió fundamentalmente a que San Lorenzo bajó en un ciento por ciento su rendimiento en una actitud, que aunque tiene una explicación, no habla bien del espíritu profesional del equipo trasandino. De mantener su ritmo del primer tiempo, no sólo habría justificado la ventaja de 4 a 2, sino que perfectamente pudo haber aumentado las cifras.

El público, sin embargo, debió quedar satisfecho. En el primer tiempo vio a Toro en acción, aunque con las lógicas limitaciones de la falta de entendimiento con sus compañeros y su cambio futbolístico en cuanto al que se fue de Chile, en 1962. Para nuestro gusto perdió

en dominio de pelota, aunque ganó en fuerza y "juicio de memoria". Este último no siempre encontró eco ayer.

Luego, como factor favorable, la multitud de más de 50.000 personas vio, aunque fuera por 45 minutos a San Lorenzo. La misma fuerza, la misma aplicación defensiva y de mediocampo, pero con más contundencia de ataque y más fútbol respecto del Racing que vieramos hace un año.

■ La "revolución" del fútbol argentino ya parece algo cierto. No sólo por publicidad, sino que por real. Racing, Estudiantes de la Plata y ahora este San Lorenzo confirman el cambio. Ayer el elenco azulgrana en el primer tiempo mostró ser una fuerza que en defensa es compacta, trabajando siempre con siete hombres. Que desde allí empalma hacia el mediocampo bajo la batuta y el toque del "chico" Rendo y en ataque tiene (por lo menos ayer), a dos hombres excepcionales como Fischer y Veglio. Hábiles en el desmarque, con gran visión y "hambre" de gol, simples en la realización y talentosos en el manejo de sus condiciones.

■ No creo que sea necesario dedicar a un arquero como Buttice. Su actuación tiene mucho que ver en el marcado de 4 a 2. Y confirma aquello de que los argentinos "fabrican" grandes arqueros.

Si a esas figuras agregamos la calidad disciplinada de su trabajo en todos los sectores y la aplicación y anticipo que lucieron en algunos pases, comprendemos el por qué de su ubicación en la actual competencia del fútbol trasandino. No debemos olvidar que también Colo Colo aportó lo suyo. Muy buenos 15 minutos promediando el primer tiempo en el que Toro y Beiruth debieron anotar y estrechar las cifras. Allí arrancó los aplausos el "italiano" que reforzó al Colo.

■ La etapa final fue muy poco. San Lorenzo "hacía" sin interés (aparte del de Fischer) por hacer más goles y los locales dominando pero sin claridad ni posibilidades de concretar en goles ese dominio territorial. Un poco de emoción ante las oportunidades malogradas por Valenzuela, Beiruth, el propio Toro, pero nada que se aproximara a la calidad de los 45 minutos iniciales, con los que debió conformarse la excepcional cantidad de aficionados que se dieron cita ayer en el Nacional.

JUAN CARLOS FRANCO



GOL DE COLO COLO.— Beirut, con su característica pujanza, luchó con la defensa de San Lorenzo y, totalmente marcado, alcanzó a puntear la pelota para introducirla en la valla. Fue el primer tanto del cuadro albo.



CUARTO GOL DE SAN LORENZO.— Fue Veira quien puso la cifra definitiva al marcador al conectar con golpe de cabeza un centro, casi en la misma boca del arco, haciendo inútiles los esfuerzos de Santander para evitar la caída.

JORGE TORO:

Ahora en la Cancha Reafirmé mi Idea de que al Colo Colo le Falta Remate

■ EL CAMARIN de Colo Colo recibió una cantidad de público inusitada. Niños chicos llevados de la mano de sus padres, hacían cola para saludar a JORGE TORO, quien respondía con sonrisas el saludo de los pequeños.

■ En el centro del camarín, Paco Molina, "Hasta cuando trenos a perder" jugando bien. Parece que el misterio

es jugar mal para ganar. El segundo tiempo fue nuestro. Hubo un solo equipo en la cancha, y ese fue Colo Colo.

■ ¿Qué le pareció San Lorenzo?

—Excelente equipo. Con buena defensa y con jugadores muy hábiles en el manejo de la pelota y algunos de una calidad excepcional. Nos

MIL DOLARES LE REGALARAN LOS ALBOS A TORO

■ MIL DOLARES recibirá Jorge Toro por su actuación de ayer. El resto del plantel albo tendrá un premio de 500 escudos.

Así lo declaró el dirigente Waldo Crovari al término del cotejo: "A Torito le daremos algo así como MIL DOLARES. Se los merece de sobra. Nunca nos ha pedido nada, pero no podemos dejarlo ir sin antes ofrecerle esta cantidad, que si bien es poco, representa, en este momento el agradecimiento de Colo Colo por su generosa ayuda."

Enloquecidos los "Cuates"

MEXICO DERROTO A BRASIL 2 POR 1

MEXICO, 11 (UPD).— Ante una multitud delirante que llenaba el Estadio azteca la Selección Nacional de México se impuso al conjunto nacional del Brasil por dos goles a uno.

En la confrontación de anoche fue la primera vez en 18 años que los mexicanos lograron vencer a la escuadra representativa del Brasil, que llegó a esta capital luego de

hicieron cuatro goles, pero el marcador no reflejó en realidad lo que aconteció en el campo. Nosotros pudimos haber hecho un par de goles más y el partido habría tomado otro cariz.

—¿Contente con la actuación de su equipo?

—Indudable. Porque he podido apreciar que algunos jugadores que estaban lesionados, pueden actuar en el campeonato. Es una recuperación física y futbolística."

—¿Y en lo anímico?

—Lo anímico tiene mucha relación con los triunfos. Para estar con un buen estado anímico se necesita ganar partidos y nosotros últimamente no hemos podido ganar. Pero ya tendríamos los triunfos, de eso estoy seguro."

—¿Qué le pareció Jorge Toro?

—Es un gran jugador. Pero, desgraciadamente, hace mucho que no actúa en Chile y con sus compañeros. Le costó un poco habituarse a nuestro juego, pero en el segundo tiempo encontré la onda y pudo mostrar su calidad."

Jorge Toro, por su parte, se refirió al partido:

—Los argentinos siempre son los mismos. Buena calidad técnica y gran dominio del balón. La defensa la encontré muy segura, recia y muy bien formada. Tienen un claro sentido de la ubicación y todo lo hacen con orden."

—¿Qué tal Colo Colo?

—Desde fuera de la cancha y ahora dentro me oí dar cuenta que dominan el campo, presionan, juegan bien y que falta finiquitar. Nada más. Ellos hicieron los goles y nosotros dominamos y tuvimos la pelota."

—¿Cómo vio a Chamico?

—Bueno, jugó con el año 1961, cuando estaba empezando. Ahora está un poquito gordo, pero es un gran jugador."

—¿Anduvo cerca de los postes con sus tiros?

—Sí, pero la pelota no quiso entrar. La verdad que le hice empeño para conseguir un gol. Hubría sido lindo anotarme en el marcador."

El "LOBO" FISHER mudó su alrededor. Irradió, diríamos que con odio, como buscando con los ojos a los responsables de su enojo. Extraña personalidad cuando habían ganado en forma casi cómoda haciendo cuatro goles.

—¿Por qué ese malestar después de un triunfo como el de esta tarde, Fisher?

—Estos carajos, qué se han creído...! Todavía están con los chicos que han huido al fútbol argentino. No, pero ellos tienen que lucirse...! ¡Vio...! Pudimos hacerlos OCHO GOLES, pero no, había que jugar para atrás...! ¡Qué le voy a decir de Colo Colo...! Un partido bueno, no...! ¡Pero son unos carajos, unos caraduras...! ¡Así cuándo vamos a progresar...! ¡Nunca...! "

—¿Pero usted está conforme con su actuación?

—¿Yo...? ¡Claro...! ¡No vio que las cuatro oportunidades que fueron coles las creó yo o la concretó yo...? Pero ellos tenían que jugar la para atrás...! Por eso no estoy conforme con el rendimiento del equipo. ¡Pero si nos fuimos atrás a defendernos...! ¿De qué? Estos caraduras seguramente lo saben... "

—¿Cuándo usted intentará la Selección joven de su país, también se encontró con ese problema?

—Igual, exactamente lo mismo...! ¡Siempre buscando la jugada elegante, sin intención de entrar hasta el fondo...! ¡Vio ahora...? No, había que lucirse...! ¡Pero la gloria no la dan los goles...! ¡COMO SI HACIENDO GOLES NO NOS LUCIRIAMOS IGUAL TODOS...! Por eso el fútbol argentino está donde está...! ¡HUNDIDO...! Carajos todos."

Fisher era la nota impasible en el camarín tranquilo de San Lorenzo, donde la satisfacción era sobria por una victoria que estaba muy por debajo de un estallido de hazaña. Fisher, sin cambiar un gesto, lleno de ira, pidió una bebida y terminó yéndose a las duchas.

■ Confundido entre un grupo de jugadores, periodistas y muchos curiosos, estaba el entrenador de San Lorenzo de Almagro. Ni muy alegre, ni muy jovial, satisfecho por la victoria, es cierto, pero no conforme con

Camarín de San Lorenzo:

EL "LOBO" FISHER SE LOS QUERIA COMER A TODOS...

el rendimiento de su equipo.

—Esta tarde San Lorenzo no alcanzó ni siquiera el 50% de su rendimiento habitual.

—¿Por qué? Muy sencillo: los muchachos han jugado tres encuentros en cinco días. Es mucho; demasiado avión, se cansan, sienten el esfuerzo.

—¿Otra causa?... Pues claro, el marcador muy fácil. Cuatro goles de ventaja es como para jugar al tranco. Ellos no se esforzaron, no quisieron hacer más goles, tenían el partido asegurado.

—¿Colo Colo?... Parece un buen equipo, aunque resulta aventurado adelantar una impresión. No puede decir que sean buenos, no me atrevo... Eran locales, tenían el público a su favor. Les hacen cuatro goles; se

los hace San Lorenzo, que jugó a media máquina. Entonces es difícil decir si son buenos...

—¿Figuras?... Si, me impresionó Jorge Toro. Es un crack; por algo está en Italia. También el chiquitito ese, "Catita" Cruz. ¿Que, no es "Catita"?... ¿Chita?... Si, el me gustó, es un buen jugador. También el número nueve (Valdes). Ese equipo puede jugar mejor; parece que tiene problemas.

—Más allá, Buttice, el arquero... ¿Sabe?... Al término del partido felicité al arquero, y cuando un jugador felicitó al referi por que el partido ha sido muy lindo. ¡Lo felicito!... En la cancha había 22 caballeros, ésa es la palabra. 22 caballeros. Un lindo espectáculo..."

Barcelona Ganó el Campeonato Español

MADRID, 11 (UPD).— El Club de Fútbol Barcelona ganó hoy el Campeonato Español derrotando a Madrid por 1-0.

El gol se marcó en el primer tiempo.

El partido final del torneo de España se jugó ante 100 mil espectadores en el Estadio del Real Madrid, con capacidad para 125.000.

Entre los asistentes se hallaba el Jefe del Estado, Francisco Franco, quien entregó la copa al capitán del club barcelonés.

El único gol se marcó a los siete minutos. Se trató de un autogol del centro zaguero madrileño Zuzunegui.

El partido fue equilibrado. Real desarrolló los mejores ataques, pero Barcelona estuvo superior en la defensa.

El club barcelonés ganó el título por décimosexta ocasión desde que se le instituyó en 1902. La vez anterior, el conjunto catalán triunfó fue en 1963.

Las alineaciones fueron:

REAL MADRID: Betancort, Miera, Zuzunegui, Sanchez, Pirri, Zoco, Serena, Amancio Grosse, José Luis y Miguel Perea.

BARCELONA: Sadurni, Torra, Gallego, Eladio, Zabala, Puste, Rife, Zaldua, Mendoza, Pereda y Reixach.

EL ¡ADIÓS! DE TORITO

■ HOY VUELVE JORGE TORO a Italia. El moreno que actúa por el Modena, del torneo de promoción italiano, deja Chile.

■ Ayer se despidió de la afición chilena en el Estadio Nacional. Levantó su brazo al final del cotejo y fueron no menos de 50 mil personas las que salieron en la gigante cuando Torito salió a despedir. Y él en el camarín cuando fue asediado por los periodistas y locutores que querían una despedida del gran jugador. Bajo la cara cuando dijo: "Quiero enviar un gran abrazo a toda la afición chilena. Nunca me imagine que me recibirían en esta forma. Gracias, muchas gracias por todo. Estoy seguro que este chileno humilde, tratará en forma extranjera de dejarlos bien puestos. Ha sido una experiencia inolvidable. Como inolvidable han sido todos los días que he pasado en esta tierra hermosa. Mi más ferviente era haberles ofrecido un gol, pero la pelota no quiso entrar. Pero estoy satisfecho por el Estadio Nacional, volvi a mi público, volvi a jugar por Colo Colo. Me voy feliz, satisfecho, con la impresión que tiene mucho de humildad de la que llevé la primera vez que me fui a Italia. Adios a todos y muchas gracias. Muchas gracias, Adios."

■ Fueron instantes de nerviosismo que vivieron los dos los que lo acompañaban. Nadie quiso interrumpir nada. Estaba de más. Con la lentitud de un cumple un ritual, fue Torito lentamente sacando una por una las piezas de su indumentaria deportiva. Y en cada movimiento reflejaba la tristeza de quien ya ve muy cerca la partida. Desde que salió el impacto del avión y la campaña de un pueblo que lo recibía como hijo prodigo. Ahora se va. Con la sensación más absoluta que a los 29 años de edad ha vuelto a reencontrarse con el fútbol que lo consiguió por su bonhomía, calidad y humildad. ¡Hasta! pronto, Torito, que te vaya muy bien.



Más lento y jugando a la ofensiva se mostró Jorge ayer reforzó a su ex equipo Colo Colo. Inolvidable se ha transformado el "8" de la selección chilena.

MOCCIOLA O GARCIA A UNION SAN FELIPE



■ CUNDE LA DESESPERACION en San Felipe. Trotes van y trotes vienen en busca de un reemplazante para el renunciado entrenador Delfin Silva. Un buen candidato era Isaac Carrasco, pero "El Marinero", decidió llevar anclas. San Felipe no es puerto que tiene demasiado. ¿Quién viene ahora?... Se dan dos nombres: Miguel Mocciola y Martín García. Los dirigentes conversaron con ambos entrenadores y esperan respuesta en los próximos días.

Las posibilidades están de parte de Mocciola, que no tiene compromisos con ningún club. En cambio, Martín García está ilusionado con la promesa de Alejandro Scopelli, que quedó de ubicarlo en el fútbol mexicano. Mientras tanto, los sanfelipeños siguen confundidos. Mocciola o García pueden ser soluciones, ¿será cierto?

■ LOS DIRIGENTES de Magallanes invitaron a sus jugadores y entrenador a una comida de camaradería. Había suavizar el ambiente, levantarle el ánimo a los jugadores y hacer que Donato recuperara el habla. ¿Lo consiguieron?... Dicen que sí. El buen vino y el costillar jugoso auna las almas. Así y todo, Donato Hernández se llevó un buen raspacacho. —"¿Que hemos resultado?" —retumbó en el Club Gran Avenida el vozarrón de Pedro Altman. El entrenador se hundió en su asiento, se vio chiquitito, tartamudeó un poco y después prometió la clasificación.

■ EN ESA MISMA comida, don Pedro vigilaba atentamente a Honorino Landa. "Er Nino" hizo un sacrificio enorme, no probó nada... Ahí mismo comenzó su régimen para botar los quince o veinte kilos de exceso.

■ EL DIRECTORIO de la Asociación Central de Fútbol desahoró al presidente de Iberia, Walter Altermant, que hace un par de semanas puso KO al árbitro que dirigió el encuentro Iberia-San Antonio. El caso lo tratará el Tribunal de Penas en sesión extraordinaria el próximo jueves. Ahí tendrá que explicar el dirigente por qué confundió al árbitro con un puching-ball y por qué está pegando tan fuerte. Si las explicaciones no satisfacen al dirigente será castigado a perpetuidad.

■ LOS MAGISTRADOS del Tribunal de Penas, están atiborrados de trabajo, este miércoles tienen que tratar el reclamo que presentó el presidente de Unión Calera, Juan Vassalli, contra el entrenador de Wanderers, José Pérez. La cosa se complica para el entrenador portuario, que ya fue sancionado con cuatro meses de suspensión.

■ QUE ANTOFAGASTA es una excelente plaza lo prueba el hecho de que en el último partido de los nortinos frente a Universidad Técnica, recibieron por concepto de recaudación un cheque por \$ 31.734,24. Más de lo que obtiene cualquier club capitalino.

■ DOS SEMANAS permanecerán ausentes de la Perla del Norte los jugadores de Antofagasta Portuario. El viernes por la tarde viajan a Santiago, para seguir viaje el sábado a Lota, donde juegan con los mineros. Posteriormente, deben medirse con Lister Rossel en Linares y con Trasandino en Los Andes. Para abaratar costos se estudiaba la posibilidad de que los nortinos se hospedaran en casa de jugadores de la zona de Concepción.

■ MANUEL ESCOBAR y Ernesto Saavedra, son los únicos lesionados de Antofagasta Portuario. La delegación estará integrada por 16 jugadores.

■ EN RANCAGUA, pese a las promesas de jugadores y al afán de los dirigentes, siguen los problemas por la clasificación. Dante Pece anuncia la reaparición del argentino Di Julio en el medio campo. Buen tónico para el conjunto de Rancagua.

■ EN CUANTO al zaguero Rubén Amoretti, recién a fines de esta semana reanuda sus entrenamientos. Lo examinó el doctor Mauricio Wainer y le recomendó ejercicios para acelerar su recuperación.

■ PROBLEMAS en Palestino por el castigo aplicado por el Tribunal de Penas a Roberto Coll. El "Muñeco" tendrá que quedarse en la tribuna este domingo y será reemplazado por Orlando Ramírez.

■ TREINTA fueron los convocados a la última sesión del Tribunal y el "gorro" de la fecha lo obtuvo el paraguayo Anibal Grisetti, de Deportes Concepción, que fue premiado con tres partidos. A Torreblanca, pese a su certificado médico, lo castigaron con un partido. Finalmente, la última suspensión, recayó sobre el calerano Patricio Torres.

RASPACACHO

A DIETA

DESAFORADO

MUCHO

TRABAJO

BUENA

PLAZA

DE VIAJE

DOS BAJAS

REAPARECE

ENTRENA

PROBLEMAS

SANCIONES

SEÑORES:

LA COPA MUNDIAL DE 1970 HA COMENZADO

¿LO SABRAN EN LA CENTRAL?



■ COMPANERO, por si no lo sabe, la Copa del Mundo 1970 ha comenzado. Comenzó el mes pasado, el miércoles 19 de junio, si usted quiere, exactitud. Y estuvo a punto de comenzar con una sorpresa. Se enfrentaron en Helsinki los equipos nacionales de Bélgica y Finlandia. No podía dudarse del vencedor, hermano. Bélgica, sin ser de la serie de Inglaterra, Alemania, Hungría, la URSS, Italia, queda, en todo caso, muy por encima de Finlandia en el panorama del fútbol europeo. Por lo demás, debutaba como entrenador y seleccionador único, con plenos poderes, Raymond Goethals. Le dieron todas las facilidades y el mando que quiso, incluso una concentración del equipo. Y bien, los finlandeses anotaron el primer gol de la Copa del Mundo 1970 a los 17 minutos del primer tiempo (para la historia, anote, compañero: Flink) y mantuvieron el suspense de ese rol por largo tiempo. Los belgas no podían sacarse la espina, el tiempo pasaba y todo era inútil.

Faltaban cinco minutos para el pitazo final cuando Devrindt consiguió el empate. Un resultado así también era una catástrofe para los Diablos Rojos. Perder un punto con

Finlandia es como perder la clasificación del grupo... Y entonces se produjo el milagro. Treinta segundos antes de que se diera por finalizado el match, Folleus logró el gol del triunfo belga.

La prensa belga ha señalado los hechos con objetividad y considera que eso de haberse salvado por milagro de una derrota o un empate con Finlandia, es muy poco airoso para los Diablos Rojos.

DESPUES de la eliminación de España frente a Inglaterra en la Copa Europea de Naciones se le puso pesada la pista al entrenador Balmansa, que es uno de los capos del ambiente. Tanto, que ha sido reemplazado por el doctor Tobá, un entrenador muy especial, con escasa trayectoria profesional, pero con cierto prestigio misterioso. Tobá será el responsable del team nacional español en su camino a México. Olalá que la fortuna lo ayude, porque el fútbol de la Madre Patria tiene la obligación de estar presente en la fase final de la Copa del Mundo de 1970.

LOS FRANCESES también están preocupados de la Escuela de Graduados.

Han concurrido a este Curso numerosos médicos de provincias y de Santiago y una presentación del Instituto de Educación Física junto a la asistencia de un grupo numeroso de alumnos de la Escuela de Medicina.

El Curso ha constituido un gran éxito que ha permitido complementar los Cursos anteriores de 1964 y 1965 y poner al día importantes temas de la especialidad.

Se clausura el sábado con el siguiente programa:

10 horas: Dr. LIVIO PAOLINELLI: "Importancia de la medicina física y la rehabilitación en medicina del deporte".

Finaliza Curso Nacional de Medicina Deportiva

El sábado 13 se pone término al Tercer Curso Nacional de Medicina del Deporte, que ha sido organizado por la Sociedad de Medicina del Deporte, dentro del programa oficial de la Escuela de Graduados.

Como en años anteriores, el directorio del Club Deportivo "AGESA", realizó con todo éxito su tradicional campeonato de Baby Fútbol 1968, con la participación de 7 equipos, campeonato jugado en dos ruedas, resultando campeón el equipo de la sección "REPUESTOS" con un total de 24 puntos, con 132 goles a favor y sólo 60 en contra; sus triunfos fueron como sigue:

REPUESTOS 5x1 y 2x3 con Píndez
REPUESTOS 13x4 y 10x14 con Intocables
REPUESTOS 12x2 y 10x3 con Maldobistas
REPUESTOS 13x5 y 7x5 con Conmecc
REPUESTOS 7x5 y 12x4 con Chicos Malos

"Repuestos", Campeón de Baby Fútbol del Deportivo AGESA

REPUESTOS 12x4 y 10x5 con V. Chuma
REPUESTOS 11x3 y 9x8 con Invasores

Activan Gestiones para Traer a Mac Gregor a Chile

Han continuado las gestiones por parte de la Federación de Béisbol y de la Dirección de Deportes del Estado para conseguir que se oficialice la venida a Chile del entrenador norteamericano Jim Mac Gregor.

Fars tal efecto, el propio Director de Deportes, Marco Antonio Roca, se entrevistó con el Embajador de Estados Unidos en nuestro país para adelantar las gestiones tendientes a conseguir que el Departamento de Estado de USA designe a Mac Gregor a Chile. El coach es funcionario de ese departamento. Trabaja seis meses al año, el resto lo ocupa en dirigir a Gulf Oil y a otros equipos de carácter comercial.

Mc Gregor, según las conversaciones que sostuvo con Carlos Salamovich, desea venir a Chile por un periodo de dos años, para realizar cursos en todo el país y tomar algunas selecciones jóvenes. De ser positiva la gestión del Embajador norteamericano, la Dirección de Deportes y la Federación sólo tendrían que pagar la estadía y manutención del técnico, ya que el sueldo seguiría siendo cancelado por el Departamento de Estado.

REPRESENTANTE ECUATORIANO EN CHILE

Se encuentra en nuestro país el dirigente

MOSCU, 10.— (UPI).— Los grandes maestros Viktor Korchnoi y Mikhail Tal suspendieron esta noche su octava partida por una de las semifinales del torneo de la candidatura de ajedrez.

Korchnoi tiene una ventaja de cuatro puntos sobre tres en el match, que se disputa a 10 partidas.

El encuentro aplazado proseguirá mañana.

Ajedrez:

Korchnoi

Aventaja

a Tal

Este último partido corre

SE JUEGA SEPTIMA FECHA DEL TORNEO INTERPERIODISTICO

Al mediodía de hoy se inicia en el Gimnasio Nataniel la séptima fecha del Campeonato de Baby Fútbol Interperiodístico organizado por la Asociación Deportiva Nocturna La Nación.

A las 12 horas se enfrentan Clarín con La Tarde, en primera división; a las 13 horas, Periodismo UCE-Nocturna La Nación, en la división; 14 horas, Diario Oficial versus Diario Ilustrado, en honor; 15 horas: Canal 9-Estudio con Horizonte, 1a. división; 16 horas, Canal 9-Prensa con Quilbo Compadre, en división de honor, y a las 17 horas, El Siglo con Periodismo "U", en división de honor.

Mañana sábado, por la noche, se enfrentan en el Estadio Maccabi, en división de honor (clásico mercuriano), El Mercurio con Las Últimas Noticias.

El martes 16, en el Estadio Maccabi, a las 11 horas, en primera división: Las Últimas Noticias versus La Tercera.

Bye quedan, en esta oportunidad, Canal 13-Prensa (en honor) y Canal 13-Estudio (primera división).

RESULTADOS Y PUNTAJE.— Los resultados de la 6a. fecha fueron los siguientes: Diario Ilustrado 11, Canal 13-Prensa 9; Quilbo Compadre 9, La Segunda 1; Escuela Periodismo "U" 12, Canal 9-Prensa 5; El Mercurio 14, Diario Oficial 6 (caída del único invicto); Últimas Noticias 7, Periodismo UCE 7.

La tabla de posiciones en División de Honor es la siguiente: Lo Diario Oficial, 10 puntos; El Siglo, Quilbo Compadre y El Mercurio, con 8; Escuela Periodismo "U" y Diario Ilustrado, con 5; La Segunda y Canal 9-Prensa, 2, y Canal 13-Prensa, con cero puntos.

En primera división la tabla es la siguiente: Clarín, con 9 puntos (invicto); Las Últimas Noticias y Horizonte, con 8; Canal 9-Prensa, 7; Periodismo UCE y La Tercera, con 6; La Tarde y Nocturna La Nación, con 2, y Canal 13-Estudio, 0 puntos.

padres de la Copa del Mundo y saben que para clasificarse entre los 16 de la fase final, tendrán que trabajar muy seriamente. Me parece, compañero, muy interesante la idea de Louis Dugaquest, entrenador y seleccionador del team tricolor. Es decir, una de sus ideas, porque el hombre se ha entregado de lleno a su trabajo y se ha desentendido ya de todas sus otras ocupaciones.

—Me gustaría mucho —ha dicho Dugaquest— organizar una mesa redonda donde todos los problemas puedan ser abordados y solucionados. Una mesa redonda en la que intervendrían educadores físicos, entrenadores, jugadores, dirigentes y periodistas. De ahí, podríamos nosotros sacar importantes líneas de trabajo.

Quiero que piense, en eso, hermano. Ahora que nosotros estamos en las mismas y que Salvador Nocetti tiene por delante la dura tarea de la selección. La mejor manera de entenderse y de conocerse es la de charlar. No es necesario que sea alrededor de una mesa con culinarias tentaciones. Es mejor que la mesa redonda sólo se defienda con café y refrescos. Es más deportivo y es conversable mejor.

Mientras tanto, el entrenador francés trabaja pensando en los compromisos más inmediatos. En octubre deberá Francia enfrentarse a Alemania en un encuentro amistoso y en noviembre tendrá su primer match por las eliminatorias de la Copa del Mundo. Noruega será su oponente.

SERVILLETAS de papel



por MR. HUIFA

11 horas: Mesa redonda sobre "Cirugía reparadora en medicina del deporte". Moderador: Dr. Mauricio Wainer. Participantes: Dres. Gustavo Vera, Alberto Croquer, Humberto Correa y Ernesto Saldaña.

SOCIOS HONORARIOS. Antes de iniciar la mesa redonda se distinguirá a dos miembros de la Sociedad, los Dres. Oscar Castro Vera y Jerónimo Martín Gatica, a quienes se les designará como Socios Honorarios como un reconocimiento a su condición de pioneros en medicina del deporte a su aporte a la organización de la Sociedad y a los años que formaron en la directiva de ella como presidentes o en otros cargos.

El equipo campeón formó como sigue: Juan Veliz, Jorge Gallardo, Luis Hernández, Alfonso Marchant, Cristian Orellana, Fernando Veliz y Mariano Cortés.

Su directorio está formado por las siguientes personas: presidente, señor Hernán González; secretario, señor Miguel Olasán; tesoro, señor Sergio Aguilera; directores, señores Manuel Carrasco y Alfonso Marchant; tribunal de disciplina, señores Julio Acevedo, Guillermo Muñoz y Humberto Pedraza.

En su última reunión, el directorio nombró diario oficial para sus publicaciones al Diario de los Deportistas.

de básquetbol de Ecuador Salatiel Doral-Vite, quien viene a Chile única y exclusivamente a conseguir el voto de nuestro país para el dirigente Escobar a la presidencia de la Comisión de Zona Sudamericana, que dirige directamente en el próximo congreso que se realizará en Guayaquil en el mes de agosto.

Chile estará representado en este congreso por el presidente de la Federación, quien viajará para asegurar la concurrencia de los ocho países invitados al Torneo Sudamericano Femenino de octubre de este año.

VIEJOS TERCEROS DEL INTERNACIONAL

Los ex jugadores y dirigentes del Club Internacional se reunirán el próximo sábado en el Casino de Obras Públicas, ubicado en el camino de Melipilla, con el fin de rendirle un homenaje al actual titular del básquetbol que fuera en su tiempo jugador, entrenador y dirigente del Club Internacional.

Finaliza Campeonato Fútbol de Apertura en la Univ. Técnica

Finalizó al prefinar del mañana a Universidad Técnica el programa de Ascenso que inicia y San Antonio Portuario tiene como protagonistas rio.



Este es el equipo que representa al Diario Ilustrado en el Campeonato de Baby Fútbol. De pie: A. Barrera, G. Cortez, A. Silva, L. Ramírez y H. González. Agachados: Tito Cofré, Luis Cáceres, Jorge Rodríguez y Leo Sepúlveda.



STEVENS Y SMECCA, cuando pelearon hace cuatro años. Esta vez puede ser diferente y así no nos quedemos bozando.



PELEA EL 19 CON STEVENS

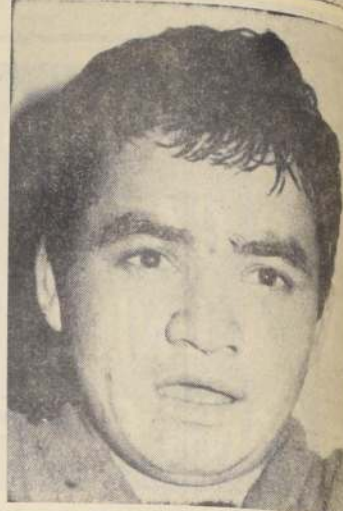
LLEGA JOSE SMECCA TRAS TITULO S.A. (DIFICIL...)

HOY DEBE llegar a Santiago el campeón argentino de los plumas, José Smecca, que pelea el próximo viernes con Godfrey Stevens, por el título sudamericano de la categoría.

Smecca viene con el antecedente de haber ganado a Jorge "Cucusa" Ramos el cetro argentino, aunque en un combate muy discutido por su desenlace. Según contó la prensa bonaerense, la descalificación de "Cucusa" no tenía ningún asidero y que lo del golpe bajo no existió. Incluso que Ramos tenía a la altura de la suspensión de la pelea —el séptimo round— una ventaja de uno a dos puntos en las tarjetas.

Pero también nos han contado que José Smecca está más "franco" para pelear, que ya no es el tipo amarrador de antes. Porque, si recordamos, esa negación de boxeo la protagonizó cuando enfrentó hace algunos años a Stevens en el mismo Caupoli-cán.

Ahora que la cosa es por un título sudamericano



JOSE "AVALANCHA" PEREZ, aventajado peleador de Hernán Ibarra, que mañana se mide con Renato García, crédito del México.

EL "CARLOS UZABEAGA" Y EL CLUB MEXICO MAÑANA

Por segunda vez se enfrentan ambas instituciones boxeriles en el ring azteca de San Pablo. El protagonista será el campeón de México, RENATO GARCÍA, en la categoría gallo. Los muchachos son de condiciones y están subiendo a pasos agigantados. El chico Pérez, como nos dijo, no le tiene ni gota de miedo al peleador García, que también se las trae.

Otro combate que promete es el de Miguel Ángel Pérez con Jorge López, en el mediano peso. El resultado de la programación será la siguiente:

MOSCÁ: Eduardo Romero (C. Uzabeaga) con Oscar Villarroel (México), y Antenor Gutiérrez (Uzabeaga) con Raúl González (México).

GALLO: Miguel Torres (C. Uzabeaga) con Jorge Marín (México).

PLUMA: Demostriero Meza (C. Uzabeaga) con Juan Formas (México).

MEDIO MEDIANO: Antonio "K. O." Moraga (Uzabeaga) con Jorge Celedón (México).

CAMPEONATO DE LOS BARRIOS

El sábado 20 de julio la Asociación Santiaguina parece despertar abruptamente de su letargo. Siempre que no sea para cobrar los porcentajes de los peleadores amateurs, inicia el Campeonato de Barrios 1968. Tendrá por escenario el cuadrilátero del antiguo club Comercio Atlético, ubicado en calle Gálvez 1015.

Las peleas oficiales serán ocho. El pesaje y examen médico se efectuará el próximo jueves, a las 19.30 horas, en Catedral 1261, altos. El cumplimiento de estas disposiciones es obligatorio para todos los pugiles inscritos en el certamen.

es de esperar que el trasandino se juegue más por el espectáculo.

CHUQUI SE CUADRA CON EL BOXEO...

A su vuelta de la visita que realizó por el norte el presidente de la Comisión de Boxeo Amateur de la Federación, Humberto Begliomini, con carácter inspectivo a las Asociaciones y Comisiones de Antofagasta, Iquique, Tocopilla, Calama, Coquimbo, La Serena, entre otras, trajo un ofrecimiento de la Asociación de Chuquibambilla, avalado por el Mineral para concentrar a 18 peleadores con sus correspondientes entrenadores y dirigentes, y hacer la muy hablada preselección olímpica a México.

Pero el aporte de Chuqui no se queda ahí. Además, pagará viáticos diarios a los peloteros. Todo esto con tal de ver a los boxeadores en acción por esos lados. Y como hay varios pugiles locales preseleccionados, esperan que todos respondan a la altura del sacrificio.

Sin embargo, la Federación aún no responde, como tampoco resuelve nada sobre la preparación de los boxeadores que se piensa llevar a los Juegos Olímpicos de este año, en octubre. Se sigue especulando con que el Comité Olímpico no da la plata, aunque el presidente de la Federación, Renato Court dice que las cosas se le han puesto verdes de tanto pelear con los señores del Consejo Nacional de Deportes y Comité Olímpico de Chile.

CICLISMO:

Campeonato Interno Tiene el Club Quinta Normal

EL PROXIMO DOMINGO, el Club Quinta Normal dará comienzo a su campeonato interno, con la prueba Mil Matros Scratch, que se realizará a las 9 horas, en la pista del velódromo del Estado Nacional.

El segundo torneo será 40 Kilómetros Contra Reloj, a correrse en la Carretera Panamericana Norte, el domingo 28 de julio, y se finalizará el campeonato con una prueba, cámara Santiago-San Sebastián, el domingo 1.º de septiembre.

Estas pruebas darán puntaje acumulativo, a través de ellas, para proclamar al campeón del club, ceremonia que se efectuará en San Sebastián.

ST. GAUDENS, 10 (ANSA).— El belga Georges Pintens ganó hoy la duodécima etapa del Tour de Francia, entre Pau-St. Gaudens, sobre un recorrido de 226,5 kilómetros. El belga Van der Bergh conservó la camiseta amarilla.

Orden de llegada:

- 1) Pintens (Bel) en 7 hrs. 33'42"
- 2) Schiavon (It.)
- 3) Ganderia (Esp.)
- 4) López-Carril (Esp.)
- 5) Wolfshohl (Ale.)
- 6) Pouliard (Fr.)
- 7) San Miguel (Esp.)
- 8) Bracke (Bel)

(Todos con el mismo tiempo).

9) Kunde (Germ) en 7 hrs. 33'38"

10) González (Esp.) en 7 horas 33'42"

DECIMOTERCERA ETAPA: ST. DE URGEL, 11 (ANSA).— Orden de llegada de la 13.ª etapa del "Tour de Francia":

- 1) Herman Van Springel (Bel) 6 horas 59'55"
- 2) Gómez del Moral (Esp.) mismo tiempo.
- 3) Rolf Wolfshohl (Ale) 6 horas 59'36"

TOUR DE FRANCIA:

EL BELGA VAN SPRINGEL VENCIO EN LA 13.ª ETAPA

4) Gregorio San Miguel (Esp) M.T.

5) Ugo Colombo (It) 6.5'57"

6) Franco Bitossi (It) M.T.

7) Aan Janssen (Hol) M.T.

8) Georges van der Berghs (Bel) 6.5'57"

LO PIDIO RUSIA:

"Nones" a Expulsión de Sudáfrica, Dijo Fed. Mundial de Tenis

MONTECARLO, 11 (ANSA).— La asamblea anual de la Federación Internacional de Tenis —F.I.T.— reunida ayer bajo la presidencia de Giorgio de Stefani, rechazó con

(Bel) M.T.

9) Michael Wright mismo tiempo.

10) Antoine Houderique (Bel) M.T.

CLASIFICACION GENERAL:

1. Van der Berghs (Bel) 33'42"
2. Schiavon (Italia) 33'42"
3. Pasarello (Italia) 33'42"
4. Pi Tens (Bel) 33'42"
5. Pouliard (Francia) 33'42"
6. San Miguel (Esp) 33'42"
7. Bracke (Bel) 33'42"
8. Wolfshohl (Ale) 33'42"
9. López-Carril (Esp) 33'42"

147 votos a 82, una propuesta presentada por la Unión Soviética pidiendo la expulsión de Sudáfrica por su política de "apartheid" y su negativa a aceptar la igualdad de los negros.

Fue descartado un proyecto sobre la creación de un campeonato mundial de tenis, el cual fue adoptado a un voto relativo a un campeonato de Europa. La Federación Soviética ha sido invitada a efectuar un estudio sobre dicho campeonato, para presentar un informe sobre las modalidades de organización. El informe presentado en la reunión por el comité directivo de la F.I.T. que se efectuará en noviembre próximo.

Por otra parte, la reunión resolvió incorporar miembros asociados a la F.I.T. y a la Unión Soviética, en cambio, fue rechazado provisionalmente la reunión de la próxima F.I.T. general.

Por lo que se refiere a la cuestión de los jugadores "autorizados" a competir en las asambleas nacionales, la asamblea resolvió que cualquier jugador que no haya sido admitido a la F.I.T. no podrá participar en las asambleas nacionales.

Mientras tanto, se vio la situación en la cual los jugadores "autorizados" podían participar en las asambleas nacionales, pero no en las asambleas de la F.I.T. Sin embargo, la asamblea resolvió que los jugadores "autorizados" no podrán participar en las asambleas de la F.I.T. Sin embargo, la asamblea resolvió que los jugadores "autorizados" no podrán participar en las asambleas de la F.I.T.

ANTONIO LABAN:

"Jamás Revocaremos una Decisión del Tribunal de Penas"

"Si la Comisión Interventora de Colo Colo renuncia, lo lamentamos mucho, pero respaldamos al Tribunal"

—El Tribunal de Penas es un organismo autónomo y con plenas atribuciones, de tal manera que el Directorio de la Asociación Central de Fútbol no tiene facultades para dejar sin efecto una sanción sea quien sea el club afectado. Mas aún, sería un precedente funesto si adoptáramos una iniciativa de esta naturaleza.

En ningún momento vacilo Antonio Laban, presidente de la Asociación Central de Fútbol, al responder acerca de cuál sería la posición de su Directorio en cuanto a la petición de la Comisión Interventora de



Colo Colo, en el sentido de que se revocara la sanción del Tribunal al club.

—Ocurre, señor Laban, que los interventores han anunciado su renuncia, en caso de que la Asociación Central no intervenga en el problema. ¿Qué opina de ello?

—Que sería muy lamentable, nada más... Es gente que ha trabajado bien, con entusiasmo y dedicación; sin embargo, insisto, nosotros no podemos hacer nada... y ellos lo saben muy bien. Ya me entregó su renuncia Alvaro Rencoret, la estudiaremos con calma y después nos pronunciaremos al respecto. Si a la renuncia de Rencoret se suma la del resto de la Comisión Interventora, repito que esto sólo contribuiría a hacer más delicada la situación de Colo Colo. Pero es absurdo que pretendan que nosotros modifiquemos el castigo. En qué

Ministerio de la Vivienda y Urbanismo

CORPORACION DE LA VIVIENDA

Propuestas Públicas

EDIFICIO REMODELACION OSORNO, PROVINCIA DE OSORNO.—

CARACTERISTICAS: Construcción de 2 Bloques racionalizados 1020-S especiales, con el siguiente detalle: 20 Departamentos Tipo A; 8 Departamentos Tipo B; 1 local para oficinas y 3 locales comerciales, con una superficie total a edificarse de: 3.060,76 m².

CONTRATISTAS: Primera y Segunda Categorías, del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución, y los de Tercera Categoría de dicho Registro que lo soliciten, y cuya participación en la referida propuesta haya sido informada favorablemente por la Institución.

ANTECEDENTES: Se entregarán desde el 8 de julio hasta el 23 de julio, en la Oficina de Venta de Antecedentes, Arturo Prat 48, cuarto piso.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 7 de agosto de 1968, a las 15 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, cuarto piso.

POBLACION "SAN CARLOS", DE SAN CARLOS, PROVINCIA DE NUBLE, PARA CAJAS DE PREVISION.—

CARACTERISTICAS: Construcción y Urbanización de 10 viviendas pareadas de 1 piso, Tipo 136, y 1 Colectivo Racionalizado 1020-S, de 4 pisos, con 14 Departamentos y 4 Locales Comerciales, con una superficie a edificarse de: 1.803,50 m².

CONTRATISTAS: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías, del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución.

ANTECEDENTES: Se entregarán desde el 12 de julio hasta el 19 de julio, en la Oficina de Venta de Antecedentes, Arturo Prat 48, cuarto piso.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 29 de julio de 1968, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, cuarto piso.

URBANIZACION POBLACION "LLANQUIHUE", DE LLANQUIHUE, PROVINCIA DE LLANQUIHUE.—

CARACTERISTICAS: Urbanización de 190 sitios que componen la Población "LLANQUIHUE".

CONTRATISTAS: Primera, Segunda y Tercera Categorías, del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución, o bien Primera a Cuarta Categorías, Especialidades: Pavimentos de Hormigón y Movimientos de Tierra, y Primera a Quinta Especialidad Obras Sanitarias, del Registro para Trabajos de Urbanización.

ANTECEDENTES: Se entregarán desde el 15 de julio hasta el 29 de julio, en la Oficina de Venta de Antecedentes, Arturo Prat 48, cuarto piso.

14 viviendas racionalizadas tipo 133, y 14 bloques tipo 1010-A (224 Deptos.), con una superficie total a edificarse de: 12.949,82 m².

SECTOR 2 DE VIVIENDAS Y BLOQUES: 44 viviendas racionalizadas tipo 133, 28 viviendas racionalizadas tipo 133, y 24 bloques tipo 1010-A (384 Deptos.), con una superficie total a edificarse de: 23.511,72 m².

CONTRATISTAS: Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución.

ANTECEDENTES: Se entregarán desde el día 9 de julio hasta el día 22 de julio, en la Oficina de Venta de Antecedentes, Arturo Prat 48, cuarto piso.

APERTURA DE PROPUUESTAS: PARA EL SECTOR 1: El día 2 de agosto de 1968, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, cuarto piso.

POBLACION "SANTA JULIA NORTE" SECTOR 1.— AMPLIACION, COMUNA DE NUÑO, PROVINCIA DE SANTIAGO.—

CARACTERISTICAS: Construcción, Instalaciones Domilicarias y Obras Complementarias de 2 colectivos Tipo 407, con un total de 32 Departamentos y una superficie a edificarse de: 1.920,80 m².

CONTRATISTAS: Primera, Segunda y Tercera Categorías, del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución.

ANTECEDENTES: Se entregarán desde el 10 de julio hasta el 19 de julio, en la Oficina de Venta de Antecedentes, Arturo Prat 48, cuarto piso.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 2 de agosto de 1968, a las 15.45 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, cuarto piso.

OPERACION SITIO

POBLACION "LA FAENA DE PENALOLEN", 4.º SECTOR, Y EQUIPAMIENTO COMUNITARIO EN SECTORES 1, 2 Y 4 DE NUÑO.—

CARACTERISTICAS: a) Urbanización y Obras Complementarias en 4.º Sector Operación Sitio: 376 sitios de Operación Sitio (Primera Etapa) en Sector 4-A.

b) Construcción y Obras Complementarias Equipamiento Comunitario: En el 1.º Sector de Operación Sitio: 3 Centros Sociales Tipo C y 3 grupos de 4 Locales Comerciales Tipo D.

En el 2.º Sector de Operación Sitio: 1 Centro Social Tipo C y 1 grupo de 4 Locales Comerciales Tipo D. En el 4.º Sector de Operación Sitio: 2 Centros Sociales Tipo C y 2 grupos de 4 Locales Comerciales Tipo D.

Superficie total a edificarse: 2.052,60 m². Para Urbanización 4.º Sector Operación Sitio: Primera y Segunda Categorías, del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución, o bien Primera a Tercera Categorías, Especialidades: Obras Sanitarias y Movimientos de Tierra, y Primera a Quinta Categoría, Especialidad de Pavimentos de Hormigón, del Registro para Trabajos de Urbanización.

Para Construcción de Equipamiento Comunitario: Primera, Segunda y Tercera Categorías, del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución.

Para Urbanización 4.º Sector Operación Sitio más Construcción Equipamiento Comunitario: Primera y Segunda Categorías, del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución.

ANTECEDENTES: Se entregarán desde el 10 de julio hasta el 18 de julio, en la Oficina de Venta de Antecedentes, Arturo Prat 48, cuarto piso.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 1.º de agosto de 1968, a las 15 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, cuarto piso.

EL VICIPRESIDENTE EJECUTIVO

MINI-GUIA

TEATROS

BULNES. Avenida Bulnes 188 (88342).—TEKNOS. 22 horas: "El tragaluz". de Antonio Buero Vallejo.
CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (88959).—Teatro de Ensayo de la UC.
19: "Peligro a 50 metros" de Sieveking y Pineda. 1249 (50637).—20 y 23 horas: Cia. de Revistas Humeresque.
CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89359).—Cia. de

TV programas

CANAL 13

19.00 Los 3 Chiflados en Canal 13
19.00 Mirella Latorre. Visita millonaria. "El hombre de la Casa Roja". A. Rodríguez.
19.10 El Gran Santiago. Clase de Guitarra. Largometraje: "El Haragán de la Familia" con Pepe Arias.
19.20 Tierra de Arte
19.20 Alemana por TV
19.20 Flapper
19.30 Colorado. Circo de Colorín con Los Mimos de Noisvauder

CANAL 8 - VALPARAISO

19.02 Matemáticas
19.30 Boutique
19.40 Recuerdos del Cine
19.50 Chumingo y sus muñecas
19.55 Festival Infantil: "El Conejo de la Suerte"
20.00 La Teletombola
20.05 El Tiempo

Silvia Piñero. 19: "Juan de casa" de Day y Frank. CAUPOCAN. San Diego 840 (82437).—19 horas: Ballet Georgiano de la URSS.
MARU. San Antonio 149 (397907).—Cia. de Lucho Córdoba y Olvido Leguía. 19 y 22 horas: "Cuatro para el Pata-Pata", de Lucho Córdoba.
MONEDA. Moneda 920 (31477).—Cia. de América Vargas y Pury Durante. Sábado Estrenó "La Cacañita y el Inspector", de Robert Thomas.
LA COMEDIA. Merced 349 (391523). 19 y 22 horas: "Introducción al elegante y otras zoologías", de Jorge Díaz.
U-ERA. Huérfanos 837 (30176).—Cia. de Revistas Bim Bam Bum.—19; 21.40 y 23.15 horas: "Fifty-Fifty".
PICARESCUE. Recoleta 343 (375006).—19.45 y 23 horas: Cia. de Revistas Strip Tease.
REGINA. Avda. Vicuña Mackenna 602 (36907).—Cia. de Revistas Frivolas Regina. 19.30 y 23.30 horas: "El Barbeta de Sevilla".

CINES DE CENTRO

ASTOR. Estado 237 (392100).—14; 18.10 y 21.30 horas: El bueno, el malo y el feo. (Italiano, cow-boy, mayores de 21).
BANDERA. Bandera 76 (14493).—10.30; 14.30; 18 y 21.30 horas: El bueno, el malo y el feo. (Italiano, cow boy, mayores de 21).
CAPRI. Monjitas 825 (392414).—Desde las 10 horas: Como robar el mundo. (EE. UU., aventuras, mayores de 14).
CENTRAL. Huérfanos 930 (33555).—11; 13.45; 16.15; 18.45 y 21.30 horas: Jaque mate. (EE. UU., drama, mayores de 14).
CERVANTES. Matías Cousiño 134 (381824).—Desde las 10.30 horas: Jaque mate. (EE. UU., drama, mayores de 14).
CINELANDIA. Puente 540 (65732).—Desde las 14 horas: El arrollo de Dios. (Mexicana, drama, menores).
CITY. Agustinas 1022 (66687).—Desde las 10 horas: El superespía "K". (EE. UU., espionaje, mayores de 18).
CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 (69735).—Desde las 14 horas: Flashman. (Italiana, aventuras, menores).

DUICAL. Agustinas 777 (35375).—14; 16.20; 18.50 y 21.40 horas: Al maestro con cariño. (Inglesa, drama, menores).
ESPANA. Estado-Huérfaños (398488).—13; 15.30; 18.40 y 21.30 horas: Cuando tú no estás. (Española, musical, menores).
FLORIDA. Estado 226 (34289).—Desde las 10.30 horas: Siete contra todos. (Italiana, acción, menores).
GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60982).—15; 18.45 y 21.50 horas: La única forma de volar.
HULEN. Huérfanos 779 (31603).—Desde las 10.30 horas: Nacer o no nacer. (Suiza, drama, mayores de 15).
HUERFANOS. Huérfanos 930 (33555).—12.45; 15.45; 18.45 y 21.45 horas: Lejos del mundo. (Inglesa, drama, mayores de 18).
IMPERIO. Estado 235 (397907).—10.30; 13.45; 16; 18.30 y 21.40 horas: Bonnie and Clyde. (EE. UU., policial, mayores de 21).
KING. Huérfanos 849 (32838).—Desde las 10 horas: Trenes rigurosamente vigilados. (Checa, drama, mayores de 21).
LIDO. Huérfanos 680 (34366).—11; 13; 15 y 21.45 horas: El Incidente. (USA, drama, mayores de 21).
MAYO. (Monjitas 873 (331201).—Desde las 14 horas: Clamor de justicia. (EE. UU., drama, mayores de 14).
METRO. Bandera-Unión Central (8332).—Desde las 10.30 horas: Como robar el mundo. (EE. UU., acción, mayores de 14).
NILO. Monjitas 873 (392073).—Desde las 10 horas: Flashman. (Italiana, acción, menores).
PACIFICO. Huérfanos 1147 (62821).—Desde las 10.30 horas: Como robar el mundo. (EE. UU., acción, mayores de 14).
REAL. Compañía 1040 (65555).—Desde las 10 horas: Siete contra todos. (Italiana, acción, menores).
REX. Huérfanos No. 735 (31343).—11; 13.30; 16.15; 19 y 21.45 horas: Bonnie and Clyde. (EE. UU., policial, mayores de 21).
RIO. Monjitas No. 743 (33559).—Desde las 11 horas: El Bocón. Como salvar el matrimonio sin arruinarse la vida.
RITZ. San Antonio 50 (38061).—Desde las 10 horas: Vivir por vivir. (Francesa, drama, mayores de 18 años).
RIVIERA. San Antonio-L. Valdez V. (36093).—Desde las 13 horas: Descalzos en el parque. Lo que trae el verano.
ROXI. Huérfanos 1055 (80839).—Desde las 10 horas: Como robar el mundo. (EE. UU., acción, mayores de 14).
SAN ANTONIO. San Antonio-Huérfaños (33605).—Desde las 13 horas: Las joyas de la familia. (EE. UU., comedia, menores).
SAN MARTIN. Alameda-San Francisco (35357).—Desde las 14 horas: El arrollo de Dios. (Mexicana, drama, menores).
SANTA LUCIA. Alameda-San Isidro (37115).—13.30; 16; 19 y 22 horas: Vacaciones en Rusia. (USA, aventuras, menores).
SANTIAGO. Merced 829 (33883).—10.30; 14.30; 18 y 21.30 horas: Lo bueno, lo malo y lo feo. (Italiana, acción, mayores de 21).
SAO PAULO. Merced 772 (397946).—Desde las 10 horas: Ringo el rostro de la venganza. 70 winchesters para el diablo.
TIVOLI. Huérfanos 757 (30511).—Desde las 10.30 horas: El tango en Broadway. Tango bar.
TOESCA. Huérfanos 1313 (711562).—Desde las 11 horas: Vivir por vivir. (Francesa, drama, mayores de 18).

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435. (43811).—Rot. desde las 14 horas: La hora de la pistola: Sólo se vive dos veces.
CALIFORNIA. Irarrázaval 1564. (49661).—15.30; 19 y 22 horas: La única forma de volar.
EGASA. Plaza Egaña (271026).—19 y 21.45 horas: Vivir por vivir. (Francesa, drama, mayores de 18).
EL GOLF. Apoquindo No. 3368. (480046).—18.45 y 22 horas: Cómo robar el mundo. (EE. UU., acción, mayores de 14).
HOLLYWOOD. Irarrázaval 2500. (42389).—Rot. desde las 14 horas: Santa contra los marcianos: Fiebre de juventud; Los Aguilares.
LAS CONDES. Apoquindo-Noruega (46407).—A las 19.15 y 22.15 horas: Bonnie y Clyde. (EE. UU., policial, mayores de 21).
LAS LILAS. E. Yáñez-J. de Dios V. (43116).—15; 18.45 y 22 horas: La buena, lo malo y lo feo. (Acción, mayores de 21, Italiana).
MARCONI. M. Montt 022 (42867).—A las 16.30; 19.45 y 21.30 horas: Bonnie y Clyde. (EE. UU., policial, may. de 21).
LIRA. Pintor Cicarelli 293 (52181).—Rotativo desde las 14 horas: 20.000 leguas de viaje submarino; Pinocho; Festival de Chaplin.
LAUTARO. Carmen Mena 602 (581300).—Rotativo desde las 14 horas: 20.000 leguas de viaje submarino; Pinocho; Festival de Chaplin.
MUTUAL. San Diego 279 (63994).—Rotativo desde las 13 horas: Tony Rome; Siete veces mujer; La masacre de Chicago.
MODERNO. G. Avenida 6544. (582782).—Rotativo desde las 14 horas: Alto o disparo; Primera victoria; Las profecías del Dr. Terror.

SE VA! NO SE LO PIERDA HOY ULTIMO VIERNES

He aquí el BALLET de MAYOR VITALIDAD ARTISTICA entre todos los conjuntos de la UNION SOVIETICA... MEDIO SANTIAGO asiste a verlo y aplaudirlo... NO SEA UD. EL ULTIMO... desde HOY VIERNES al DOMINGO 14 cumplirá la exitosa CUARTA y ULTIMA SEMANA FINAL DE DESPEDIDAS DE CHILE.

GRAN BALLET SOVIETICO DE GEORGIA

¡QUE FASCINADOR!... Pasarán 10 años para que otra vez veamos algo igual.
HOY TEATRO CAUPOCAN
EN EL ESCENARIO GIGANTE CON 80 BAILARINES DEL CAUCASO EN ACCION. INCREIBLES COSACOS BAILARINES EN PUNTA DE PIES



MAÑANA SABADO

DOS PENULTIMAS FUNCIONES:
VERMUT 7
Y NOCHE 10 PM

DESDE HOY VIERNES AL DOMINGO 14, ULTIMA CUARTA SEMANA FINAL DESPEDIDAS DE CHILE - MAYORES Y MENORES EN VERMUT A LAS 7.15 DE LA TARDE. Boleterías permanentemente abiertas durante todo el día en el "Caupolican". CALEFACCIONADO. E° 30, platea baja num.; E° 15 platea baja num. NIÑOS; E° 20 platea alta segundo piso (con nuevas butacas); E° 10 platea alta niños; E° 5 galerías tercer piso y E° 5 galerías niños.
DOMINGO, ULTIMA FUNCION: 7.15

CONCEPCION: Martes 16 y Miércoles 17
VALPARAISO: Viernes 19; Sábado 20 y Domingo 21. TEATRO VELARDE

Sus programas mas nítidos en un GELOS
FACILIDADES DE PAGO
UN MUNDO MEJOR
TELEMONDO PARA VIVIR MEJOR
ENTREGA INMEDIATA
SANTIAGO: AGUSTINAS 698 (M) MONEDA 946 (M) PROVIDENCIA 2131
RECOLETA 2395 (M) VICUNA MACKENNA 2245 (M)
ARICA: AV. STA. MARIA 2189 (M) CONCEPCION: COLO COLO 540
VALPARAISO: CONDELL 1589 (M) ANTOFAGASTA: AV. MATIA 2592
LA SERENA: BALMADECA 410 (M)

HOY SANTA LUCIA
UNICO CINE QUE EN CHILE EXHIBE Super GINERAMA
1.30-4-7 Y 10 P.M. FONO: 34718
VUELVE NUEVAMENTE EL ESPECTACULO DE LOS ESPECTACULOS en GINERAMA
VACACIONES EN RUSIA
UNA AVENTURA MARAVILLOSA...
UNAS VACACIONES INOLVIDABLES...
UN VIAJE PARA RECORDAR SIEMPRE...
¡¡IMPORTANTE!!
CONSERVE EL TALON DE SU ENTRADA PUEDE DISFRUTAR DE UN MARAVILLOSO VIAJE A RUSIA
Filmada en maravilloso TECHNICOLOR y en el envolvente sonido estereofónico
En cooperación con el Departamento de Estado de los EE.UU.
Distribuida por CONTINENTAL FILMS

LOCALIDADES NUMERADAS EN VENTA!
UD. viaja en el barco ballenero para dar caza a la inmensa ballena...
UD. se sumerge con el grupo acrobático para dar caza a un pulpo gigante...
UD. está en el Gran Circo de Moscú participando en sus increíbles acrobacias...
UD. participa en las evoluciones del famoso conjunto MOYSEY DE DANZAS FOLKLORICAS...
UD. va tras la estampida de renos a través de las vastas estepas...
UD. disfruta de los deliciosos platos del Mar Negro...
UD. cabalga con los arriesgados cosacos en sus evoluciones acrobáticas...
UD. está en el escenario del Teatro BOLSHOI presenciando una elegante función de Ballet...
UD. conduce una trailla en una atroz carrera...
UD. sentirá el torbellino del carnaval y presencia un deslumbrante espectáculo de fuegos artificiales...
UD. vivirá otros emocionantes momentos en este viaje fascinante...

HOY C.B. 138 EMISORAS CRUZ DEL SUR
E.S. UNA GRAN OPORTUNIDAD PARA VIVIR EN LOS MEJORES MOMENTOS DE LA VIDA

AHORA MEJOR QUE NUNCA a toda hora del día, sus programas favoritos HORA DEL HOGAR POR LOS CAMINOS DE ESPAÑA CINE EN SU HOGAR LA CABALGATA MUSICAL AL MARGEN DE LA LEY Y sus voces favoritas

APRENDA MANEJAR INSTITUTO SAN MIGUEL
CARRERA DE MANEJO DE VEHICULOS
CARRERA DE MANEJO DE VEHICULOS
CARRERA DE MANEJO DE VEHICULOS

BANCO DE CHILE
MERCADO LIBRE BANCARIO

| | Comprador | Vendedor |
|------------------------|-----------|----------|
| Dólar | E° 6.87 | E° 6.88 |
| Libra | " 16.350 | " 16.581 |
| Dólar Futuro | " 6.87 | " 6.88 |

MERCADO DE CORREDORES

| | E° | E° |
|-------------------------|--------|--------|
| Dólar | 7.92 | 7.93 |
| Libra | 18.849 | 19.112 |
| Dólar Billete | 8.05 | 8.11 |

SANTIAGO, 11 de Julio de 1968.

CAJA DE CREDITO POPULAR
SUCURSAL N° 2 V. MACKENNA N° 200
Gran Remate de Alhajas
Oficina Matriz, Sucursal N° 4 y Sucursal N° 6, centralizadas en la SUCURSAL N° 2.
HOY: VIERNES 12 de Julio de 1968.
Préstamos concedidos en NOVIEMBRE de 1967, con vencimiento en MAYO de 1968.
Oficinas: Núm. de Pólizas Inicial Terminal
Of. Matriz 56.739 64.719
Suc. N° 4 349.132 350.387
Suc. N° 6 282.948 284.359
HAY: Pulseras, relojes, garranillas, colgantes, arecillas, areas de oro, anillos y placas de brillantes, servicios cuchillerías, juegos de té, bandejas de plata, etc.
PAGO AL CONTADO EN DINERO EFECTIVO
ENTREGA INMEDIATA AL TERMINO DEL REMATE

ASEGURE EL ESTUDIO DE SUS HIJOS
CON SOLO E° 125
MUEBLE CON LLAVE PARA CUALQUIER TELEVISOR
FABRICA ALUMAC
Gran Avenida 4850 Fono 53437
Ecuador 61 Viña del Mar Fono 63983
Solicite la visita de un representante al fono 53437 Siglo
DISTRIBUIDOR DE RADIOS GRUNDIG Y TOCADISCOS GARRARD



JORGE CANCINO PAEZ, que ocupó el primer lugar en la última fecha de "Telepolla del Fútbol", escude su mercadería en los salones de venta de SASTRERIA REX, DE BANDERA 663.

El Próximo Martes Entregaremos Nuevos Premios de Telepolla

Mañana, al mediodía, vence el plazo para optar a los fabulosos regalos de "Telepolla del Fútbol", el sensacional concurso deportivo que organizan LA NACION y Canal 9 de Televisión.

Esta semana han llegado millares de pronósticos. El entusiasmo aumenta a medida que se acerca la fecha. El fútbol y "Telepolla" emocionan, gustan a medio mundo, y el fervor se acrecienta al término de cada jornada.

Existen premios verdaderamente maravillosos, que se entregan cada semana y a muchos concursantes. Las posibilidades son enormes. Decenas de premiados pueden confirmarse, por eso el interés y por eso que aumenta la cantidad de concursantes.

Y para facilitar la tarea de los amigos de "Telepolla del Fútbol", SASTRERIA REX, DE BANDERA 663, ha instalado en su local comercial un buzón receptor de cupones.

Ya saben que, como único requisito para concursar, se exige que el pronóstico venga acompañado de un elemento de LA NACION. Aquellos concursantes de provincias pueden enviar sus diarios por PAQUETE IMPRESO, A LA CASILLA N.º 81-D, SANTIAGO.

En la última fecha de "Telepolla del Fútbol" fueron premiados tres concursantes: don Luis Toba H., don Juan Toba T. y don Cristóbal Anabalón, quienes recibirán el primer, segundo y tercer premio de "Telepolla del Fútbol", respectivamente.

Estos premios serán entregados el próximo martes, en las oficinas de LA NACION (Aguastina 1269), a las 17 horas.

TELE POLLA DEL FUTBOL LA NACION

CAMPEONATO METROPOLITANO 1.º PREMIO SASTRERIA REX

| PARTIDO CLAVE | |
|---------------|-------------|
| S. Morning | A. Italiano |
| Magallanes | U. de Chile |
| Palestino | Colo Colo |
| U. Católica | U. Española |

CAMPEONATO PROVINCIAL 1.º PREMIO REX, E.º 500

| PARTIDO CLAVE | |
|---------------|------------|
| G. Cross | Serena |
| San Felipe | Concepción |
| Huachipato | Wanderers |
| Everton | O'Higgins |
| Rangers | Calera |

CAMPEONATO ASCENSO SASTRERIA REX BANDERA 663

| PARTIDO CLAVE | |
|---------------|-------------|
| Trasandino | L. Rosel |
| Lota | Antofagasta |
| U. Técnica | San Antonio |
| San Luis | Municipal |
| Iberia | Nublense |
| Coquimbo | Ferro |
| Colchagua | Naval |

NOMBRE: _____
DIRECCION: _____
CIUDAD: _____ CARNET: _____

Sorteo Nacional de Boleas de Compraventas

EL MUNDO DE LAS VARIEDADES NATACHA LYAN, "UNA MUJER PORTUGUESA QUE NO TIENE VERGUENZA"...

Después del indiscutible triunfo de Nadia Grey, la platinada Natacha Lyan tomó la bandera del sexy en los espectáculos nocturnos de la capital. La nueva vedette ha sido una buena heredera de la hermosa austríaca y actualmente no tiene competidores en su género en las boltes y teatros de revistas santiaguinas.

Natacha nació en Lisboa, pero ha trabajado en Estados Unidos varios años, donde adquirió el estilo con que presenta sus números, más próximo a la "exotic-dancer" que al strip-tease a que estamos acostumbrados. Para información de los lectores la "exotic-dancer" combina el baile con el desnudo manteniendo un permanente oleaje de caderas que, en el caso de Natacha Lyan, es capaz de hacer naufragar al barco de mayor calado. En este sentido su número es más "sexy" y más audaz que el de la mayoría de las striptiseras que se presentan en nuestros escenarios, sobre todo, dada la liberalidad que existe en Chile para estos espectáculos y que ha sido aprovechado por Natacha para combinar su baile con la más completa y regocijante desnudez.

Su carrera se inició en 1961 como corista en una compañía de variedades y tuvo su primer trabajo como solista dos años más tarde en Madrid. Después vinieron Francia, Alemania e Italia, el cruce del Océano Atlántico, varios años en Estados Unidos y sólo ahora un salto hacia el Sur con presentaciones en Lima y Santiago. Desde el primer momento Natacha se decidió por el strip-tease. Aclara que le gustó y se dio cuenta que su única actividad artística podía ser esa. En este sentido no pretende ser lo que no es y poseer de cantante o bailarina. Sabe que su papel en un escenario es desnudarse y está satisfecha de lo que hace.

Natacha se confiesa como una persona un tanto indefinida. No tiene preferencias o antipatías marcadas, respecto de la mayoría de las cosas.

En general, dice, me da lo mismo...

Países, costumbres, espectáculos, diferentes climas e mentalidades carecen para ella de estímulos suficientes como para formar una opinión precisa o despertar simpatía o aversión. Por eso acepta que se siente incómoda ante las entrevistas. Le resulta difícil contestar.

En Estados Unidos no se hacen entrevistas, se defiende. Las agencias mandan escrito lo que ellas quieren decir sobre un artista.

Le explico que en Chile los papalitos de las agencias los botamos al canasto y queremos conocer a los artistas como realmente son.

Pero Natacha tiene también su mundo personal y se anima y se expresa en detalles y bromea maliciosamente cuando se llega a él. Su mundo es el de su propio trabajo, las reacciones del público y lo que pueden hacer juntos un hombre y una mujer.

—El público de Perú y Chile es el que más me ha gustado. Son más amables. Los hombres tienen una actitud de admiradores. El público de Estados Unidos no se impresiona con nada. Siempre se mantiene frío. En Europa son todos críticos y le andan buscando el defecto a todo. Aquí el público es entusiasta y la hace a una sentirse mujer.

—¿Considera que el strip-tease es un arte, una forma de ganar dinero a un pretexto para exhibirse?

—Un arte y lo que dijo al último. Me gusta exhibirme y si subo al escenario es para eso.

Usted ha visto. Soy una mujer portuguesa que no se avergüenza de mostrarse sin ropas. Para mí lo más fácil es desvestirme. Un periodista dijo una vez que para mí desnudarme era tan natural como sonreír. Fue una frase muy bonita y decía la verdad.

Sobre los hombres las opiniones de Natacha son rotundas. Le agrada que sean cariñosos y sexuales. De treinta a cincuenta años. No le gusta revolotear. Prefiere poco, pero bueno. Considera que el hombre debe mandar a la mujer, a golpes si es necesario, pero admite que es mejor no llegar a esa necesidad. Es soltera y no tiene ningún interés en casarse.

—Preferiría seguir para tía, declara.

Natacha se va pronto de Chile para cumplir actuaciones en Miami. Actuar en Buenos Aires no le interesa porque "es un país con mucha censura". Declara que Chile es un país agradable, que le gusta la gente y que "no querría irse tan pronto".

El público de Santiago tampoco querría que Natacha partiera tan rápido llevándose sus muchos encantos y el oleaje de sensualidad encrespado por sus caderas.

FERNANDO LARA

Lila Cerdá es una de las profesoras de canto que ha formado los mejores valores en estos últimos tiempos. En su oportunidad elogiamos a Carmen Luisa Letelier, y ahora debemos hacer otro tanto con Fernando Lara, joven barítono que ha venido a Chile luego de cinco años de ausencia. Desde 1963 Fernando Lara ha perfeccionado sus estudios en el extranjero y ha obtenido las más significativas recompensas en Francia, España y Alemania, país este último en donde reside actualmente.

En su concierto del miércoles en la Universidad Católica, acompañado por la talentosa pianista Elvira Savi, ofreció un programa con obras de Lully, Mozart, Brahms, Wolf, Faure y De Falla. Su voz es grata, de emoción fácil y suelta, segura en los registros bajos y dosificada cuidadosamente en los medios. Estamos ciertos que en medio de sus trabajos buscará corregir pequeñas fallas de dicción que se hicieron más notorias en Los

CRITICA MUSICAL

Los. Nos atrevemos a recomendar a este artista que en la selección de sus programas que una mejor matización y variedad en el de las canciones. En la primera parte del programa una variedad de suavidades que alternar con obras más coloridas y más muchas las hay en los antiguos autores como en Schubert y en el mismo Brahms, no sólo riguroso formalismo. La claridad técnica recién al final del concierto con Manuel de Falla.

Felicitemos a Fernando Lara por su progreso, estimamos muy merecidos los elogios que ha logrado en el exterior y creemos que uno de los valores más positivos en la vocal chilena.

Alejandro

PALMENIA PIZARRO

cantará para ayudar a un colegio

Muchas son las obras anónimas que hacen los artistas, pero que a veces se filtran, como en este caso. Es así como el domingo 14 PALMENIA PIZARRO viajará a actuar gratuitamente al Colegio Arturo Prat, de San Felipe, para ayudar a reunir fondos para el Colegio Santa Juana de Arce, que es dirigido por un grupo de madres mexicanas.

El citado colegio pasa actualmente por una crisis económica, y Palmenia, como buena sanfelipeña, no ha escatimado esfuerzo para estar presente el domingo señalado en un show que se llevará a efecto —en gran parte— por iniciativa de ella.

La vendedora artista del sello Philips nos confesó: —Pido a todos los sanfelpeños que estén presentes en ese espectáculo, porque con ello contribuirán a que una de sus escuelas pueda superar el mal momento por el que atraviesa.

RICARDO GARCIA Y LA ENCUESTA DE ANDA

La última encuesta de ANDA, la Asociación Nacional de Avisadores, ha provocado un verdadero terremoto en diferentes medios. Muchas emisoras se han sentido perjudicadas ante esta encuesta y han protestado en todos los tonos. La encuesta que ha tenido dos versiones, coloca en los primeros lugares a Portales, Chilena y Santiago, dejando en las siguientes ubicaciones a Agricultura, Pacífico, Minería y otras.

Como es del conocimiento de todos, Cooperativa a comienzos de año, hizo una serie de contrataciones millonarias en el ánimo de escalar los primeros lugares. Una de ellas fue la de Ricardo García, el animador de Discomanía durante casi quince años, y a quien entrevistó LA NACION, respecto a esta encuesta y al sitio que habría obtenido Cooperativa: García nos dice:

NOS DIRA ¡ADIÓS!

PALMENIA PIZARRO se despidió definitivamente de los chilenos durante este mes, pues el día 29 de julio emprenderá vuelo a la Argentina, donde se radicará. Allí comenzará la carrera internacional que siempre ambicionó, aunque es muy sabido que sus discos han sido editados en toda Sudamérica, parte de Centroamérica y Estados Unidos.

TODO UN RECORD

Otra infiltración importante que supimos de esta gran artista es relativa a una de sus últimas actuaciones.

En días pasados Palmenia cantó en Los Vilos durante UNA HORA EXACTA, ininterrumpidamente, debido a que dos números programados no llegaron a tiempo al show... Demás está decir que nunca Palmenia Pizarro fue más aplaudida que en esa oportunidad.

—En primer lugar, debo aclarar que esta encuesta ha tenido dos facetas muy curiosas. Fuentes insospechables, me hicieron llegar el resultado de la muestra y en este primer resultado que conocí, nuestra emisora figuraba en cuarto lugar. Posteriormente se hizo entrega del ranking y allí figurábamos séptimos, cosa que francamente no entendimos.

—¿Considera Ud. que un séptimo lugar es una mala ubicación?

—Todo lo contrario; de haber ocupado este sitio, creo que habríamos logrado un avance muy efectivo ya que hasta la fecha Cooperativa apenas se empujaba en un decimocuarto lugar en el ranking. El avance, es positivo y notable.

—¿Se refleja la popularidad que mantienen la emisora según Ud., en alguna forma?

—Naturalmente. Todo tipo de campaña o concurso que se organiza, tiene alta acogida. En mi programa, recojo mayor audiencia que cuando mantenía Discomanía.

Como se puede ver, pese a todo, el ranking por lo menos satisface a Cooperativa. De todos modos, hay muchas emisoras que ya están buscando el medio para lograr una nueva encuesta, que aclare el panorama radial en este sentido.



NATACHA LYAN, la escultural figura que ha reemplazado a Nadia Grey en la bohemia santiaguina, declara striptisera antes que nada.



PALMENIA PIZARRO, la cantante sanfelipeña creó éxito en nuestro medio, que este año viajó gratuitamente en un show organizado por el colegio de un colegio que pasa por una gran crisis económica en San Felipe.